

TomTom BRIDGE

Guide de référence

15100



Contenu

Bienvenue dans le TomTom BRIDGE	6
Démarrer le TomTom BRIDGE	8
Utiliser les mouvements	10
Apps sur le TomTom BRIDGE	11
Connecter le TomTom BRIDGE	12
À propos de la connexion de TomTom BRIDGE	12
Se connecter par Bluetooth	12
Se connecter via un hotspot Wifi portable	13
Reconnecter votre smartphone	13
Impossible d'établir une connexion	14
Fonctionnalités du TomTom BRIDGE	15
Paramètres de mise en veille	15
Emplacement de carte mémoire	15
Transférer des fichiers vers votre appareil	15
Barre système	16
Mettre à jour le logiciel	17
Déplacer et redimensionner les apps et les widgets	17
Envoyer des informations à TomTom.....	19
Suppression des données personnelles	20
Effectuer une capture d'écran.....	20

Langue	21
Installer dans votre véhicule	22
Recharger le TomTom BRIDGE	23
Le TomTom BRIDGE ne démarre pas	24
Entretenir votre TomTom navigation app	25
Obtenir de l'aide	26
Bienvenue dans la navigation avec TomTom	28
À propos des services TomTom	29
Réception GPS	30
Écran de l'app Navigation TomTom	31
Mode carte	31
Le mode guidage	33
La barre de parcours	35
Distances et barre de parcours	36
Menu abrégé	36
Boutons de navigation	36
Autres boutons	38
Réglage du volume	39
Exécution en arrière-plan	39
Modifier la taille du texte et des boutons	39
Trafic	40
À propos TomTom Traffic	40
La barre de parcours	40
Consulter le trafic sur la carte	42
Consulter le trafic sur votre parcours	42
Incidents de la circulation	43
Guidage avancé sur changement de voie	44
Limitations de vitesse en fonction de l'heure	45
Utiliser la recherche rapide	46
À propos de la recherche	46
Planifier un parcours avec un point d'intérêt à l'aide de la fonction de recherche	46
Planifier un parcours avec un point d'intérêt à l'aide de la fonction de recherche en ligne	48
Saisir des termes de recherche	50
Utiliser les résultats de la recherche	52
À propos des codes postaux	53
À propos des codes Mapcode	54
Liste des icônes de types de points d'intérêt	54

Planifier un parcours	58
Planifier un parcours avec une adresse à l'aide de la fonction de recherche	58
Planifier un parcours vers un centre-ville	60
Planifier un parcours avec un point d'intérêt à l'aide de la fonction de recherche	62
Planifier un parcours à l'aide de la carte	63
Planifier un parcours à l'aide de Mes destinations	65
Planifier un parcours à l'aide de coordonnées	66
Planifier un parcours à l'aide d'un code Mapcode	67
Rechercher un parcours alternatif	68
Planifier un parcours à l'avance	69
Trouver un parking	71
Trouver une station service	73
Modifier votre parcours	76
Le menu Parcours actuel	76
Éviter une route bloquée	77
Types de parcours	78
Fonctions de parcours	78
Ajouter un arrêt sur votre parcours à partir de votre parcours actuel	78
Ajouter un arrêt à votre parcours à l'aide de la carte	79
Supprimer un arrêt de votre parcours	79
Réorganiser les arrêts sur un parcours	79
Mes parcours	80
À propos de Mes parcours	80
Enregistrer un parcours	80
Naviguer à l'aide d'un parcours enregistré	81
Ajouter un arrêt à un parcours enregistré à l'aide de la carte	81
Supprimer un parcours de Mes parcours	82
Commande vocale (commande vocale intelligente)	83
À propos de la commande vocale	83
Démarrer la commande vocale	83
Créer votre propre phrase d'activation	83
L'écran de commande vocale	84
Quelques conseils pour l'utilisation de la commande vocale	85
Pourquoi utiliser la commande vocale	85
Prononcer les commandes différemment	86
Saisir une adresse à l'aide de la commande vocale	86
Aller au domicile à l'aide de la commande vocale	87
Aller à un point d'intérêt à l'aide de la commande vocale	87
Modifier un paramètre à l'aide de la commande vocale	88
Radars	89
À propos des radars	89
Alertes radars	89
Modifier le mode d'avertissement	91
Signaler un nouveau radar	91
Confirmer ou supprimer un radar mobile	92
Mettre à jour les emplacements des radars et des dangers	92

Mes destinations	93
À propos de Mes destinations	93
Configurer l'emplacement de votre domicile	93
Modifier l'emplacement de votre domicile	94
Ajouter un emplacement à partir de Mes destinations	95
Ajouter un emplacement à Mes destinations à partir de la carte	95
Ajouter un emplacement à Mes destinations à l'aide de la fonction de recherche	96
Ajouter un emplacement à Mes destinations à l'aide du marquage	96
Supprimer une destination récente de Mes destinations	96
Supprimer un emplacement de Mes destinations	96
Importer une liste de points d'intérêt	97
Paramètres	98
Aspect	98
Affichage	98
Barre de parcours	99
Mode Guidage	101
Zoom automatique	101
Voix	101
Commande vocale	102
Cartes	103
Planification de parcours	103
Sons et alertes	103
Type d'avertissement	104
Alertes radars	104
Alertes de sécurité	104
Unités	105
Langue	105
Obtenir de l'aide	106
Aide	106
Utiliser l'app Caméra d'extérieur TomTom	108
Utiliser l'app Musique TomTom	110
Addendum	111
Informations de copyright	117

Bienvenue dans le TomTom BRIDGE

Ce guide de référence explique comment utiliser le TomTom BRIDGE et les apps TomTom installées. Il se compose des sections suivantes :

- Le [TomTom BRIDGE](#)
- [L'app Navigation TomTom](#)
- [L'app Appareil photo TomTom](#)
- [L'app Musique TomTom](#)

Important : pour les autres paramètres et les instructions d'utilisation du TomTom BRIDGE, et pour les instructions sur d'autres apps installées sur le TomTom BRIDGE, reportez-vous à la documentation utilisateur correspondante.

Version 15.100

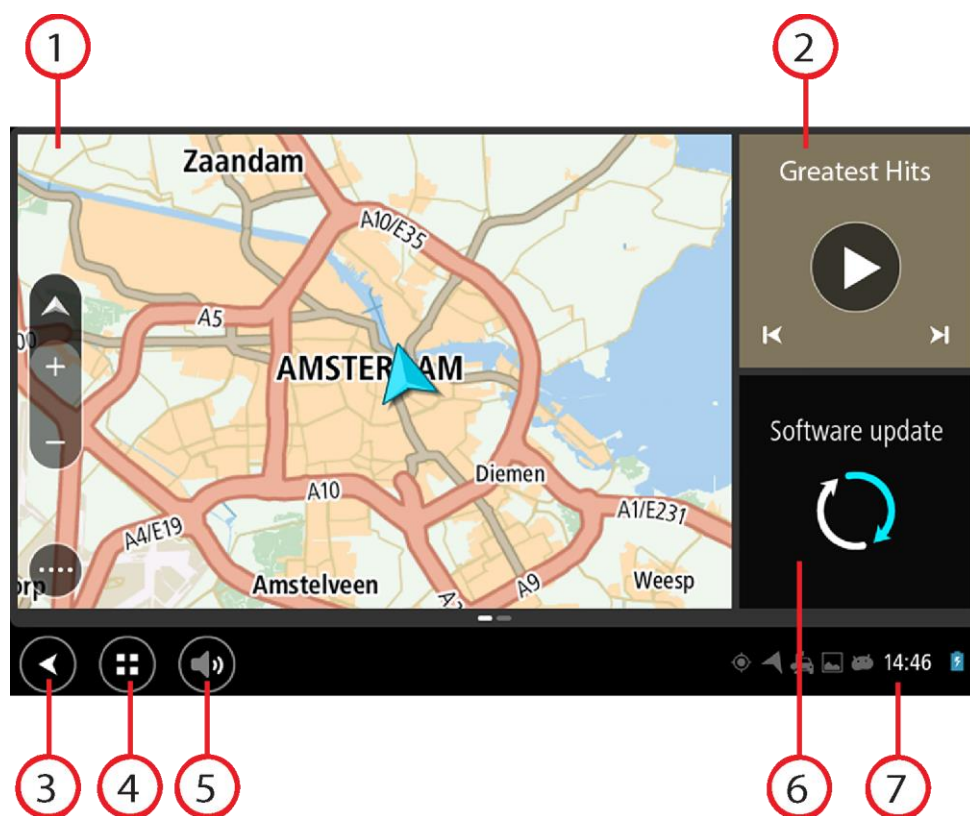
Le TomTom BRIDGE

Démarrer le TomTom BRIDGE

Le TomTom BRIDGE démarre lorsqu'il est dans sa fixation et que celle-ci est alimentée. Lorsque le TomTom BRIDGE n'est pas dans sa fixation, vous pouvez également appuyer sur le bouton marche/arrêt pour que l'appareil démarre.

L'écran d'accueil TomTom BRIDGE apparaît.

Remarque : l'écran d'accueil TomTom navigation app représenté ci-dessous est un exemple. L'écran d'accueil du TomTom navigation app peut être différent et d'autres apps peuvent être installées.



1. Une app s'exécutant comme un widget.

Par exemple, l'[app Navigation TomTom](#) et l'[app Caméra d'extérieur](#) peuvent s'exécuter dans un widget sur l'écran principal. Sélectionnez le widget pour ouvrir l'app.

Remarque : un widget est une app qui s'exécute dans son propre volet. Vous pouvez sélectionner un widget pour ouvrir l'app complète.

Conseil : vous pouvez [déplacer et redimensionner les apps et les widgets](#).

2. L'[app Musique](#) s'exécutant comme un widget.
3. Bouton Précédent.
Sélectionnez ce bouton pour retourner à l'écran ouvert précédemment.
4. Bouton d'accueil.
Sélectionnez ce bouton pour retourner à l'écran d'accueil de l'appareil.
5. [Barre système](#).

Cette barre vous permet d'ajouter des raccourcis vers vos apps favorites.

6. Bouton **Mise à jour logicielle**.

Raccourci pour ouvrir l'app Mise à jour logicielle. Cette app vous permet de mettre à jour le TomTom navigation app vers la dernière version logicielle.

7. Barre d'état.

Touchez cette zone pour afficher les notifications des apps et le statut de l'appareil.

Utiliser les mouvements

Vous pouvez utiliser les mouvements pour contrôler votre appareil.

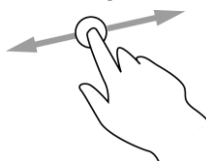
Tout au long des chapitres, ce guide de référence présente les mouvements à utiliser, mais voici une liste complète de tous les mouvements que vous pouvez utiliser.

Toucher deux fois



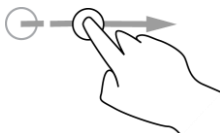
Touchez l'écran deux fois à intervalle rapproché avec un doigt.
Exemple d'utilisation : effectuer un zoom avant.

Faire glisser



Posez un doigt sur l'écran et déplacez-le.
Exemple d'utilisation : faire défiler l'écran.

Faire glisser rapidement



Faites glisser rapidement un doigt sur l'écran.
Exemple d'utilisation : faire défiler une longue distance sur l'écran.

Maintenir enfoncé



Posez un doigt sur l'écran pendant plus de 0,5 seconde.
Exemple d'utilisation : sélectionner un élément ou ouvrir un menu contextuel pour un élément.

Pincer pour zoomer



Touchez l'écran avec votre pouce et un autre doigt. Éloignez-les l'un de l'autre pour effectuer un zoom avant ou rapprochez-les pour effectuer un zoom arrière.
Exemple d'utilisation : effectuer un zoom avant ou arrière sur l'écran.

Toucher ou sélectionner



Touchez l'écran avec un seul doigt.
Exemple d'utilisation : sélectionner un élément dans un menu ou ouvrir un élément.

Apps sur le TomTom BRIDGE

Le TomTom BRIDGE est un appareil Android sur lequel sont installées différentes apps. Certaines de ces apps sont présentes par défaut sur les appareils Android, par exemple le navigateur, l'horloge et la galerie photo. Le propriétaire de l'appareil peut avoir ajouté des apps spécialisées et TomTom en a également installé.

Remarque : le TomTom BRIDGE peut être verrouillé pour vous empêcher d'y apporter des modifications.

Vous trouverez d'autres apps sur l'appareil en faisant défiler l'écran vers la droite. Pour voir toutes les apps présentes sur l'appareil, sélectionnez **Toutes les apps**.

Vous pouvez également ajouter jusqu'à deux boutons de démarrage rapide dans la [barre système](#) de l'appareil pour les apps que vous utilisez souvent.

Déclarations de confidentialité des apps

Chaque app installée dispose de sa propre déclaration de confidentialité. Ouvrez l'app Paramètres d'Android, puis sélectionnez **À propos de votre appareil TomTom**. Sélectionnez **Informations légales**, puis **Vos informations**. Sélectionnez une app dans la liste pour en connaître le fonctionnement, mais aussi pour savoir comment elle utilise vos informations et gère vos données personnelles.

Connecter le TomTom BRIDGE

À propos de la connexion de TomTom BRIDGE

TomTom BRIDGE peut se connecter à Internet via votre smartphone pour que vous utilisiez les apps installées et que vous accédiez aux services TomTom. Si vous utilisez un smartphone pour vous connecter, cela signifie que des données sont envoyées et reçues par votre smartphone via votre fournisseur de services mobiles.

Votre smartphone doit être compatible avec TomTom BRIDGE et vous devez disposer d'un forfait data fourni par un fournisseur de services mobiles. Rendez-vous sur [tomtom.com/connect](https://www.tomtom.com/connect) pour plus d'informations.

Important : des coûts supplémentaires peuvent s'appliquer lorsque vous utilisez votre smartphone pour connecter TomTom BRIDGE, notamment si vous êtes hors de la zone couverte par votre forfait data. Contactez votre prestataire de services mobiles pour de plus amples informations.

TomTom BRIDGE peut se connecter de l'une des manières suivantes :

- [connexion via Partage de connexion via Bluetooth ou via un hotspot Bluetooth](#) ;
- [connexion via un hotspot Wifi portable](#).

Remarque : pour mettre à jour le logiciel TomTom BRIDGE, utilisez une [connexion Wifi](#).

En fonction du système d'exploitation de votre téléphone, ces méthodes de connexion peuvent porter les noms suivants :

- Hotspot personnel
- Partage de connexion et point d'accès mobile

La fonctionnalité hotspot est certainement déjà incluse dans le système d'exploitation de votre téléphone. Sinon, vous pouvez télécharger une application pour en créer un. Consultez le guide d'utilisation de votre téléphone si vous ne trouvez pas les paramètres.

Remarque : certains fournisseurs de services mobiles ne permettent pas à leurs utilisateurs d'utiliser un hotspot ou un PAN (Personal Area Network). Si votre téléphone ne dispose pas de la fonctionnalité PAN, contactez votre prestataire de service pour plus d'informations.

Pour obtenir de l'aide, rendez-vous sur [tomtom.com/connect](https://www.tomtom.com/connect).

Se connecter par Bluetooth

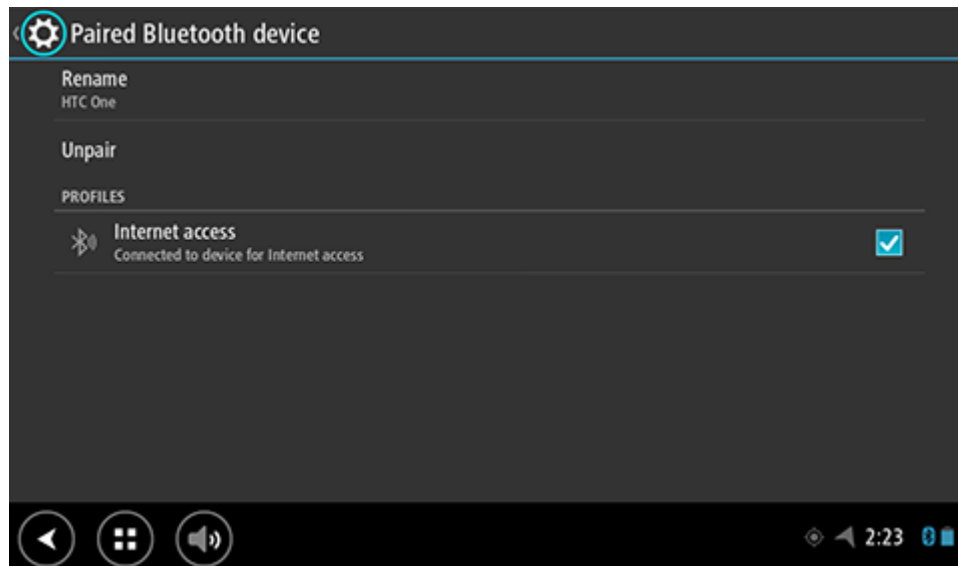
Pour connecter votre TomTom BRIDGE à votre smartphone par Bluetooth, procédez comme suit :

1. Activez le Partage de connexion via Bluetooth ou le hotspot Bluetooth sur votre téléphone et assurez-vous que votre téléphone est repérable.
2. Appuyez sur le bouton d'accueil de votre TomTom BRIDGE.
3. Sélectionnez l'app **Paramètres**.
4. Activez le **Bluetooth**.
5. Sélectionnez **Bluetooth**, puis **RECHERCHER DES PÉRIPHÉRIQUES**.

Le TomTom BRIDGE recherche votre téléphone et l'affiche dans la liste des périphériques disponibles.

Conseil : si votre TomTom BRIDGE ne trouve pas votre téléphone, assurez-vous que votre téléphone est toujours « repérable » ou « visible » par les autres appareils Bluetooth.

6. Sélectionnez votre téléphone dans la liste des périphériques disponibles.
7. Une fois votre TomTom BRIDGE connecté à votre smartphone, vous devez cocher la case dans le profil Bluetooth du TomTom BRIDGE pour autoriser l'accès Internet, comme indiqué ci-dessous.



Votre TomTom BRIDGE se connecte aux services TomTom en utilisant la connexion Internet de votre téléphone. Les services TomTom sont désormais actifs.

Le symbole Bluetooth dans la barre d'état Android indique que le Bluetooth est activé.

Se connecter via un hotspot Wifi portable

Important : des coûts supplémentaires peuvent s'appliquer lorsque vous utilisez votre smartphone pour connecter TomTom BRIDGE, notamment si vous êtes hors de la zone couverte par votre forfait data. Contactez votre prestataire de services mobiles pour de plus amples informations.

Remarque : pour mettre à jour le logiciel TomTom BRIDGE, utilisez une [connexion Wifi](#).

Pour connecter TomTom BRIDGE à votre smartphone via un hotspot Wifi portable, procédez comme suit :

1. Activez le hotspot Wifi portable sur votre téléphone. Notez le mot de passe de la connexion Wifi.
2. Appuyez sur le bouton d'accueil de TomTom BRIDGE.
3. Sélectionnez **Toutes les apps**.
4. Sélectionnez l'app **Paramètres**.
5. Activez le **Wifi**.
6. Sélectionnez **Wifi**, puis sélectionnez votre téléphone dans la liste des points d'accès Wifi.
7. Saisissez le mot de passe de la connexion Wifi, puis sélectionnez **Connecter**.

TomTom BRIDGE se connecte aux services TomTom en utilisant la connexion Internet de votre téléphone.

Remarque : l'utilisation d'une connexion Wifi portable peut consommer plus rapidement la batterie de votre téléphone.

Les services TomTom sont désormais actifs.

Reconnecter votre smartphone

Aucune action n'est nécessaire pour reconnecter votre TomTom BRIDGE à votre téléphone.

Votre TomTom BRIDGE se souviendra de votre téléphone et le retrouvera automatiquement lorsque les fonctions Partage de connexion via Bluetooth ou Hotspot Wifi portable seront activées et que votre téléphone sera à portée de votre appareil. Si vous disposez d'un abonnement valide aux services TomTom, le service démarre automatiquement.

Sur la barre d'état TomTom BRIDGE, vérifiez que le TomTom BRIDGE est connecté à Internet.

Si vous voulez vous connecter à l'aide d'un autre téléphone, vous devez [vous connecter à ce téléphone par Bluetooth](#) ou [via un hotspot Wifi portable](#).

Conseil : si la reconnexion automatique à votre smartphone par Bluetooth ne fonctionne pas, vous pouvez vous reconnecter manuellement en suivant la procédure décrite dans la section [Se connecter par Bluetooth](#).

Impossible d'établir une connexion

Si votre TomTom BRIDGE ne peut pas se connecter à votre téléphone ou que vous ne disposez pas d'une connexion Internet, vérifiez les points suivants :

- Votre téléphone apparaît sur votre TomTom BRIDGE.
- Le Partage de connexion via Bluetooth ou le hotspot Wifi portable est activé sur votre téléphone.
- Le forfait data fourni par votre prestataire de services mobiles est actif et vous pouvez accéder à Internet sur votre téléphone.

Fonctionnalités du TomTom BRIDGE

Le TomTom BRIDGE utilise le système d'exploitation Android. TomTom et le propriétaire de l'appareil ont modifié le système d'exploitation comme suit :

- Certaines fonctions Android ont été désactivées, soit par TomTom, soit par le propriétaire de l'appareil. De ce fait, l'appareil peut être utilisé de façon plus sûre et plus simple pendant la conduite.
- Certaines nouvelles fonctionnalités et apps ont été ajoutées par TomTom et par le propriétaire de l'appareil. Ces ajouts permettent de personnaliser l'appareil, afin de l'adapter à l'utilisation qui en sera faite.

Les fonctionnalités ajoutées par TomTom sont les suivantes :

Important : pour les autres paramètres et les instructions d'utilisation du TomTom BRIDGE, et pour les instructions sur d'autres apps installées sur le TomTom BRIDGE, reportez-vous à la documentation utilisateur correspondante.

Paramètres de mise en veille

Vous pouvez choisir quand votre TomTom BRIDGE se met en veille si aucune app ne s'exécute ou lorsqu'il n'est plus sur sa fixation.

Dans l'app **Paramètres** d'Android, ouvrez **Affichage** pour accéder aux paramètres suivants :

- **Veille**
Permet de définir le délai avant que votre TomTom navigation app ne se mette en veille si aucune app ne s'exécute.
- **Ne pas mettre en veille dans la station d'accueil**
Permet de ne pas mettre votre TomTom navigation app en veille lorsqu'il est dans sa fixation et que celle-ci est alimentée.
- **Mettre automatiquement en veille en l'absence d'alimentation**
Permet de mettre en veille votre TomTom navigation app lorsque le TomTom navigation app ou sa fixation ne sont plus alimentés.

Emplacement de carte mémoire

Le TomTom BRIDGE dispose d'un emplacement de carte mémoire situé sous l'appareil. Vous pouvez utiliser une carte mémoire pour accéder à vos fichiers personnels, par exemple des photos ou de la musique.

Transférer des fichiers vers votre appareil

Vous pouvez transférer des fichiers personnels, par exemple des listes de points d'intérêt, des photos ou de la musique, vers la mémoire interne de votre TomTom BRIDGE. Cela vous permet d'utiliser les apps de l'appareil pour visualiser des points d'intérêt, des photos ou écouter de la musique.

Vous pouvez également transférer des fichiers de la mémoire interne du TomTom navigation app vers votre ordinateur.

Remarque : tous les types de fichiers ne peuvent pas être ouverts par l'appareil.

Remarque : vous pouvez transférer les fichiers à partir d'un ordinateur exécutant l'un des systèmes d'exploitation suivants :

- Windows 7 ou version supérieure ;
- Apple OS X 10.5 ou version supérieure ;
- certaines distributions Linux version 14.04 ou supérieure.

Pour transférer des fichiers, procédez comme suit :

1. Connectez votre TomTom navigation app à votre ordinateur à l'aide du câble USB fourni avec votre TomTom navigation app, puis allumez votre TomTom navigation app.

Remarque : utilisez UNIQUEMENT le câble USB fourni avec votre appareil. Les autres câbles USB pourraient ne pas fonctionner.

Remarque : vous ne pouvez pas utiliser le support pour connecter votre appareil à votre ordinateur.

Remarque : vous devez brancher directement le câble USB sur un port USB de votre ordinateur plutôt que sur un hub USB ou un port USB de clavier ou de moniteur.

2. Sur votre ordinateur, ouvrez un programme de gestion des fichiers.
Votre TomTom navigation app apparaît dans le système de fichiers de votre ordinateur sous le nom TomTom Bridge.
3. Ouvrez le dossier de stockage interne du TomTom navigation app.
4. Copiez les fichiers de votre ordinateur dans un dossier sur votre TomTom navigation app, ou de votre TomTom navigation app vers votre ordinateur.

Conseil : pour que votre appareil reste organisé, copiez les fichiers dans un dossier portant un nom évocateur. Par exemple, copiez vos fichiers musicaux dans le dossier Musique.

5. Déconnectez le TomTom navigation app de votre ordinateur.

Conseil : vous pouvez supprimer tous les fichiers copiés sur le TomTom navigation app en [effaçant vos données personnelles](#).

Barre système

La barre système se trouve en bas de l'écran et elle comporte les boutons de démarrage rapide, par exemple le bouton Précédent et le bouton d'accueil. Vous pouvez ajouter jusqu'à deux boutons supplémentaires dans cette barre pour démarrer rapidement des apps que vous utilisez souvent.

Pour ajouter un bouton de démarrage rapide pour une app, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton d'accueil.
2. Sélectionnez l'app **Paramètres**.
3. Sous Paramètres, sélectionnez **Barre système**.
4. Sous Boutons de démarrage rapide, sélectionnez **Attribuer l'application**.
5. Sélectionnez une app dans la liste pour lui attribuer un bouton de démarrage rapide.
6. Sélectionnez le bouton d'accueil.

Votre nouveau bouton de démarrage rapide est ajouté à la barre système.

Pour supprimer un bouton de démarrage rapide, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton d'accueil.
2. Sélectionnez l'app **Paramètres**.
3. Sous Paramètres, sélectionnez **Barre système**.
4. Sous Boutons de démarrage rapide, appuyez longtemps sur le bouton à supprimer.
5. Dans la fenêtre contextuelle qui apparaît, sélectionnez **OK** pour supprimer le bouton de démarrage rapide.
6. Sélectionnez le bouton d'accueil.

Le bouton de démarrage rapide est supprimé de la barre système.

Mettre à jour le logiciel

Le propriétaire de TomTom BRIDGE publiera régulièrement de nouvelles mises à jour logicielles.

Conseil : lorsqu'une mise à jour logicielle est disponible, une notification apparaît dans la barre de notification. Sélectionnez le coin inférieur droit de l'écran de l'appareil pour ouvrir la zone Notification.

Lorsque vous avez accès à une connexion Wifi, vous pouvez mettre à jour le logiciel à l'aide de l'app **Mise à jour logicielle**.

Remarque : les mises à jour logicielles peuvent uniquement être téléchargées via une connexion Wifi.

Pour mettre à jour le logiciel de l'appareil, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton d'accueil.
2. Sélectionnez l'app **Paramètres**.
3. Sous Sans fil et réseaux, sélectionnez **WiFi**.
Sélectionnez un réseau WiFi et connectez-vous.
4. Sélectionnez le bouton d'accueil.
5. Sélectionnez l'app **Mise à jour logicielle**.
Votre appareil télécharge et installe automatiquement la mise à jour logicielle.

Remarque : vous devrez peut-être redémarrer l'appareil pour installer la mise à jour logicielle.

Déplacer et redimensionner les apps et les widgets

Vous pouvez déplacer les apps et les widgets en différents points de l'écran. Par exemple, si vous utilisez souvent l'app [Caméra d'extérieur](#), vous pouvez la placer sur l'écran d'accueil. Vous pouvez modifier la taille du bouton correspondant à une app ou à un widget pour en faciliter l'utilisation ou la visibilité.

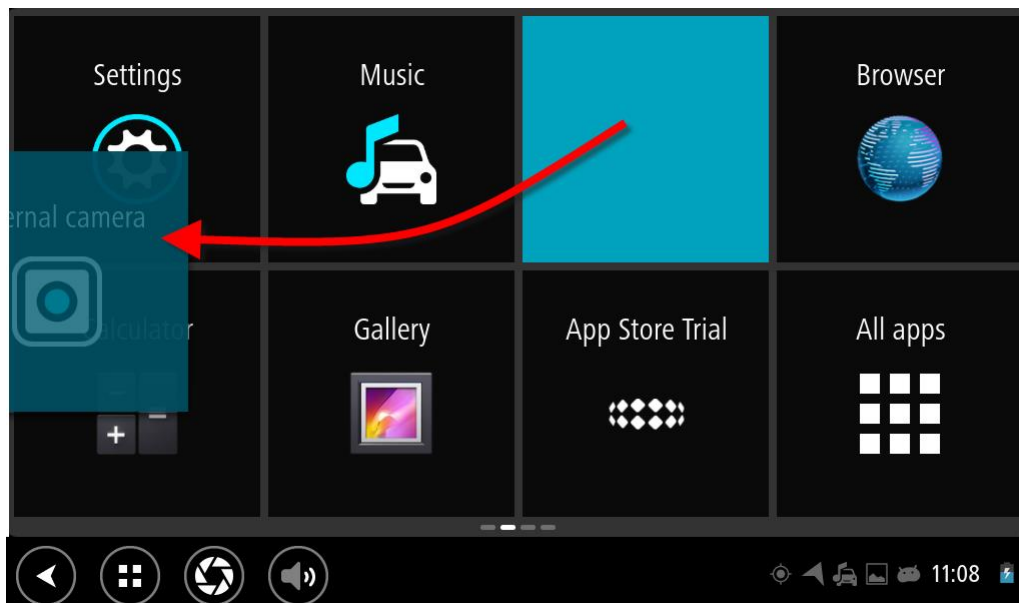
Remarque : le TomTom BRIDGE peut être verrouillé pour vous empêcher d'y apporter des modifications.

Déplacer les apps et les widgets

Pour déplacer une app ou un widget, procédez comme suit :

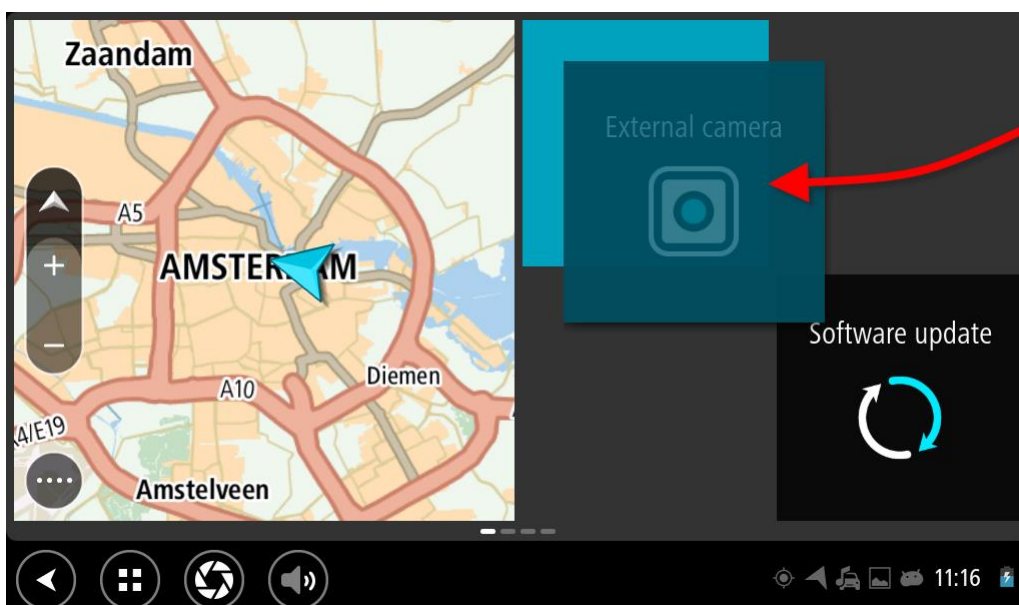
1. Sélectionnez l'app ou le widget à déplacer, et maintenez la pression.
L'app ou le widget change de couleur.

Conseil : si vous voulez déplacer une app ou un widget vers l'écran d'accueil, vous devrez peut-être d'abord supprimer une app ou un widget de cet écran pour libérer de l'espace.



2. Faites glisser l'app ou le widget au bord de l'écran.
Une ligne blanche apparaît, indiquant que l'écran adjacent va s'ouvrir.
3. Faites glisser l'app ou le widget vers l'espace libre que vous souhaitez qu'il/elle occupe.
Les espaces libres sont représentés par une couleur différente lorsque l'app ou le widget est placé(e) dessus.

Conseil : vous pouvez uniquement déplacer une app ou un widget vers un espace libre.

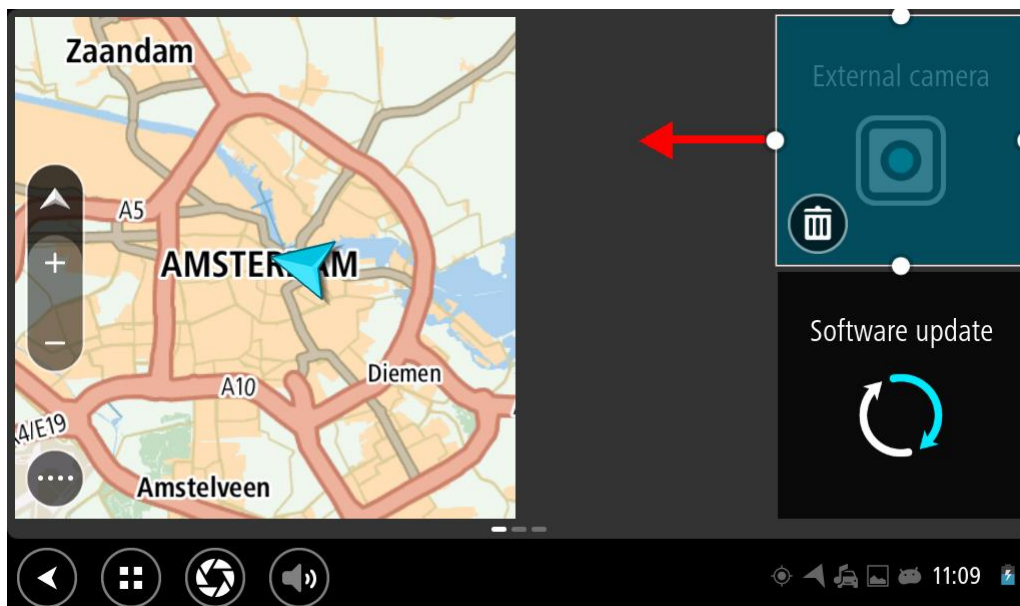


Redimensionner les apps et les widgets

Pour redimensionner une app ou un widget, procédez comme suit :

Remarque : certains widgets ou apps ont une taille limite dans un sens et/ou dans l'autre.

1. Sélectionnez l'app ou le widget à redimensionner et maintenez la pression pendant 2 secondes, puis relâchez.
L'app ou le widget change de couleur et une icône en forme de corbeille apparaît, ainsi que quatre épingles de redimensionnement.



2. Sélectionnez l'une de ces épingles et faites-la glisser pour agrandir ou rétrécir l'app ou le widget.

Conseil : la forme que vous donnez à l'app ou au widget dépend des informations à afficher. Par exemple, vous pouvez redimensionner le widget Caméra d'extérieur à la moitié de la taille de l'écran, pour que l'image de la caméra soit davantage visible.

Supprimer une app ou un widget

Pour supprimer une app ou un widget de l'écran d'accueil ou de l'écran des apps, procédez comme suit :

1. Sélectionnez l'app ou le widget à supprimer et maintenez la pression pendant 2 secondes, puis relâchez.
L'app ou le widget change de couleur et une icône en forme de corbeille apparaît, ainsi que quatre épingles de redimensionnement.
2. Sélectionnez l'icône en forme de corbeille.
L'app ou le widget est supprimé(e) de l'écran d'accueil ou de l'écran des apps et placé(e) sous **Toutes les apps**.

Conseil : si vous avez supprimé une app ou un widget par inadvertance, ouvrez **Toutes les apps** et récupérez l'app ou le widget.

Envoyer des informations à TomTom

Lorsque vous démarrez le TomTom BRIDGE pour la première fois ou que vous réinitialisez le TomTom BRIDGE, TomTom vous informe de la façon dont vos informations sont utilisées. Ces informations incluent votre emplacement, votre manière d'utiliser les services et les informations que vous saisissez. Nous étudions votre utilisation de l'appareil afin de nous améliorer en continu.

Rendez-vous sur l'app **Vos informations** dans le menu Toutes les apps pour en savoir plus sur l'utilisation que TomTom fait de vos informations.

Si vous pensez que les informations vous concernant ne sont pas utilisées aux fins pour lesquelles vous les aviez fournies à TomTom, contactez-nous par le biais du site tomtom.com/support.

Vous trouverez des informations à jour et plus détaillées sur la page tomtom.com/privacy.

Suppression des données personnelles

Le TomTom BRIDGE stocke vos données personnelles lorsque vous utilisez les apps installées sur l'appareil. Toutes les photos et musiques que vous avez [transférées sur l'appareil](#) font également partie des données personnelles.

Si vous avez fini d'utiliser l'appareil, il est judicieux d'effacer vos données personnelles avant de le rendre à son propriétaire.

Pour effacer vos données personnelles, procédez comme suit :

Remarque : les mises à jour logicielles peuvent uniquement être téléchargées via une connexion WiFi.

1. Si vous utilisez une [carte mémoire](#) personnelle, sortez-la de son emplacement.
2. Sélectionnez l'app **Paramètres**.
3. Sélectionnez **Sauvegarder et réinitialiser**.
4. Sélectionnez **Effacer les données personnelles**.
5. Sélectionnez **Effacer**, puis de nouveau **Effacer**.

Votre appareil s'éteint automatiquement et efface vos données personnelles.

Effectuer une capture d'écran

Si vous avez besoin de prendre une photo de l'écran du TomTom BRIDGE, par exemple pour montrer au propriétaire une erreur, procédez comme suit :

1. Maintenez le bouton marche/arrêt enfoncé jusqu'à ce que le menu contextuel s'affiche.
 2. Sélectionnez **Capture d'écran** dans le menu contextuel.
- Une capture d'écran de l'écran derrière le menu contextuel est prise.

Conseil : ouvrez l'app **Galerie** sur votre TomTom navigation app pour afficher les captures d'écran effectuées.

3. Connectez votre TomTom navigation app à votre ordinateur et [transférez](#) les captures d'écran. Les captures d'écran se trouvent dans le dossier Images du stockage interne du TomTom navigation app.

Langue

La langue utilisée sur le TomTom BRIDGE est également utilisée dans les apps installées sur l'appareil.

Pour modifier la langue de l'appareil, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton d'accueil.
2. Sélectionnez l'app **Paramètres**.
3. Sélectionnez **Langue et saisie**, puis **Langue**.
4. Sélectionnez la langue souhaitée, puis OK.

La langue de votre appareil change.

Installer dans votre véhicule

Utilisez uniquement la fixation et le support fournis pour installer le TomTom BRIDGE dans votre véhicule.

Recharger le TomTom BRIDGE

La batterie du TomTom BRIDGE se recharge lorsque vous installez l'appareil dans sa fixation et que celle-ci est alimentée. Vous pouvez également utiliser un chargeur secteur USB.

Vous recevez un avertissement lorsque le niveau de batterie est faible ou critique. Lorsque le niveau de batterie est faible ou critique, la connexion à Internet est interrompue. Lorsque la batterie est vide, l'appareil se met en veille.

Remarque : le chargement de votre TomTom BRIDGE par l'entremise d'un ordinateur est déconseillé. La tension de sortie des ports USB des ordinateurs varie selon les fabricants.

Le TomTom BRIDGE ne démarre pas

Dans de rares cas, il est possible que le TomTom BRIDGE ne démarre pas correctement ou ne réponde pas.

Avant tout, vérifiez que la batterie est chargée. Pour recharger la batterie, branchez votre appareil à une source d'alimentation ou installez-le dans son support. Le chargement complet de votre batterie peut prendre jusqu'à trois heures.

Si cette opération ne résout pas le problème, réinitialisez l'appareil. Pour ce faire, maintenez le bouton marche/arrêt enfoncé jusqu'à ce que l'appareil redémarre.

Entretenir votre TomTom navigation app

Il est important de prendre soin de votre appareil :

- N'ouvrez pas la coque arrière de votre appareil quelles que soient les circonstances. Cela peut être dangereux et annulerait la garantie.
- Essuyez ou séchez l'écran de votre appareil avec un chiffon doux. N'utilisez pas de produit de nettoyage.

Obtenir de l'aide

Pour obtenir de l'aide supplémentaire, rendez-vous sur tomtom.com/support.

Pour obtenir davantage d'informations sur la garantie et la confidentialité, rendez-vous sur tomtom.com/legal.

App Navigation TomTom

Bienvenue dans la navigation avec TomTom

Cette section explique comment utiliser l'app Navigation TomTom.

Important : pour les autres paramètres TomTom BRIDGE, les instructions d'utilisation et les instructions sur d'autres apps installées sur TomTom BRIDGE, reportez-vous à la documentation utilisateur correspondante.

L'app de navigation est installée sur l'appareil, soit en tant qu'app à ouvrir, soit en tant que widget logiciel sur l'écran principal. Le widget dispose de fonctionnalités limitées, par exemple vous pouvez afficher votre parcours et les instructions correspondantes sur le widget, mais ne pouvez pas planifier de parcours.

Sélectionnez le widget pour ouvrir l'app de navigation complète et utiliser toutes les fonctions de navigation.

Le chapitre Commencer constitue un bon point de départ. Vous y apprendrez à démarrer et à configurer l'appareil, mais aussi à utiliser l'app de navigation pour planifier votre premier parcours. Vous y découvrirez une présentation rapide des services TomTom, incluant notamment les services Traffic et Radars. Pour vous aider à éviter les retards dus au trafic et à arriver à destination plus rapidement, vous pouvez utiliser les services TomTom, y compris pour vos parcours quotidiens.

Pour plus d'informations sur les données disponibles dans l'app de navigation, consultez les chapitres suivants :

- [Services TomTom](#)
- [Éléments à l'écran](#)
- [Utiliser les mouvements](#)
- [Menu principal](#)

À propos des services TomTom

Les services TomTom vous fournissent des informations en temps réel sur le [trafic](#) et les [radars](#) sur votre parcours. Pour vous aider à éviter les retards dus au trafic et à arriver à destination plus rapidement, vous pouvez utiliser les services TomTom, y compris pour vos parcours quotidiens.

Pour obtenir les services TomTom sur TomTom BRIDGE, [connectez](#) TomTom BRIDGE à un réseau.

Remarque : les services TomTom ne sont pas disponibles dans tous les pays ou régions et tous les services ne sont pas disponibles selon les pays et les régions. Pour plus d'informations sur les services disponibles dans chaque région, rendez-vous sur tomtom.com/services.

Réception GPS

Au premier démarrage de l'app de navigation, celle-ci aura peut-être besoin de quelques minutes pour trouver votre position GPS et pour afficher votre position actuelle sur la carte. Assurez-vous que la fonction GPS est activée sur votre appareil.

Conseil : les paramètres GPS se trouvent dans l'app **Paramètres** de l'appareil.

Dans des secteurs où la réception GPS n'est pas possible, comme dans les tunnels, votre position peut ne pas être précise.

Important : l'app de navigation ne peut pas vous donner des instructions de parcours tant qu'elle ne reçoit pas de données de localisation.

Écran de l'app Navigation TomTom

Mode carte

Le mode carte s'affiche lorsqu'aucun parcours n'est planifié. Votre emplacement réel s'affiche dès que votre appareil a trouvé votre position GPS.

Vous pouvez utiliser le mode carte afin de l'explorer de la même manière que vous consultez une carte routière traditionnelle sur papier. Vous pouvez déplacer la carte à l'aide de [mouvements](#) et zoomer en utilisant les boutons de zoom.

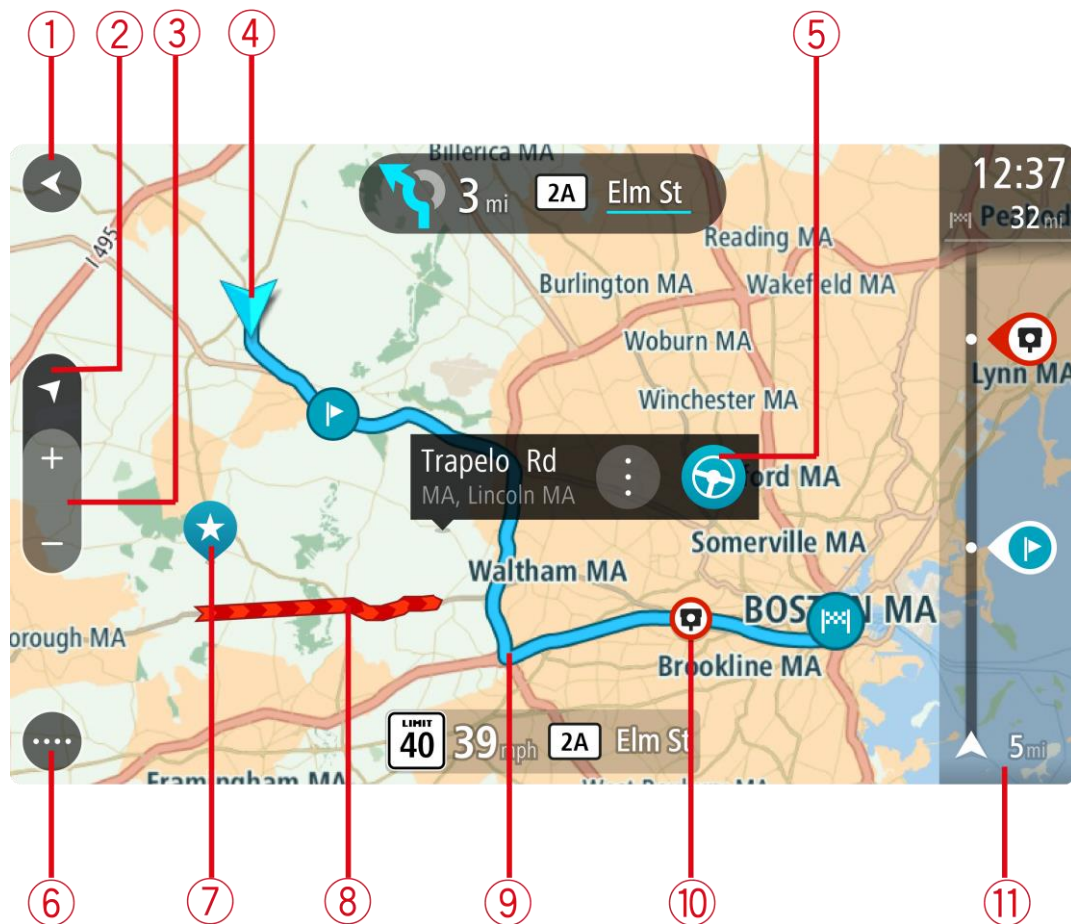
Important : tous les éléments de la carte sont interactifs, y compris le parcours et les symboles de carte. Essayez de sélectionner un élément et observez le résultat !

Conseil : pour ouvrir un menu contextuel pour un élément sur la carte, par exemple un parcours ou un point d'intérêt, sélectionnez l'élément. Pour sélectionner un emplacement sur la carte, sélectionnez-le et restez appuyé jusqu'à ce qu'un menu contextuel s'ouvre.

La carte affiche votre position actuelle et de nombreux autres emplacements, tels que les emplacements présents dans [Mes destinations](#).

Si vous n'avez pas planifié de parcours, un zoom arrière est effectué sur la carte pour afficher la zone aux alentours de votre emplacement.

Si vous avez planifié un parcours, l'ensemble de celui-ci est affiché sur la carte. Vous pouvez [ajouter des arrêts](#) à votre parcours directement à partir de la carte. Lorsque vous voulez commencer à naviguer, le mode guidage s'affiche.



1. Bouton Précédent. Ce bouton ramène la carte à un aperçu de l'ensemble de votre parcours ou, si aucun parcours n'est planifié, déplace la carte pour centrer votre position actuelle.
2. Bouton d'affichage Sélectionnez le bouton d'affichage pour passer du mode carte au mode guidage et inversement.
Lorsque vous êtes en mode carte, si vous conduisez, la petite flèche tourne pour indiquer votre direction actuelle, avec le nord en haut.
3. Boutons de zoom. Sélectionnez les boutons de zoom pour effectuer un zoom avant ou arrière.
4. Position actuelle. Ce symbole indique votre position actuelle. Sélectionnez-le pour ajouter votre position à Mes destinations ou pour effectuer une recherche à proximité.

Remarque : si votre TomTom navigation app ne trouve pas votre emplacement à l'aide du GPS ou d'une autre méthode, le symbole est grisé.

5. Emplacement sélectionné. Appuyez et maintenez enfoncé pour [sélectionner un emplacement](#) sur la carte. Sélectionnez le bouton du menu contextuel pour afficher des options pour l'emplacement ou sélectionnez le bouton Aller pour planifier un parcours jusqu'à l'emplacement.
6. Bouton du menu principal. Sélectionnez ce bouton pour ouvrir le [menu principal](#).
7. Icônes de carte. Des icônes sont utilisées sur la carte pour indiquer votre destination et les lieux enregistrés :



- Votre destination.

-  Votre domicile. Vous pouvez définir votre domicile dans [Mes destinations](#).
-  Un [arrêt](#) sur votre parcours.
-  Un emplacement enregistré dans [Mes destinations](#).

Sélectionnez un symbole de carte pour ouvrir le menu contextuel, puis sélectionnez le bouton de menu pour afficher une liste des actions possibles.

8. Informations trafic. Sélectionnez l'incident de la circulation pour afficher des informations sur les [retards liés au trafic](#).
9. Votre parcours, si vous avez [planifié un parcours](#). Sélectionnez le parcours pour l'effacer, en modifier le type, ajouter un arrêt ou en sauvegarder les modifications.
10. Radars sur votre parcours. Sélectionnez un [radar](#) pour afficher des informations le concernant.
11. Barre de parcours. La [barre de parcours](#) s'affiche une fois que vous avez planifié un parcours.

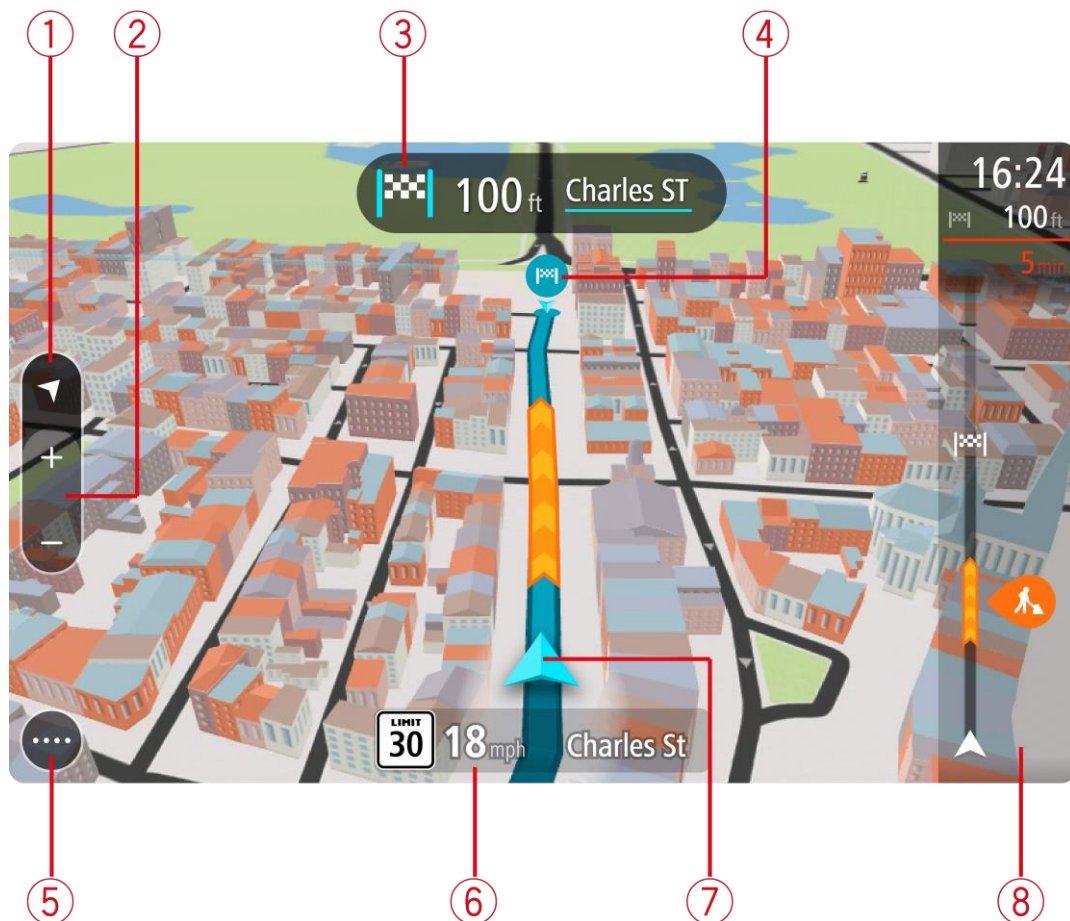
Le mode guidage

Le mode guidage est utilisé pour vous guider jusqu'à destination en suivant le parcours. Le mode guidage s'affiche lorsque vous commencez à conduire. Votre position actuelle apparaît, ainsi que les détails le long de votre parcours, y compris les bâtiments en 3D dans certaines villes.

Le mode guidage est normalement en 3D. Pour afficher une carte 2D avec la carte se déplaçant en fonction de votre direction, modifiez les [paramètres 2D et 3D par défaut](#).

Conseil : lorsque vous avez planifié un parcours et que le mode guidage en 3D est affiché, sélectionnez le bouton de changement d'affichage pour passer au mode carte et utiliser les fonctionnalités interactives.

Lorsque votre appareil de navigation démarre après avoir été mis en veille et que vous avez planifié un parcours, le mode guidage s'affiche, avec votre position actuelle.



1. Bouton d'affichage Sélectionnez le bouton d'affichage pour passer du mode carte au mode guidage et inversement.
2. Boutons de zoom. Sélectionnez les boutons de zoom pour effectuer un zoom avant ou arrière.

Conseil : sur certains appareils, vous pouvez également pincer pour effectuer un zoom avant ou arrière.

3. Volet d'instructions. Ce volet fournit les informations suivantes :
 - La direction de votre prochain changement de direction ;
 - La distance jusqu'au prochain changement de direction ;
 - Le nom de la prochaine route sur votre parcours ;
 - [Guidage sur voie](#) à certaines intersections.
4. Icônes de parcours. Des icônes sont utilisées sur votre parcours pour indiquer l'emplacement de départ, vos [arrêts](#) et votre destination.
5. Bouton du menu principal. Sélectionnez ce bouton pour afficher le [menu principal](#).
6. Volet de vitesse. Ce volet fournit les informations suivantes :
 - La limitation de vitesse à votre emplacement ;
 - Votre vitesse actuelle. Si vous dépassez la limitation de vitesse de plus de 5 km/h ou 3 mph, le volet de vitesse devient rouge. Si vous dépassez la limitation de vitesse de moins de 5 km/h ou 3 mph, le volet de vitesse devient orange.
 - Le nom de la rue dans laquelle vous vous trouvez.
7. Position actuelle. Ce symbole indique votre position actuelle. Sélectionnez le symbole ou le volet de vitesse pour ouvrir le [menu abrégé](#).

Remarque : si votre TomTom navigation app ne trouve pas votre emplacement à l'aide du GPS ou d'une autre méthode, le symbole est grisé.

8. Barre de parcours. La [barre de parcours](#) s'affiche une fois que vous avez planifié un parcours.

Important : pour afficher une barre de parcours plus large avec des informations supplémentaires sur le parcours, modifiez le réglage [Informations de parcours](#).

La barre de parcours

La barre de parcours s'affiche une fois que vous avez planifié un parcours. En haut se trouve le volet Informations sur l'arrivée et en-dessous, une barre avec des symboles.

Important : pour afficher une barre de parcours plus large avec des informations supplémentaires sur le parcours, modifiez le réglage [Informations de parcours](#).

Remarque : la [distance restante affichée dans la barre de parcours](#) dépend de la longueur totale de votre trajet.



Le volet Informations d'arrivée fournit les informations suivantes :

- L'heure d'arrivée à destination estimée ;
- La durée du parcours jusqu'à destination à partir de votre position actuelle ;
- Un bouton de parking à côté du drapeau représentant la destination, si un parking est disponible à proximité de votre destination.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Si des [arrêts](#) sont prévus sur votre parcours, sélectionnez ce volet pour passer des informations du prochain arrêt aux informations de la destination finale.

Vous pouvez [choisir les informations affichées](#) dans le volet Informations sur l'arrivée.

Statut du service Traffic - votre TomTom navigation app ne reçoit pas d'informations trafic, un symbole de trafic avec une croix apparaît sous le volet Informations sur l'arrivée.

Des symboles dans la barre fournissent les informations suivantes :

- Les deux prochains [arrêts](#) sur votre parcours ;
- Les [stations service](#) directement sur votre parcours ;
- [TomTom Traffic](#), y compris les fortes pluies ou la neige ;
- TomTom [Radars](#) et Zones de danger.
- Les aires de repos directement sur votre parcours.

Vous pouvez [choisir les informations affichées](#) sur votre parcours.

Les symboles sont indiqués dans leur ordre d'apparition sur votre parcours. Pour les incidents de la circulation, le symbole de chaque incident alterne entre le type d'incident et le retard en minutes.

Sélectionnez un symbole pour afficher davantage d'informations sur un arrêt, un incident ou un radar. Si un symbole apparaît sur un autre symbole, la sélection des symboles provoque un zoom avant sur la barre de parcours et affiche chaque symbole séparément. Vous pouvez ensuite sélectionner un symbole.

Le retard total lié aux embouteillages, à la météo et aux autres incidents

sur votre parcours, y compris les informations fournies par IQ Routes, est indiqué au-dessus des symboles.

Pour une liste complète des types d'incidents, voir [Incidents de la circulation](#).

Le bas de la barre de parcours représente votre position actuelle et indique la distance qui vous sépare du prochain incident sur votre parcours. De plus, vous pouvez choisir d'afficher l'heure actuelle si vous activez le paramètre correspondant.

Remarque : pour optimiser la lisibilité de la barre de parcours, il se peut que certains incidents ne soient pas affichés. Ces incidents, toujours de faible importance, provoquent uniquement de légers retards.

La barre de parcours affiche également des messages de statut, par exemple **Recherche du parcours le plus rapide** ou **Lecture de l'aperçu de parcours**.

Distances et barre de parcours

La distance affichée sur la barre de parcours dépend de la longueur du parcours ou de la distance restant à parcourir.

- Si la distance restante est supérieure à 50 km (31 miles), seuls les 50 prochains kilomètres (31 miles) sont affichés. L'icône de destination ne s'affiche pas.

Conseil : faites défiler le parcours pour en voir la totalité.

- Si la distance restante est comprise entre 10 km (6 miles) et 50 km (31 miles), la distance totale est affichée. L'icône de destination apparaît fixe en haut de la barre de parcours.
- Si la distance restante est inférieure à 10 km (6 miles), la distance totale est affichée. L'icône de destination se déplace vers le bas, vers le chevron, à mesure que vous approchez de votre destination.

La moitié supérieure de la barre de parcours affiche une distance deux fois plus grande que la moitié inférieure, comme l'illustrent les exemples suivants :

- Une distance restante de 50 km sur la barre de parcours est divisée en deux : 34 km (21 miles) dans la partie supérieure et 16 km (9 miles) dans la partie inférieure.
- Une distance restante de 10 km sur la barre de parcours est divisée en deux : 6,6 km (4 miles) dans la partie supérieure et 3,3 km (2 miles) dans la partie inférieure.

La barre de parcours se met à jour régulièrement pendant que vous conduisez.

Menu abrégé

Pour ouvrir le menu abrégé, sélectionnez le symbole de position actuelle ou le volet de vitesse en mode guidage.

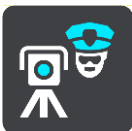
Plusieurs solutions s'offrent alors à vous :

- Marquer un emplacement
- [Signaler un nouveau radar](#)
- [Éviter une route bloquée](#)
- Afficher votre emplacement actuel ou vos latitude et longitude, si vous n'êtes pas sur une route nommée.

Boutons de navigation

En mode carte ou en mode guidage, sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir celui-ci.

Les boutons de navigation suivants sont disponibles dans le menu principal :

Rechercher 	Sélectionnez ce bouton pour rechercher une adresse, un lieu ou un point d'intérêt, puis planifier un parcours jusqu'à cet emplacement.
Parcours actuel 	Sélectionnez ce bouton pour effacer ou modifier votre parcours planifié.
Signaler un radar 	Sélectionnez ce bouton pour signaler un radar .
Commande vocale 	Sélectionnez ce bouton pour démarrer la commande vocale . Conseil : vous pouvez également prononcer la phrase d'activation pour démarrer la commande vocale.
Mes destinations 	Sélectionnez ce bouton pour afficher vos adresses enregistrées .
Mes parcours 	Sélectionnez ce bouton pour afficher vos parcours enregistrés .
Parking 	Sélectionnez ce bouton pour rechercher des parkings .

Station service

Sélectionnez ce bouton pour [rechercher des stations service](#).



Autres boutons

En mode carte ou en mode guidage, sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir celui-ci. Les boutons suivants sont disponibles dans le menu principal en plus des [boutons de navigation](#) :



Sélectionnez ce bouton pour ouvrir le menu [Paramètres](#).



Sélectionnez ce bouton pour ouvrir le menu [Aide](#). Le menu Aide comprend une initiation rapide et des informations sur l'app de navigation.



Sélectionnez ce bouton pour retourner à l'écran précédent.



Sélectionnez ce bouton pour revenir au mode carte ou au mode guidage.



Cette icône indique que votre appareil est connecté aux services TomTom.



Cette icône indique que votre appareil n'est pas connecté aux services TomTom.



Sélectionnez ce bouton pour désactiver les instructions vocales. Vous n'entendrez plus les instructions vocales relatives à votre parcours, mais vous continuerez à entendre les informations comme les infos trafic et les sons d'avertissement.

Conseil : vous pouvez sélectionner les types d'instructions que vous souhaitez entendre. Sélectionnez [Voix](#) dans le menu Paramètres et sélectionnez les instructions que vous souhaitez entendre.



Sélectionnez ce bouton pour activer les instructions vocales.



Sélectionnez ce bouton pour réduire la luminosité de l'écran et afficher la carte avec des couleurs sombres.

Lors de la conduite de nuit ou dans un tunnel sombre, il est moins distrayant et plus facile pour le conducteur de voir l'écran si sa luminosité est réduite.

Conseil : votre appareil bascule automatiquement entre les couleurs diurnes et les couleurs nocturnes en fonction de l'heure de la journée. Pour désactiver cette fonction, sélectionnez **Aspect** dans le menu Paramètres et désactivez l'option **Basculer automatiquement vers couleurs nocturnes**.



Sélectionnez ce bouton pour augmenter la luminosité de l'écran et afficher la carte avec des couleurs lumineuses.

Réglage du volume

En mode carte ou en mode guidage, sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir celui-ci.

Sélectionnez et faites glisser le contrôle du volume pour modifier le volume des instructions vocales et des avertissements. Si les instructions vocales sont désactivées, le contrôle du volume modifiera tout de même le volume des avertissements.



Exécution en arrière-plan

L'app de navigation continue à s'exécuter lorsqu'elle est en arrière-plan, par exemple lorsque vous utilisez une autre app sur le TomTom BRIDGE.

Si l'app de navigation s'exécute en arrière-plan et que vous suivez un parcours planifié, les instructions de conduite continuent à être émises.

Modifier la taille du texte et des boutons

Vous pouvez modifier la taille du texte et des boutons à l'écran, par exemple pour rendre le texte plus lisible et les boutons plus faciles à utiliser.

Remarque : cette fonction est uniquement disponible sur les appareils dotés d'un écran de 6 pouces / 15 cm minimum.

Pour modifier la taille du texte et des boutons, sélectionnez le bouton **Paramètres** dans le menu principal, puis **Aspect**, et enfin **Taille du texte et des boutons**. Votre appareil doit redémarrer pour que les modifications prennent effet.

Trafic

À propos TomTom Traffic

TomTom Traffic est un service exclusif de TomTom fournissant des informations trafic en temps réel. Pour en savoir plus sur les services TomTom, rendez-vous sur tomtom.com/services.

Associé à IQ Routes, TomTom Traffic vous permet de planifier le parcours optimum jusqu'à votre destination en prenant en compte les dernières informations trafic locales et la météo.

Votre app de navigation reçoit régulièrement des informations sur les changements des conditions de circulation. En cas d'embouteillages ou autres incidents sur votre parcours actuel, votre app vous propose de planifier à nouveau votre parcours et d'éviter tout retard.

Le TomTom BRIDGE utilise une connexion permanente ou une connexion via smartphone pour [se connecter aux services TomTom](#).

Important : si vous utilisez votre smartphone pour vous connecter aux services TomTom et que vous êtes hors de la zone couverte par votre forfait data, des frais d'itinérance supplémentaires peuvent s'appliquer lorsque vous utilisez les services TomTom.

Remarque : les services TomTom ne sont pas disponibles dans tous les pays ou régions et tous les services ne sont pas disponibles selon les pays et les régions. Pour plus d'informations sur les services disponibles dans chaque région, rendez-vous sur tomtom.com/services.

La barre de parcours

La barre de parcours s'affiche une fois que vous avez planifié un parcours. En haut se trouve le volet Informations sur l'arrivée et en-dessous, une barre avec des symboles.

Important : pour afficher une barre de parcours plus large avec des informations supplémentaires sur le parcours, modifiez le réglage [Informations de parcours](#).

Remarque : la [distance restante affichée dans la barre de parcours](#) dépend de la longueur totale de votre trajet.



Le volet Informations d'arrivée fournit les informations suivantes :

- L'heure d'arrivée à destination estimée ;
- La durée du parcours jusqu'à destination à partir de votre position actuelle ;
- Un bouton de parking à côté du drapeau représentant la destination, si un parking est disponible à proximité de votre destination.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Si des [arrêts](#) sont prévus sur votre parcours, sélectionnez ce volet pour passer des informations du prochain arrêt aux informations de la destination finale.

Vous pouvez [choisir les informations affichées](#) dans le volet Informations sur l'arrivée.

Statut du service Traffic - votre TomTom navigation app ne reçoit pas d'informations trafic, un symbole de trafic avec une croix apparaît sous le volet Informations sur l'arrivée.

Des symboles dans la barre fournissent les informations suivantes :

- Les deux prochains [arrêts](#) sur votre parcours ;
- Les [stations service](#) directement sur votre parcours ;
- [TomTom Traffic](#), y compris les fortes pluies ou la neige ;
- TomTom [Radars](#) et Zones de danger.
- Les aires de repos directement sur votre parcours.

Vous pouvez [choisir les informations affichées](#) sur votre parcours.

Les symboles sont indiqués dans leur ordre d'apparition sur votre parcours. Pour les incidents de la circulation, le symbole de chaque incident alterne entre le type d'incident et le retard en minutes. Sélectionnez un symbole pour afficher davantage d'informations sur un arrêt, un incident ou un radar. Si un symbole apparaît sur un autre symbole, la sélection des symboles provoque un zoom avant sur la barre de parcours et affiche chaque symbole séparément. Vous pouvez ensuite sélectionner un symbole.

Le retard total lié aux embouteillages, à la météo et aux autres incidents sur votre parcours, y compris les informations fournies par IQ Routes, est indiqué au-dessus des symboles.

Pour une liste complète des types d'incidents, voir [Incidents de la circulation](#).

Le bas de la barre de parcours représente votre position actuelle et indique la distance qui vous sépare du prochain incident sur votre parcours. De plus, vous pouvez choisir d'afficher l'heure actuelle si vous activez le paramètre correspondant.

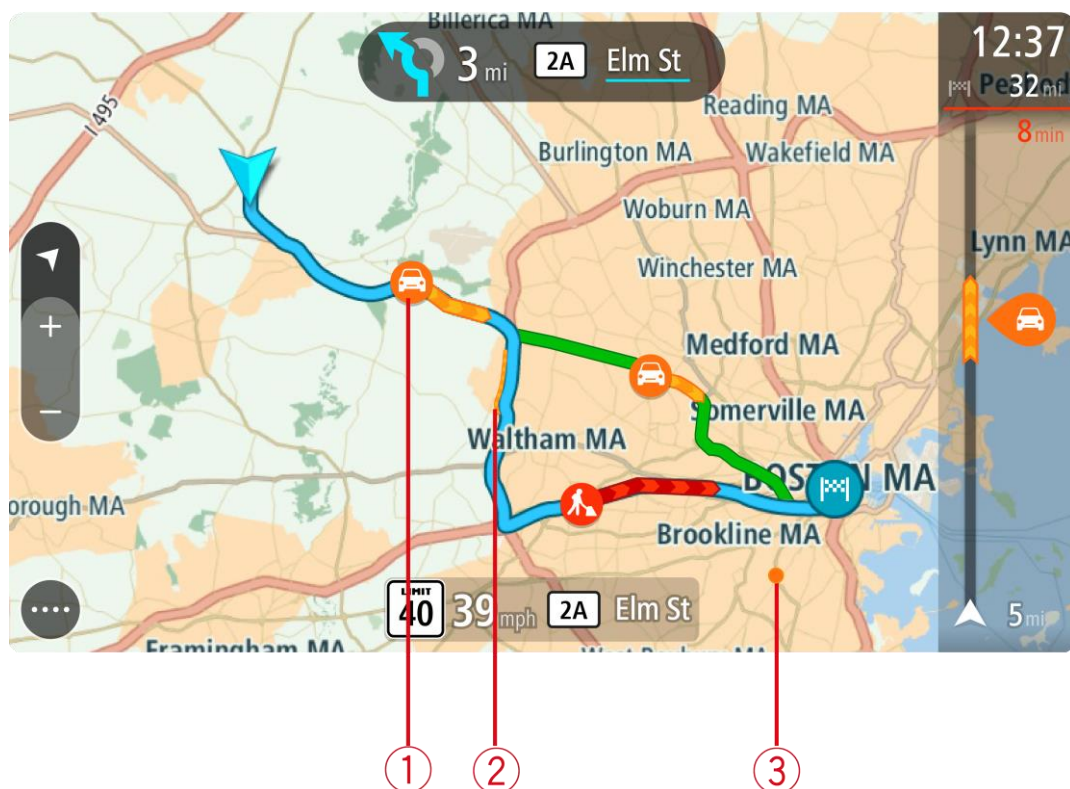
Remarque : pour optimiser la lisibilité de la barre de parcours, il se peut que certains incidents ne soient pas affichés. Ces incidents, toujours de faible importance, provoquent uniquement de légers retards.

La barre de parcours affiche également des messages de statut, par exemple **Recherche du parcours le plus rapide** ou **Lecture de l'aperçu de parcours**.

Consulter le trafic sur la carte

Les incidents de la circulation sont indiqués sur la carte. Si plusieurs incidents de la circulation se chevauchent, celui ayant la priorité la plus élevée apparaît. Par exemple, une route barrée est prioritaire sur des travaux ou une voie fermée.

Conseil : sélectionnez un incident sur la carte pour obtenir des informations détaillées.



1. Incident de la circulation qui concerne votre parcours dans votre sens de déplacement.
Un symbole ou un nombre au début de l'incident indique le type d'incident dont il s'agit ou le retard en minutes, par exemple 5 minutes.
La couleur de l'incident indique la vitesse du trafic par rapport à la vitesse maximale autorisée à cet emplacement, le rouge représentant la vitesse la plus faible. Les hachures sur les embouteillages sont également animées et indiquent la vitesse du trafic, le cas échéant.
Pour une liste complète des types d'incidents, voir [Incidents de la circulation](#).

Conseil : les icônes liées à la météo s'affichent sur la carte en cas de mauvais temps, comme de fortes pluies ou de la neige.

2. Incident de la circulation sur votre parcours mais dans le sens opposé.
3. Incidents de la circulation sur des routes non visibles à votre niveau de zoom actuel.

Consulter le trafic sur votre parcours

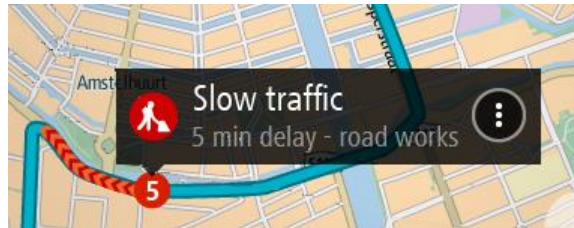
Les informations concernant les incidents de la circulation sur votre parcours apparaissent dans la barre de parcours sur la droite de la carte.

La [barre de parcours](#) vous informe des retards de circulation lorsque vous conduisez, à l'aide de symboles vous permettant de savoir où se trouve chaque incident de la circulation sur votre parcours.

Remarque : si votre TomTom navigation app ne reçoit pas d'informations trafic, un symbole de trafic avec une croix apparaît sous le volet Informations sur l'arrivée.

Remarque : pour optimiser la lisibilité de la barre de parcours, il se peut que certains incidents ne soient pas affichés. Ces incidents, toujours de faible importance, provoquent uniquement de légers retards.

Pour obtenir davantage d'informations sur un incident, sélectionnez un incident dans la barre de parcours. La carte s'ouvre, centrée sur l'incident, et une fenêtre contextuelle s'affiche pour donner des informations détaillées sur l'incident de la circulation.



Ces informations incluent :

- Le type d'incident de la circulation : général, accident, travaux, voie fermée ou météo (fortes pluies ou neige, par exemple).
- La sévérité de l'incident : ralentissement, trafic en accordéon ou embouteillage.
- Le retard.
- La longueur de l'incident.

Pour une liste complète des types d'incidents, voir [Incidents de la circulation](#).

Sélectionnez le bouton Précédent pour revenir au mode guidage.

Incidents de la circulation

Les incidents de la circulation et les avertissements s'affichent en mode carte et dans la barre de parcours. Les symboles affichés dans un cercle indiquent les incidents de la circulation. L'app vérifie si un parcours plus rapide est disponible et votre parcours est [replanifié](#) de façon à éviter les incidents de la circulation.

Symboles des incidents de la circulation :

	Vent
	Pluie
	Brouillard
	Neige
	Verglas
	Embouteillage
	Trafic en accordéon



Ralentissement



Accident inconnu



Incident inconnu



Travaux



Voie fermée



Route barrée

Guidage avancé sur changement de voie

Remarque : le guidage sur changement de voie est disponible uniquement pour certains embranchements ou dans certains pays.

Le guidage avancé sur changement de voie vous aide à vous préparer aux sorties d'autoroute et aux intersections en affichant la voie de circulation à emprunter en fonction de votre parcours.

À l'approche d'une sortie ou d'un embranchement, la voie à emprunter s'affiche à l'écran et dans le volet d'instructions.



Conseil : pour fermer l'image de voie, touchez l'écran ou appuyez sur le bouton Précédent.

Pour désactiver les images de voie, sélectionnez le bouton **Paramètres** dans le menu principal, puis sélectionnez **Aspect**. Désactivez le paramètre **Afficher un aperçu des sorties d'autoroute**.

Limitations de vitesse en fonction de l'heure

Certaines limitations de vitesse changent en fonction de l'heure. Par exemple, la limitation de vitesse à proximité des écoles est susceptible de descendre à 40 km/h ou 25 mph le matin entre 8h et 9h et l'après-midi entre 15h et 16h. Lorsque cela est possible, la limitation de vitesse affichée dans le volet de vitesse change pour s'adapter à l'évolution de ces limitations de vitesse.

Certaines limitations de vitesse changent en fonction des conditions de circulation. Par exemple, la limitation de vitesse diminuera si le trafic est dense ou si les conditions météorologiques sont mauvaises. Ces limitations de vitesse variables ne sont pas affichées dans le volet de vitesse. La vitesse indiquée dans le volet de vitesse est la limitation de vitesse maximale autorisée dans de bonnes conditions de circulation.

Important : la limitation de vitesse indiquée dans le volet de vitesse n'est qu'une indication. Vous devez toujours respecter la limitation de vitesse réelle de la route sur laquelle vous vous trouvez en fonction des conditions.

Utiliser la recherche rapide

À propos de la recherche

Vous pouvez utiliser la fonction de recherche pour rechercher un grand nombre de lieux et vous y rendre. Vous pouvez rechercher les lieux suivants :

- une adresse spécifique, par exemple, 335 Madison Avenue, New-York ;
- une adresse partielle, par exemple, Madison Av NY ;
- un type de lieu, par exemple, une station service ou un restaurant ;
- un lieu par nom, par exemple, Starbucks ;
- un code postal, par exemple 36925 York pour York, Alabama ;
- une ville pour aller à un centre-ville, par exemple, Kingston, New-York ;
- un point d'intérêt à proximité de votre position actuelle, par exemple, restaurant près de moi ;
- des coordonnées de latitude et de longitude, par exemple,
N 40° 45'28" W 73° 59'09".

Planifier un parcours avec un point d'intérêt à l'aide de la fonction de recherche

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Pour planifier un parcours vers un type de point d'intérêt ou vers un point d'intérêt donné à l'aide de la fonction de recherche, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



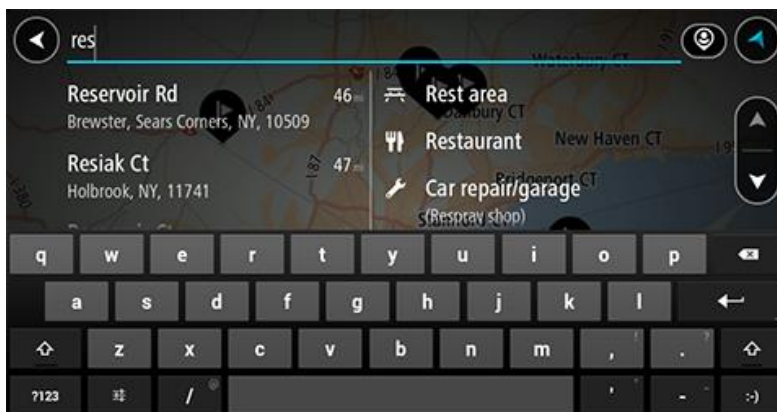
2. Sélectionnez **Rechercher**.



L'écran de recherche s'ouvre et le clavier s'affiche.

3. Utilisez le clavier pour saisir le nom du lieu vers lequel planifier un parcours.

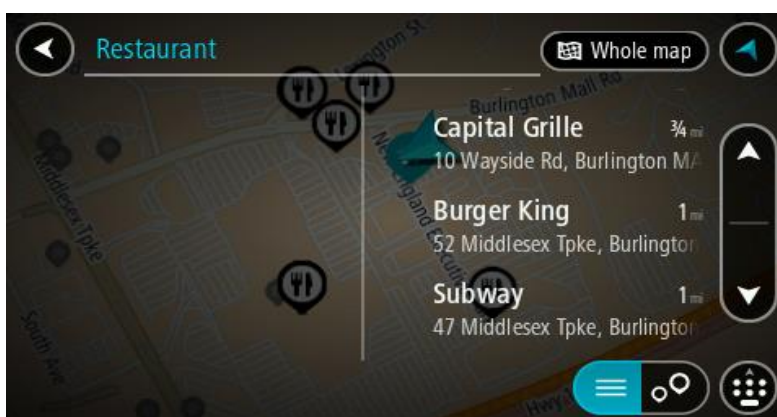
Conseil : si vous maintenez enfoncée une lettre du clavier, vous accédez aux caractères spéciaux disponibles, le cas échéant. Par exemple, maintenez la touche « e » enfoncée pour accéder aux caractères « 3, e, è, é, ê, ë », etc.



Vous pouvez recherche un type de point d'intérêt, par exemple un restaurant ou un site touristique. Vous pouvez également rechercher un point d'intérêt spécifique, par exemple « Pizzeria de Tino ».

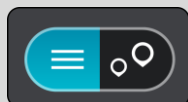
Remarque : la recherche s'effectue sur la totalité de la carte. Si vous souhaitez modifier la manière dont la recherche est effectuée, sélectionnez le bouton à droite de la zone de recherche. Vous pouvez alors modifier le lieu où la recherche est effectuée, par exemple le long du parcours ou dans une ville.

4. Pendant votre saisie, des suggestions s'affichent en fonction de ce que vous avez saisi. Vous pouvez continuer à taper ou sélectionner une suggestion.



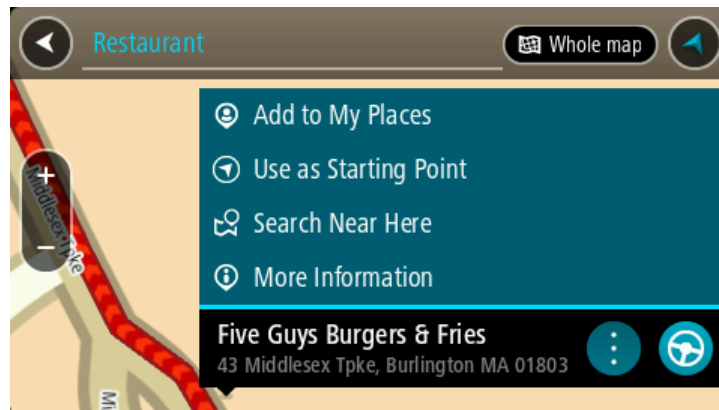
Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



5. Sélectionnez un type de point d'intérêt ou un point d'intérêt spécifique. Si vous avez sélectionné un type de point d'intérêt, sélectionnez un point d'intérêt.
L'emplacement s'affiche sur la carte.

6. Pour afficher plus d'informations sur un point d'intérêt, sélectionnez-le sur la carte, puis sélectionnez le bouton de menu contextuel. Sélectionnez **Plus d'informations** dans le menu contextuel.



Vous voyez des informations supplémentaires sur le point d'intérêt, comme le numéro de téléphone, l'adresse complète et l'adresse e-mail.

7. Pour planifier un parcours jusqu'à cette destination, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Planifier un parcours avec un point d'intérêt à l'aide de la fonction de recherche en ligne

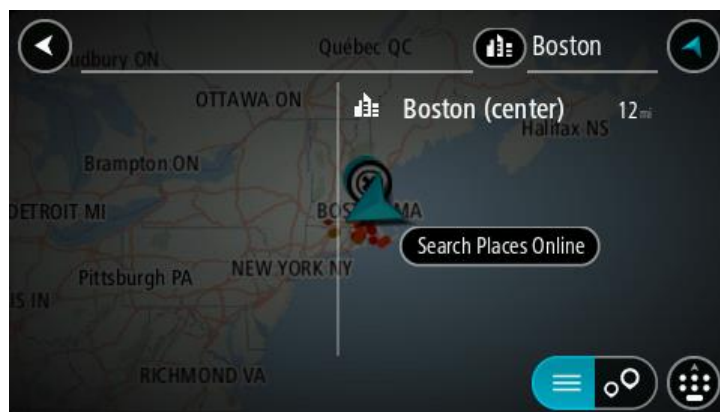
Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Remarque : la recherche en ligne n'est disponible que sur les appareils connectés. Pour effectuer une recherche en ligne sur votre TomTom navigation app, vous devez être [connecté aux services TomTom](#).

Si vous avez effectué une [recherche de point d'intérêt](#) mais n'avez pas trouvé le point d'intérêt recherché, vous pouvez le rechercher en ligne dans TomTom Places. Pour trouver des points d'intérêt en ligne, procédez comme suit :

1. Recherchez un point d'intérêt à l'aide de l'option Rechercher dans le menu principal.

Les résultats de la recherche s'affichent dans deux colonnes.



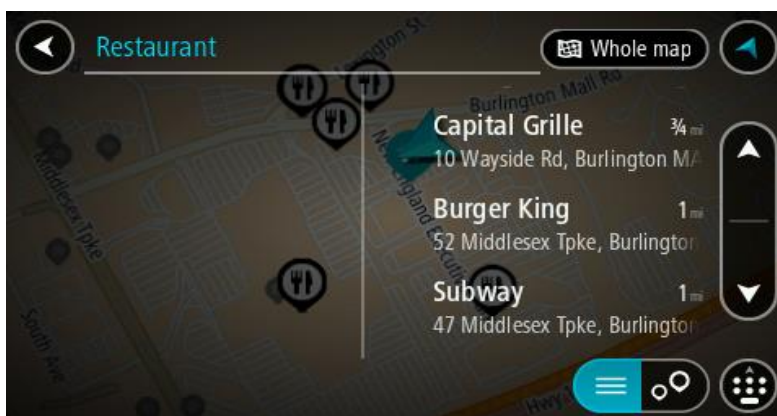
2. Sélectionnez **Rechercher Places en ligne**.
3. Utilisez le clavier pour saisir le nom du point d'intérêt à rechercher, puis appuyez sur le bouton Rechercher du clavier.

Conseil : si vous [maintenez enfoncée](#) une lettre du clavier, vous accédez aux caractères spéciaux disponibles, le cas échéant. Par exemple, maintenez la touche « e » enfoncée pour accéder aux caractères « 3, e, è, é, ê, ë », etc.

Vous pouvez rechercher un type de point d'intérêt, par exemple un restaurant ou un site touristique. Vous pouvez également rechercher un point d'intérêt spécifique, par exemple « Pizzeria de Tino ».

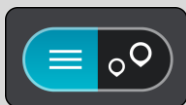
Remarque : vous pouvez effectuer une recherche à proximité de votre emplacement actuel, dans un village ou une ville, ou à proximité de votre destination. Si vous souhaitez modifier la manière dont la recherche est effectuée, sélectionnez le bouton à droite de la zone de recherche.

Les résultats de recherche s'affichent dans une colonne.



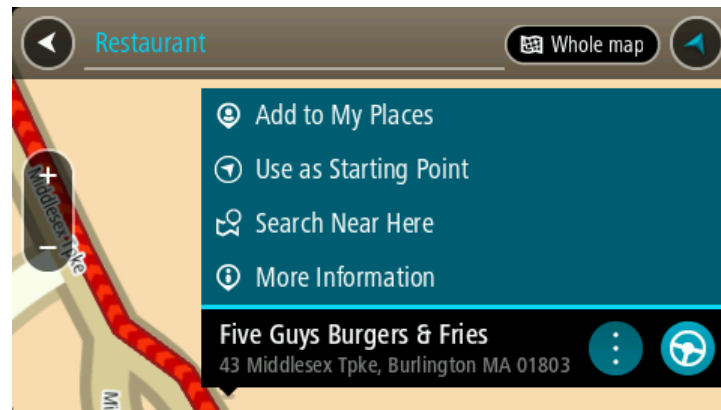
Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



4. Sélectionnez un point d'intérêt dans la liste.
L'emplacement s'affiche sur la carte.

5. Pour afficher plus d'informations sur un point d'intérêt, sélectionnez-le sur la carte, puis sélectionnez le bouton de menu contextuel. Sélectionnez **Plus d'informations** dans le menu contextuel.



Vous voyez des informations supplémentaires sur le point d'intérêt, comme le numéro de téléphone, l'adresse complète et l'adresse e-mail.

6. Pour planifier un parcours jusqu'à cette destination, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

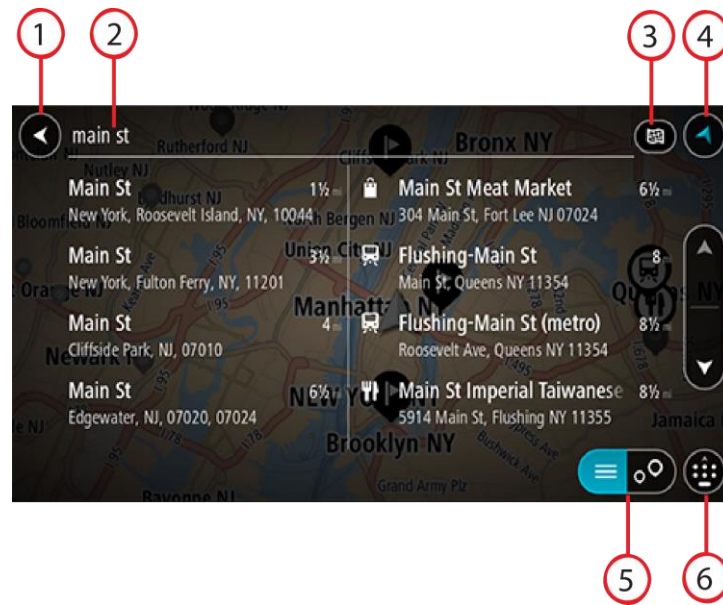
Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Saisir des termes de recherche

Sélectionnez **Rechercher** dans le [menu principal](#) pour rechercher des adresses et des points d'intérêt. L'écran de recherche s'ouvre. Il contient le clavier de l'appareil et les boutons suivants :

Conseil : masquez le clavier de l'appareil pour afficher la totalité de l'écran de recherche.



1. Bouton Précédent.

Sélectionnez ce bouton pour revenir à l'écran précédent.

2. Champ de saisie de recherche.

Saisissez votre recherche ici. Pendant que vous tapez, les adresses et points d'intérêt correspondant s'affichent.

Conseil : si vous [maintenez enfoncée](#) une lettre du clavier, vous accéderez aux caractères spéciaux disponibles, le cas échéant. Par exemple, maintenez la touche « e » enfoncée pour accéder aux caractères « 3, e, è, é, ê, ë », etc.

Conseil : pour modifier un terme saisi, sélectionnez-le pour placer le curseur. Vous pouvez alors ajouter ou supprimer des caractères.

3. Type de recherche.

Par défaut, la recherche se fait sur l'ensemble de la carte actuelle. Après avoir utilisé la fonction de recherche, le dernier type de recherche sélectionné est utilisé. Sélectionnez ce bouton pour modifier le type de recherche vers l'un des types suivants :



Carte complète

Sélectionnez cette option pour rechercher dans l'ensemble de la carte actuelle, sans limiter le rayon de recherche. Votre position actuelle constitue le centre de la recherche. Les résultats sont classés par niveau de correspondance.



À proximité

Sélectionnez cette option pour effectuer la recherche en plaçant votre position GPS comme centre de la recherche. Les résultats sont classés par distance.



En ville

Sélectionnez cette option pour utiliser une ville comme centre de la recherche. Vous devez saisir le nom de la ville à l'aide du clavier. Une fois la ville sélectionnée dans la liste de résultats, vous pouvez rechercher une adresse ou un point d'intérêt dans cette ville.



En chemin

Si un parcours a été planifié, vous pouvez sélectionner cette option pour rechercher un type de lieu spécifique le long du parcours, par

exemple les stations service. Lorsque vous y êtes invité, saisissez le type de lieu puis sélectionnez-le dans la colonne de droite pour lancer la recherche.



Près de votre destination

Si un parcours a été planifié, vous pouvez sélectionner cette option et utiliser votre destination comme centre de la recherche.



Latitude Longitude

Sélectionnez cette option pour entrer des coordonnées de latitude et de longitude.

4. Bouton Afficher.

Sélectionnez ce bouton pour revenir au mode carte ou au mode guidage.

5. Bouton liste/carte.

Sélectionnez ce bouton pour passer de l'affichage des résultats sous forme de liste à l'affichage des résultats sur la carte.

6. Afficher/masquer le clavier.

Sélectionnez ce bouton pour afficher le clavier. Masquez le clavier en utilisant la fonction Retour de l'appareil.

Conseil : pour annuler une recherche, sélectionnez le bouton du mode carte/guidage dans le coin supérieur droit de l'écran.

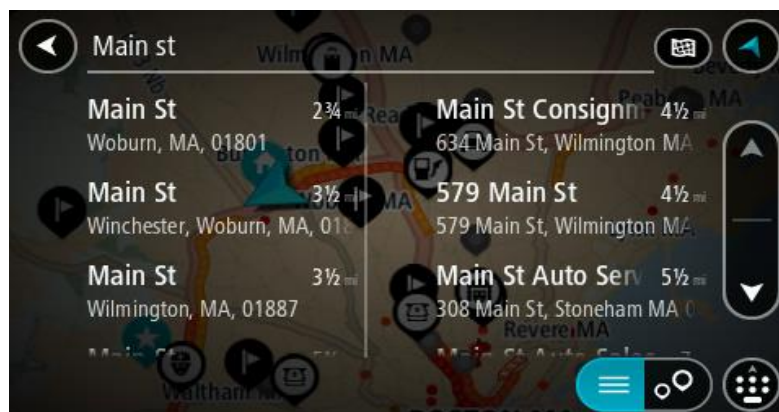
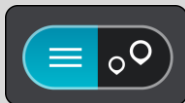
Utiliser les résultats de la recherche

Les résultats de votre recherche s'affichent dans deux colonnes.

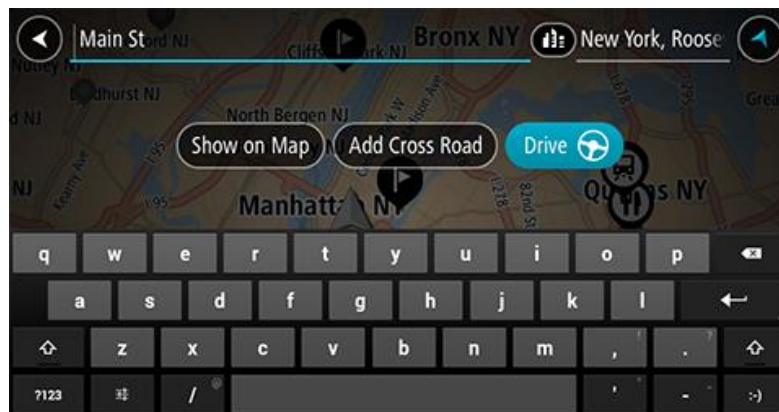
Les correspondances d'adresse et de ville apparaissent dans la colonne de gauche et les points d'intérêt, types de points d'intérêt et lieux apparaissent dans la colonne de droite.

Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

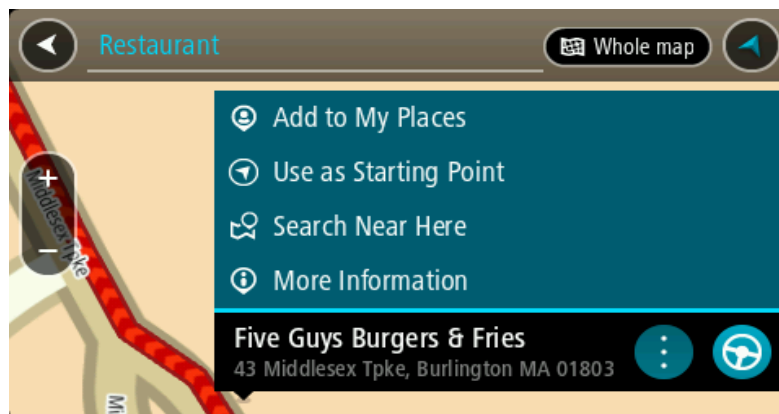
Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



Lorsque vous sélectionnez une adresse dans la liste des résultats de recherche, vous pouvez choisir de l'afficher sur la carte, d'ajouter un croisement ou de planifier un parcours jusqu'à cet emplacement. Pour obtenir une adresse exacte, vous pouvez ajouter le numéro de rue.



Si vous affichez le résultat sur la carte, vous pouvez utiliser le menu contextuel pour [ajouter un emplacement de la liste Mes destinations](#) ou effectuer une recherche à proximité de l'emplacement. Si un parcours est déjà planifié, vous pouvez ajouter l'emplacement à votre parcours actuel.



Remarque : les meilleurs résultats de recherche sont indiqués sur la carte. Lorsque vous effectuez un zoom avant, les résultats de recherche moins bien classés sont affichés petit à petit.

À propos des codes postaux

Vous pouvez effectuer une recherche à l'aide d'un code postal, de façon à vous rapprocher de la zone dans laquelle vous souhaitez rechercher une adresse ou un point d'intérêt.

Si vous effectuez une recherche à l'aide d'un code postal, les résultats incluent toutes les rues d'un arrondissement, l'ensemble de la ville ou tous les villages et toutes les villes associés à ce code postal.

Remarque : si vous effectuez une recherche à l'aide d'un code postal, vos résultats ne contiendront pas une adresse spécifique.

Vous n'avez pas besoin d'utiliser l'abréviation postale de l'État ou de la province, ni de modifier d'abord l'État ou la province : ils sont inclus dans le code postal.

Par exemple, une recherche sur York dans toute la carte fournit une longue liste de résultats. Si vous ajoutez un espace, puis le code postal, les résultats incluront uniquement les résultats correspondant à la ville de York que vous recherchez.

À propos des codes Mapcode

Dans les pays où les rues et les maisons n'ont ni nom ni numéro, vous pouvez utiliser un code Mapcode. Chacun de ces codes correspond à un emplacement.

Chaque point de la Terre, y compris les zones en mer comme les îles ou les plateformes pétrolières, peut être associé à un code Mapcode. Les codes Mapcode sont courts et faciles à reconnaître, mémoriser et communiquer. Ils ont une précision de quelques mètres, ce qui suffit pour une utilisation classique.

Rendez-vous sur mapcode.com pour savoir comment trouver le code Mapcode d'un emplacement.

Les codes Mapcode sont plus précis et plus flexibles que l'adresse que vous trouverez sur une carte de visite. Vous pouvez choisir un emplacement à associer à votre adresse, par exemple l'entrée principale ou l'entrée d'un parking.

Liste des icônes de types de points d'intérêt

Services juridiques et financiers



Tribunal



Distributeur de billets



Légal - avocats



Établissement financier



Légal - autres services

Services alimentaires



Magasin de proximité



Restauration rapide



Restaurant



Restaurant chinois

Hébergement



Hôtel ou motel



Hôtel de luxe



Terrain de camping



Chaîne hôtelière économique

Services d'urgence



Hôpital ou polyclinique



Dentiste



Poste de police



Vétérinaire



Médecin



Caserne de pompiers

Services automobiles



Parking extérieur



Station service



Parking à étages



Station de lavage



Concessionnaire



Centre d'inspection automobile



Centre de location de véhicules



Poste(s) de charge pour véhicules électriques



Parking pour véhicules de location



Ateliers de réparation automobile

Autres services



Ambassade



Services pour animaux



Bâtiment administratif



Télécommunication



Société



Services collectifs



Bureau de poste



Pharmacie



Centre commercial



Services esthétiques



Office du tourisme



Boutique

Éducation



Établissement d'enseignement supérieur ou université



Bibliothèque

Loisirs



Casino



Théâtre



Cinéma



Salle de concerts



Musée



Opéra



Activités nocturnes

Sports



Terrain de sport



Sommet de montagne



Plage



Parc ou aire de jeux



Port de plaisance ou marina



École



Centre des congrès



Cave à vins



Site touristique



Zoo



Parc de loisirs



Centre des expositions



Centre culturel



Centre de loisirs



Piscine



Centre nautique



Court de tennis



Patinoire



Complexe sportif

	Stade		Terrain de golf
Religion			
	Église		Lieu de culte
Voyages			
	Gare ferroviaire		Col de montagne
	Aéroport		Panorama
	Terminal de ferry		Code postal
			Remarque : pas utilisé dans tous les pays.
	Poste frontière		Zone résidentielle
	Gare routière		Station service
	Barrière de péage		Stations de recharge pour véhicules électriques
	Aire de repos		Relais routier
	Centre-ville		

Planifier un parcours

Planifier un parcours avec une adresse à l'aide de la fonction de recherche

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Pour planifier un parcours avec une adresse à l'aide de la fonction de recherche, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



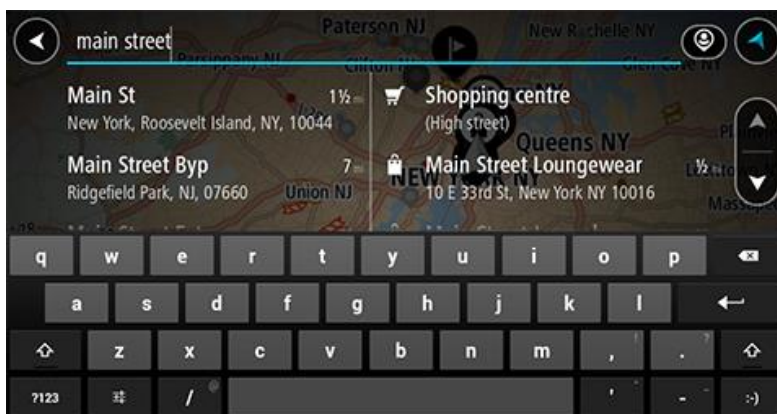
2. Sélectionnez **Rechercher**.



L'écran de recherche s'ouvre et le clavier s'affiche.

3. Utilisez le clavier pour saisir le nom du lieu vers lequel planifier un parcours.

Conseil : si vous [maintenez enfoncée](#) une lettre du clavier, vous accéderez aux caractères spéciaux disponibles, le cas échéant. Par exemple, maintenez la touche « e » enfoncée pour accéder aux caractères « 3, e, è, é, ê, ë », etc.



Vous pouvez rechercher une adresse, une ville, un code postal ou un [code Mapcode](#).

Conseil : pour rechercher une ville spécifique, vous pouvez utiliser le code de l'État dans laquelle elle se trouve ou son code postal. Par exemple, une recherche sur « York » risque de renvoyer de très nombreux résultats. Si vous recherchez « York AL » ou « York 36925 », cette ville se trouvera en haut de la liste de résultats. Vous pouvez ensuite faire une recherche dans la ville.

Conseil : la recherche s'effectue sur la totalité de la carte. Si vous souhaitez modifier la manière dont la recherche est effectuée, sélectionnez le bouton à droite de la zone de recherche. Vous pouvez alors modifier le lieu où la recherche est effectuée, par exemple le long du parcours ou dans une ville.

4. Pendant que vous saisissez l'adresse, des suggestions s'affichent en fonction de votre saisie. Vous pouvez continuer à taper ou sélectionner une suggestion.

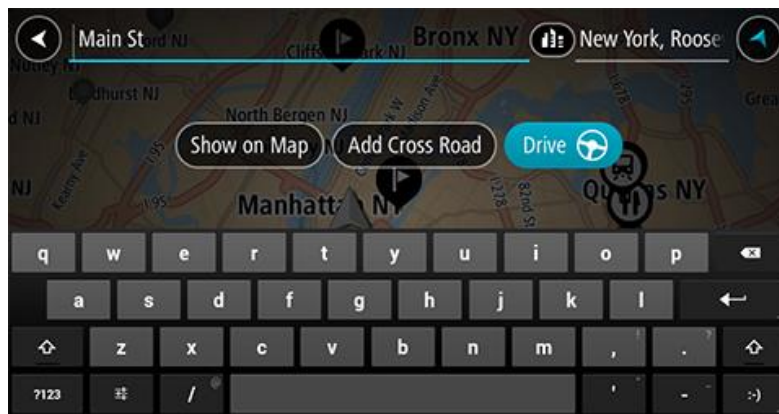
Les villes et les routes s'affichent à gauche, les points d'intérêt à droite.

Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

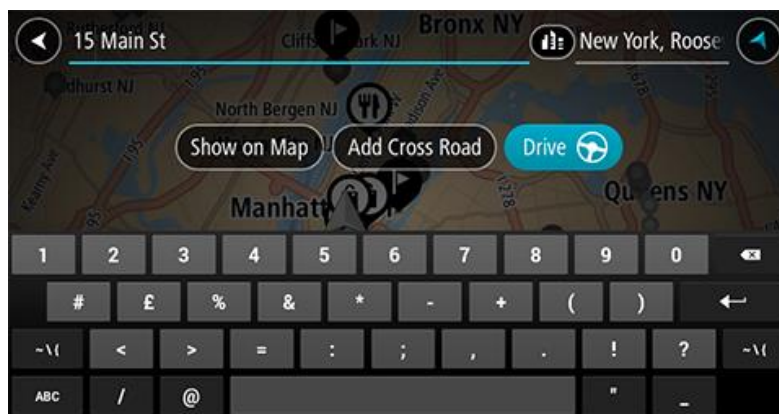
Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



5. Sélectionnez une suggestion d'adresse.



6. Le cas échéant, saisissez le numéro de rue si ce n'est déjà fait.



Conseil : si vous saisissez un numéro de rue introuvable, le numéro apparaît en rouge. Le numéro de rue le plus proche trouvé s'affiche sur le bouton Aller. Vous pouvez saisir un nouveau numéro de rue ou sélectionner Aller pour vous rendre au numéro de rue le plus proche.

7. Sélectionnez **Aller**.

Votre appareil de navigation planifie un parcours puis commence à vous guider jusqu'à destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Planifier un parcours vers un centre-ville

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Pour planifier un parcours vers un centre-ville à l'aide de la fonction de recherche, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



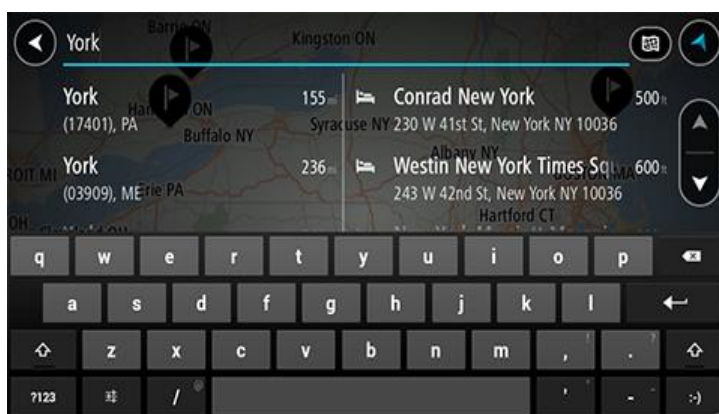
2. Sélectionnez **Rechercher**.



L'écran de recherche s'ouvre et le clavier s'affiche.

3. Utilisez le clavier pour saisir le nom de la ville vers laquelle planifier un parcours.

Conseil : si vous [maintenez enfoncée](#) une lettre du clavier, vous accédez aux caractères spéciaux disponibles, le cas échéant. Par exemple, maintenez la touche « e » enfoncée pour accéder aux caractères « 3, e, è, é, ê, ë », etc.



Vous pouvez rechercher une ville ou un code postal.

Conseil : pour rechercher une ville spécifique, vous pouvez utiliser le code de l'État dans laquelle elle se trouve ou son code postal. Par exemple, une recherche sur « York » risque de renvoyer de très nombreux résultats. Si vous recherchez « York AL » ou « York 36925 », cette ville se trouvera en haut de la liste de résultats. Vous pouvez ensuite faire une recherche dans la ville.

Conseil : la recherche s'effectue sur la totalité de la carte. Si vous souhaitez modifier la manière dont la recherche est effectuée, sélectionnez le bouton à droite de la zone de recherche. Vous pouvez alors modifier le lieu où la recherche est effectuée, par exemple le long du parcours ou dans une ville.

4. Pendant que vous saisissez l'adresse, des suggestions s'affichent en fonction de votre saisie. Vous pouvez continuer à taper ou sélectionner une suggestion.

Les villes et les routes s'affichent à gauche, les points d'intérêt à droite.

Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



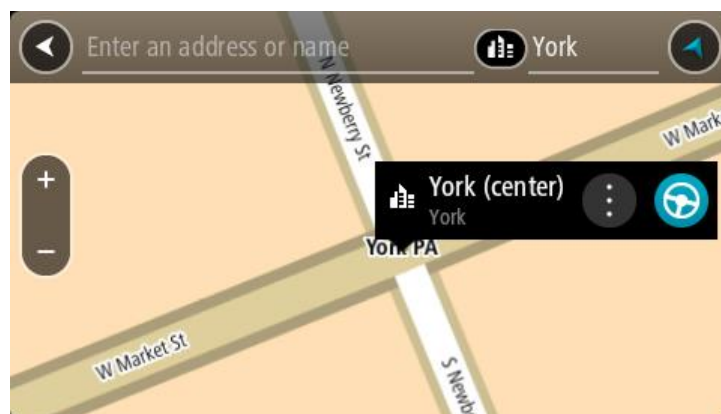
5. Sélectionnez la ville dans la colonne de gauche.

Le nom de la ville s'affiche dans la partie droite de la zone de recherche et le point d'intérêt correspondant au centre-ville apparaît en-dessous dans la colonne de droite.



6. Sélectionnez le point d'intérêt correspondant au centre-ville.

L'emplacement du centre-ville s'affiche sur la carte.



7. Sélectionnez **Aller**.

Votre appareil de navigation planifie un parcours puis commence à vous guider jusqu'à destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Planifier un parcours avec un point d'intérêt à l'aide de la fonction de recherche

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Pour planifier un parcours vers un type de point d'intérêt ou vers un point d'intérêt donné à l'aide de la fonction de recherche, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



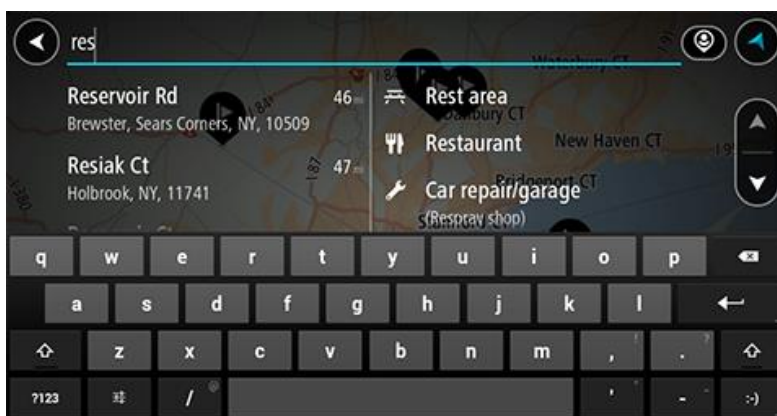
2. Sélectionnez **Rechercher**.



L'écran de recherche s'ouvre et le clavier s'affiche.

3. Utilisez le clavier pour saisir le nom du lieu vers lequel planifier un parcours.

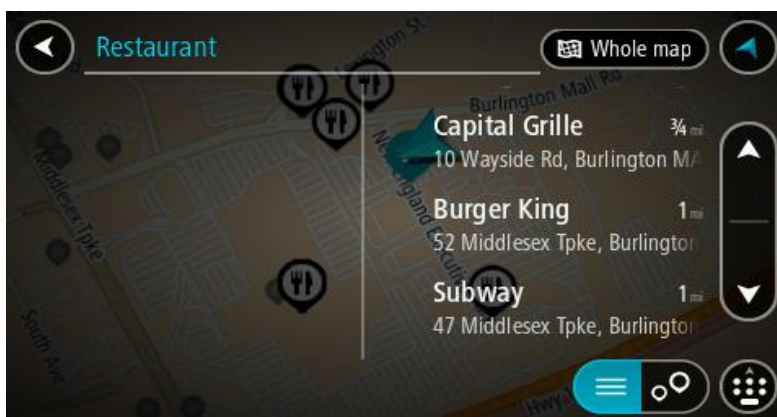
Conseil : si vous [maintenez enfoncée](#) une lettre du clavier, vous accédez aux caractères spéciaux disponibles, le cas échéant. Par exemple, maintenez la touche « e » enfoncée pour accéder aux caractères « 3, e, è, é, ê, ë », etc.



Vous pouvez rechercher un type de point d'intérêt, par exemple un restaurant ou un site touristique. Vous pouvez également rechercher un point d'intérêt spécifique, par exemple « Pizzeria de Tino ».

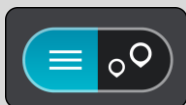
Remarque : la recherche s'effectue sur la totalité de la carte. Si vous souhaitez modifier la manière dont la recherche est effectuée, sélectionnez le bouton à droite de la zone de recherche. Vous pouvez alors modifier le lieu où la recherche est effectuée, par exemple le long du parcours ou dans une ville.

4. Pendant votre saisie, des suggestions s'affichent en fonction de ce que vous avez saisi. Vous pouvez continuer à taper ou sélectionner une suggestion.



Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



5. Sélectionnez un type de point d'intérêt ou un point d'intérêt spécifique. Si vous avez sélectionné un type de point d'intérêt, sélectionnez un point d'intérêt.
L'emplacement s'affiche sur la carte.
6. Pour planifier un parcours jusqu'à cette destination, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

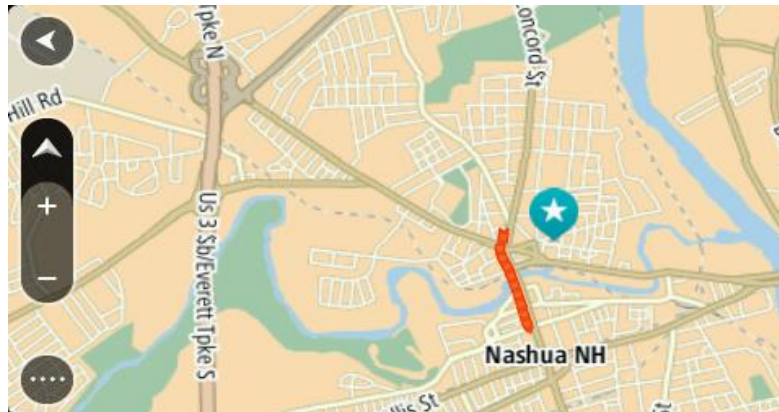
Planifier un parcours à l'aide de la carte

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Pour planifier un parcours à l'aide de la carte, procédez comme suit :

1. [Déplacez la carte](#) et zoomez jusqu'à ce que la destination où vous voulez vous rendre apparaisse.

Conseil : vous pouvez également sélectionner un symbole sur la carte pour ouvrir le menu contextuel, puis sélectionner le bouton Aller pour planifier un parcours jusqu'à cet emplacement.



2. Une fois la destination trouvée sur la carte, sélectionnez-la en touchant l'écran et en maintenant appuyé pendant environ une seconde.
Un menu contextuel affiche l'adresse la plus proche.

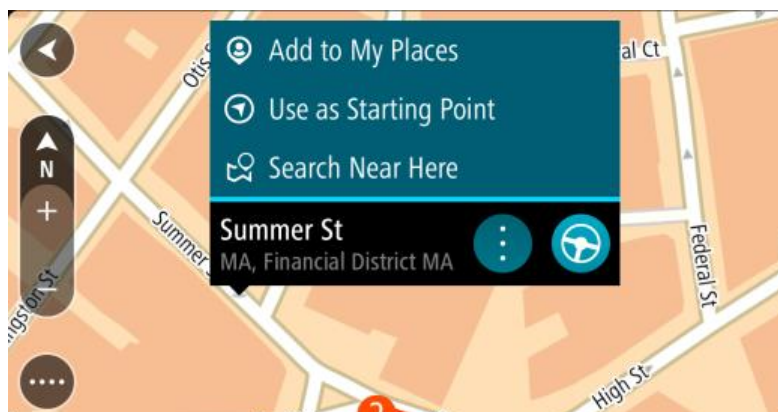


3. Pour planifier un parcours jusqu'à cette destination, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : vous pouvez utiliser la position sélectionnée de plusieurs autres manières, par exemple en l'ajoutant à [Mes destinations](#), en sélectionnant le bouton du menu contextuel.



Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Planifier un parcours à l'aide de Mes destinations

Pour aller à l'une des adresses de la liste [Mes destinations](#) à partir de votre position actuelle, procédez comme suit :

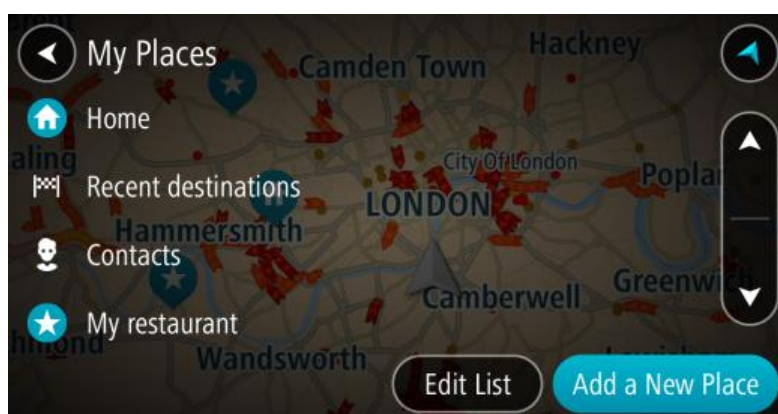
1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



2. Sélectionnez **Mes destinations**.



La liste de toutes vos adresses s'ouvre.



3. Sélectionnez l'adresse à laquelle vous souhaitez vous rendre, par exemple le domicile. L'adresse sélectionnée s'affiche sur la carte avec un menu contextuel.



4. Pour planifier un parcours jusqu'à cette adresse, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Planifier un parcours à l'aide de coordonnées

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Pour planifier un parcours à l'aide de coordonnées, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



2. Sélectionnez **Rechercher**.



L'écran de recherche s'ouvre et le clavier s'affiche.

3. Sélectionnez le bouton de type de recherche à droite du champ de recherche.



4. Sélectionnez **Latitude Longitude**.

5. Saisissez les coordonnées. Vous pouvez saisir des coordonnées aux formats suivants :

- des valeurs décimales, par exemple :
N 40.75773 W 73.985708
40.75773, -73.985708

Conseil : pour les valeurs décimales, il est inutile d'utiliser une lettre pour indiquer la latitude et la longitude. Pour les emplacements à l'ouest du méridien zéro ou au sud de l'équateur, utilisez un signe moins (-) avant la coordonnée.

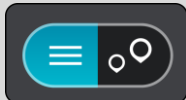
- des degrés, minutes et secondes, par exemple :
N 40° 45'28" W 73° 59'09"
- des coordonnées GPS standard, par exemple :
N 40 45.46 W 73 59.15

Remarque : la barre sous les coordonnées devient rouge si vous entrez des coordonnées que votre TomTom navigation app ne reconnaît pas.

6. Pendant que vous saisissez les coordonnées, des suggestions s'affichent en fonction de ce que vous tapez. Vous pouvez continuer à taper ou sélectionner une suggestion. Les villes et les routes s'affichent à gauche, les points d'intérêt à droite.

Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



7. Sélectionnez une suggestion de destination.

L'emplacement s'affiche sur la carte.

8. Pour planifier un parcours jusqu'à cette destination, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Planifier un parcours à l'aide d'un code Mapcode

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

Pour planifier un parcours à l'aide d'un code Mapcode, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



2. Sélectionnez **Rechercher**.



L'écran de recherche s'ouvre et le clavier s'affiche.

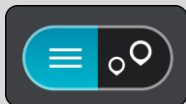
3. Tapez votre code Mapcode. Vous pouvez saisir un code Mapcode des types suivants :
 - international, par exemple S8VXZ.PJZ2 ;
 - national, par exemple USA WW6G.S9GT ;
 - national alternatif, par exemple, DC LQ.FR or DC JJ.1B2.

Conseil : tous les codes Mapcode de cet exemple correspondent au même lieu : le bâtiment du Capitole à Washington DC aux États-Unis. Reportez-vous à la section [À propos des codes Mapcode](#) pour plus d'informations sur l'obtention du code Mapcode d'un emplacement.

4. Pendant que vous saisissez le code Mapcode, des suggestions s'affichent en fonction de ce que vous tapez. Vous pouvez continuer à taper ou sélectionner une suggestion.
Les villes et les routes s'affichent à gauche, les points d'intérêt à droite.

Conseil : pour afficher davantage de résultats, masquez le clavier ou faites glisser votre doigt sur la liste de résultats pour la faire défiler.

Conseil : vous pouvez passer de l'affichage des résultats sur la carte à l'affichage sous forme de liste en sélectionnant le bouton liste/carte :



5. Sélectionnez une suggestion de destination.
6. Sélectionnez **Aller**.

Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : si votre destination se trouve dans un autre fuseau horaire, un signe plus (+) ou moins (-) s'affiche et le décalage horaire est indiqué en heures et en demi-heures dans le [volet Informations sur l'arrivée](#). L'heure d'arrivée estimée est exprimée selon l'heure locale à destination.

Conseil : vous pouvez [ajouter un arrêt à un parcours](#) déjà planifié.

Conseil : vous pouvez enregistrer un parcours à l'aide de l'option [Mes parcours](#).

Rechercher un parcours alternatif

Important : pour votre sécurité et pour éviter les distractions en conduisant, planifiez toujours votre parcours avant de partir.

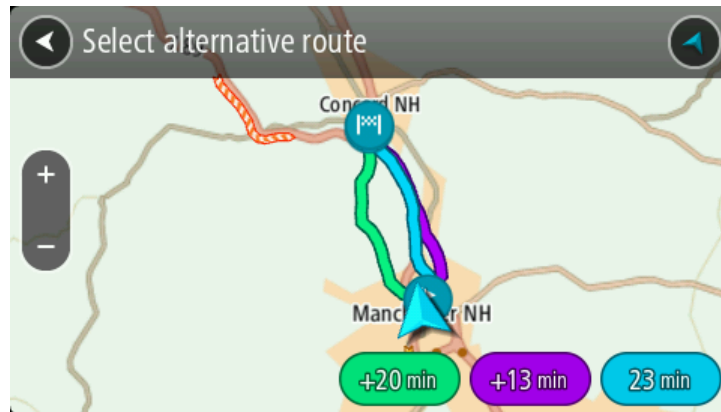
Pour trouver un parcours alternatif, procédez comme suit :

1. Planifiez un parcours normalement.
2. En mode carte, sélectionnez le parcours.
3. Sélectionnez le bouton de menu contextuel pour ouvrir le menu.

4. Sélectionnez **Parcours alternatif**, puis **Rechercher alternative**.

Jusqu'à trois parcours alternatifs sont proposés en mode carte. La différence de temps de trajet est indiquée dans une bulle pour chaque parcours alternatif.

Conseil : les informations en provenance du service [Traffic](#) à vie interviennent lors du calcul des parcours alternatifs. Les parcours dont la durée excède de 50 % la durée du parcours d'origine ne s'affichent pas.



5. Sélectionnez le parcours souhaité en touchant la bulle de temps.
6. Sélectionnez **C'est parti**.
7. Le guidage jusqu'à votre destination commence. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Remarque : pour trouver des parcours alternatifs, vous pouvez aussi sélectionner **Parcours actuel** dans le menu principal, puis **Rechercher alternative**.

Planifier un parcours à l'avance

Vous pouvez planifier un parcours à l'avance, avant de le suivre. Vous pouvez enregistrer le parcours dans la liste [Mes parcours](#).

Pour planifier un parcours à l'avance, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



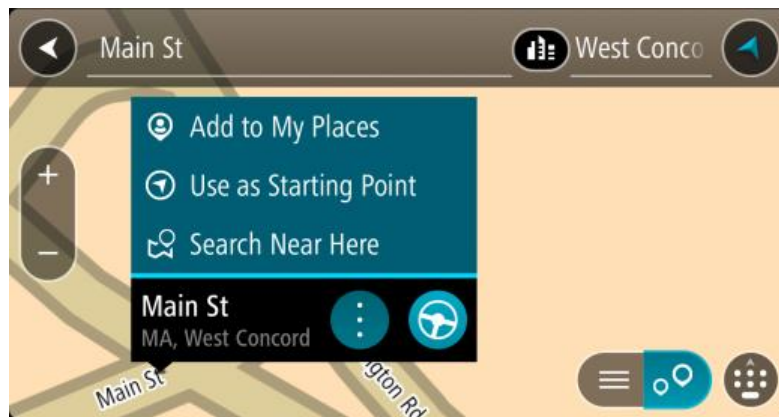
2. Sélectionnez **Rechercher**.



L'écran de recherche s'ouvre et le clavier s'affiche.

3. Utilisez le clavier pour saisir le nom de l'emplacement à utiliser comme point de départ.
4. Sélectionnez une suggestion d'adresse ou de point d'intérêt.
5. Sélectionnez **Voir sur la carte**.
6. Sélectionnez le bouton du menu contextuel.

Un menu contextuel présentant une liste d'options apparaît.



7. Sélectionnez **Utiliser comme point de départ**.
8. Répétez ces étapes de recherche pour choisir votre destination, puis sélectionnez le bouton Aller dans le menu contextuel :



Votre appareil planifie votre parcours à l'aide du point de départ et de la destination indiqués. L'heure d'arrivée estimée s'affiche en haut de la barre de parcours.

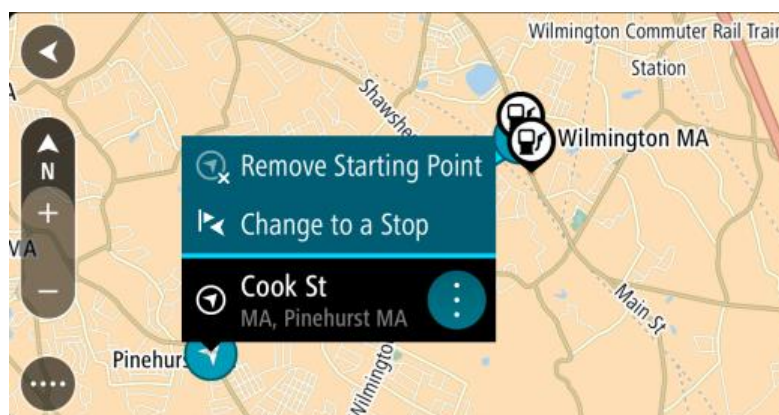
Conseil : si vous ne voulez pas utiliser la fonction de recherche pour choisir votre point de départ et votre destination, rendez-vous en mode carte et touchez un emplacement en maintenant votre doigt appuyé pour le sélectionner.

Conseil : les arrêts, les points d'intérêt, les lieux et la destination peuvent tous être utilisés comme points de départ via leur menu contextuel.

Faire passer le point de départ en position actuelle

1. En mode carte, sélectionnez le point de départ du parcours.
2. Sélectionnez le bouton du menu contextuel.

Un menu contextuel présentant une liste d'options apparaît.

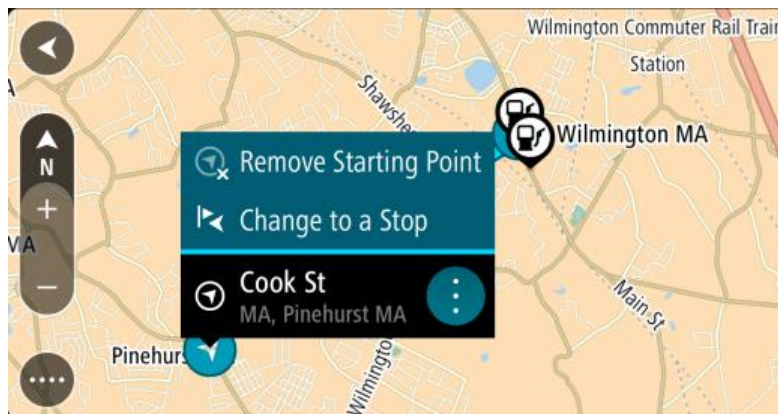


3. Sélectionnez **Supprimer le point de départ**.
Votre parcours est recalculé en utilisant votre position actuelle comme point de départ.

Transformer le point de départ en arrêt

1. En mode carte, sélectionnez le point de départ du parcours.

2. Sélectionnez le bouton du menu contextuel.
Un menu contextuel présentant une liste d'options apparaît.



3. Sélectionnez **Transformer en arrêt**.
Votre parcours est recalculé avec le point de départ transformé en arrêt.

Trouver un parking

Pour trouver un parking, procédez comme suit :

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



2. Sélectionnez **Parking**.

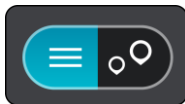


La carte s'ouvre et indique l'emplacement des parkings.



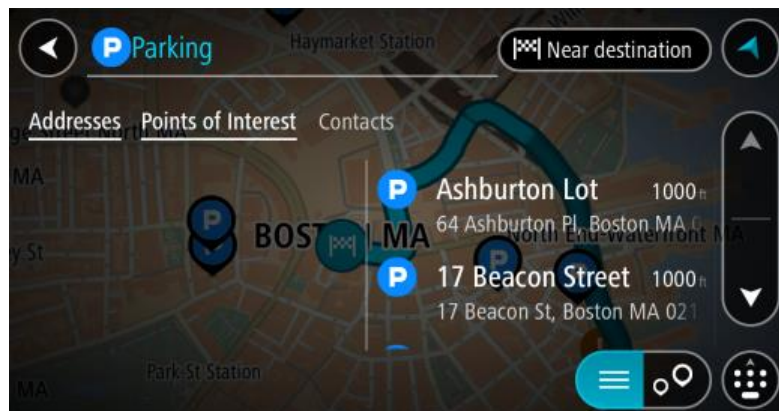
Si un parcours est planifié, la carte affiche les parkings à proximité de votre destination. Si aucun parcours n'est planifié, la carte affiche les parkings à proximité de votre position actuelle.

Vous pouvez modifier l'écran de façon à afficher une liste des parkings en appuyant sur ce bouton :

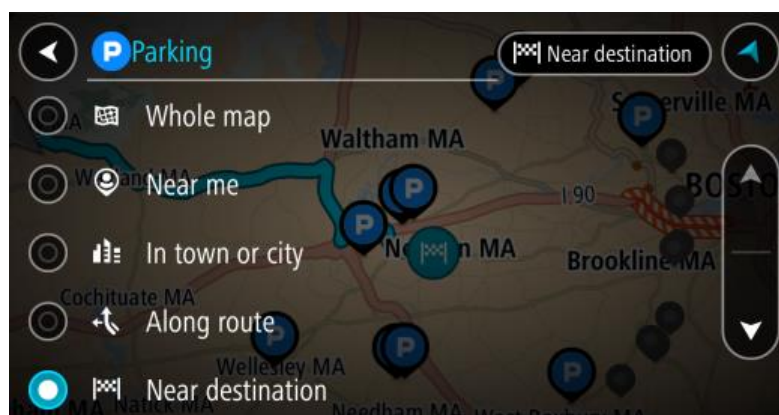


Vous pouvez sélectionner un parking dans la liste pour le localiser sur la carte.

Conseil : vous pouvez faire défiler la liste des résultats à l'aide de la barre de défilement située à droite de l'écran.

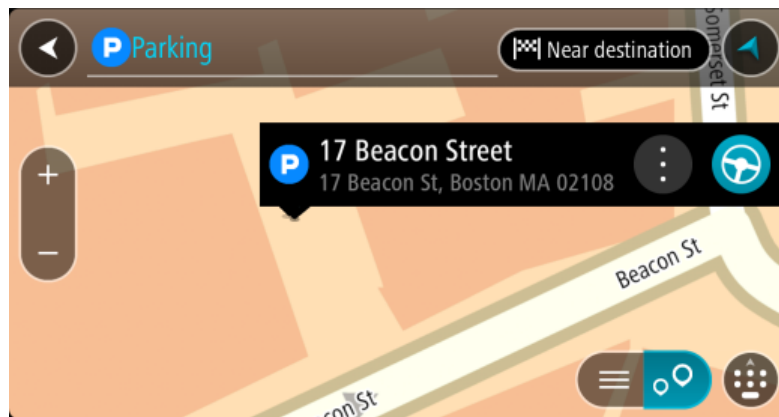


Si vous souhaitez modifier la manière dont la [recherche](#) s'effectue, sélectionnez le bouton à droite du champ de recherche. Vous pouvez alors modifier la zone dans laquelle la recherche est effectuée, par exemple pour effectuer la recherche près de vous ou sur l'ensemble de la carte.



3. Sélectionnez un parking sur la carte ou dans la liste.

Un menu contextuel s'ouvre sur la carte et indique le nom du parking.



4. Pour planifier un parcours jusqu'au parking choisi, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : vous pouvez ajouter un parking en tant qu'arrêt sur votre parcours à l'aide du menu contextuel.

Trouver une station service

Pour trouver une station service, procédez comme suit :

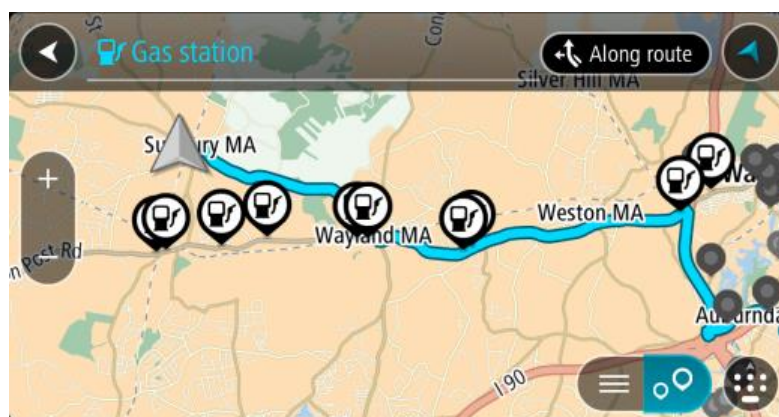
1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



2. Sélectionnez **Station service**.



La carte s'ouvre et indique l'emplacement des stations service.



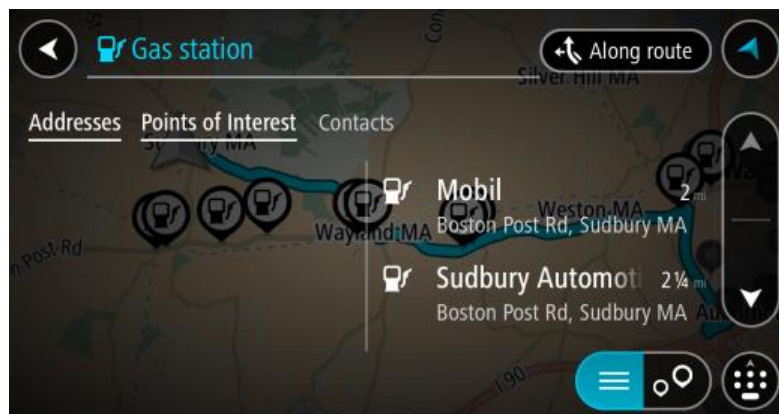
Si un parcours est planifié, la carte affiche les stations service le long de votre parcours. Si aucun parcours n'est planifié, la carte affiche les stations service à proximité de votre position actuelle.

Vous pouvez modifier l'écran de façon à afficher une liste des stations service en appuyant sur ce bouton :

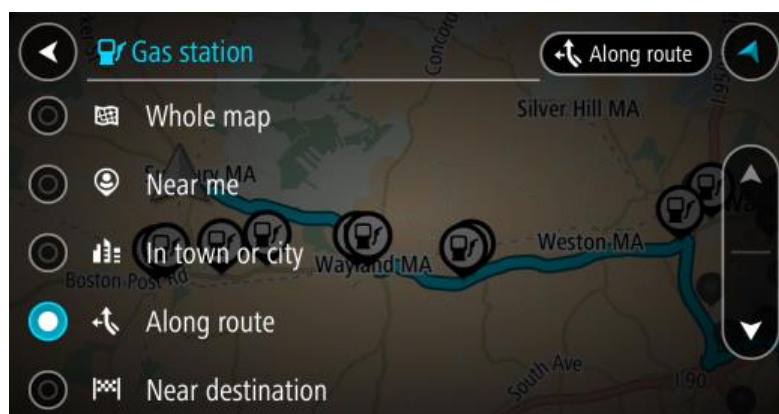


Vous pouvez sélectionner une station service dans la liste pour la localiser sur la carte.

Conseil : vous pouvez faire défiler la liste des résultats à l'aide de la barre de défilement située à droite de l'écran.

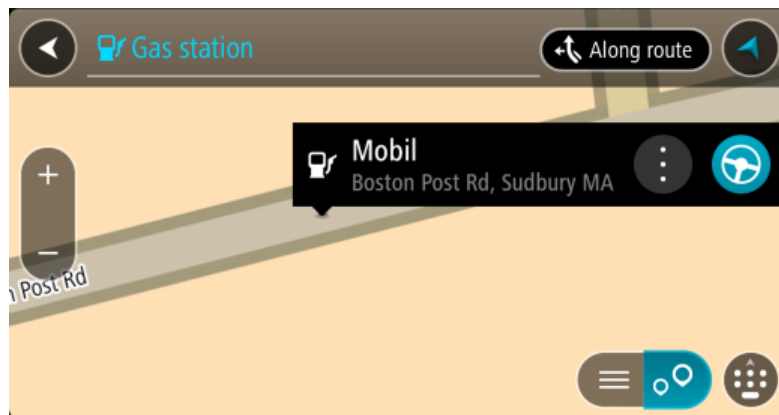


Si vous souhaitez modifier la manière dont la [recherche](#) s'effectue, sélectionnez le bouton à droite du champ de recherche. Vous pouvez alors modifier la zone dans laquelle la recherche est effectuée, par exemple pour effectuer la recherche près de vous ou sur l'ensemble de la carte.



3. Sélectionnez une station service sur la carte ou dans la liste.

Un menu contextuel s'ouvre sur la carte et indique le nom de la station service.



4. Pour planifier un parcours jusqu'à la station service choisie, sélectionnez le bouton Aller :



Un parcours est planifié et l'app vous guide jusqu'à votre destination. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Conseil : vous pouvez ajouter une station service en tant qu'arrêt sur votre parcours à l'aide du menu contextuel. Une station service utilisée comme arrêt sur votre parcours sera représentée par une icône bleue.

Modifier votre parcours

Le menu Parcours actuel

Une fois qu'un parcours est planifié, sélectionnez le bouton **Parcours actuel** dans le menu principal pour ouvrir le menu Parcours actuel.

Les boutons suivants sont disponibles dans le menu Parcours actuel :

Effacer parcours



Sélectionnez ce bouton pour effacer le parcours planifié actuellement. Le menu Parcours actuel se ferme et vous revenez au mode carte.

Rechercher alternative



Ce bouton d'affiche lorsque vous avez planifié un parcours. Sélectionnez ce bouton pour afficher jusqu'à trois [parcours alternatifs](#) en mode carte.

Éviter la route bloquée



Sélectionnez ce bouton pour [éviter un obstacle inattendu](#) qui bloque la route sur votre parcours.

Éviter péages et plus



Sélectionnez ce bouton pour éviter certains [types de fonctions de parcours](#) se trouvant sur le parcours actuellement planifié. Ceux-ci incluent les ferries, les routes à péage et les voies non revêtues.

Afficher les instructions



Sélectionnez ce bouton pour afficher une liste des instructions étape par étape pour votre parcours planifié.

Les instructions incluent les éléments suivants :

- Le nom de la rue ;
- Jusqu'à deux numéros de rue affichés sur des panneaux routiers s'ils sont disponibles ;
- Une flèche d'instruction ;
- Une description de l'instruction ;
- La distance séparant deux instructions consécutives ;
- Le numéro de la sortie.

Ajouter un arrêt au parcours



Sélectionnez ce bouton pour ajouter un arrêt au parcours actuellement planifié. Vous pouvez également [ajouter un arrêt à votre parcours directement à partir de la carte](#).

Ajouter à Mes parcours 	Si vous planifiez un nouveau parcours qui n'a pas encore été enregistré, ce bouton s'affiche. Sélectionnez-le pour enregistrer ce parcours dans la liste Mes parcours.
Enregistrer les modifications du parcours 	Si vous apportez des modifications à un parcours de la liste Mes parcours, ce bouton s'affiche. Sélectionnez-le pour enregistrer les modifications.
Modifier le type de parcours 	Sélectionnez ce bouton pour modifier le type de parcours utilisé pour planifier votre parcours. Votre parcours sera recalculé en tenant compte du nouveau type de parcours.
Réorganiser les arrêts 	Sélectionnez ce bouton pour afficher la liste des arrêts sur votre parcours actuel. Vous pouvez ensuite modifier l'ordre des arrêts sur votre parcours. Pour un parcours ne comportant pas d'arrêts, vous pouvez également sélectionner ce bouton pour inverser votre parcours.
Aller au parcours 	Sélectionnez ce bouton pour planifier un parcours de votre position actuelle jusqu'au point de départ de votre parcours. Le point de départ est alors transformé en arrêt.
Lire l'aperçu du parcours 	Sélectionnez ce bouton pour visualiser un aperçu du parcours planifié.
Arrêter l'aperçu du parcours 	Sélectionnez ce bouton pour arrêter l'aperçu du parcours planifié.

Éviter une route bloquée

Si votre parcours inclut une route bloquée, vous pouvez le modifier pour l'éviter.

1. En mode guidage, sélectionnez le symbole de position actuelle ou le volet de vitesse.

Conseil : le volet de vitesse s'affiche uniquement lorsque vous suivez un parcours.

2. Sélectionnez **Restriction routière**.

Un nouveau parcours évitant la route bloquée vous est proposé. Il se peut que votre appareil affiche deux alternatives en fonction du réseau routier entre vous et votre destination. Le nouveau parcours s'affiche en mode carte avec la différence de temps de trajet indiquée dans une bulle.

Remarque : il est possible qu'aucun parcours alternatif évitant la route bloquée n'existe.

3. Sélectionnez le nouveau parcours en sélectionnant la bulle de temps.

4. Sélectionnez **C'est parti**.

Le guidage jusqu'à votre destination reprend, en évitant la route bloquée. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.

Types de parcours

Sélectionnez **Modifier le type de parcours** pour modifier le type de parcours planifié jusqu'à votre destination actuelle. Votre parcours est recalculé en tenant compte du nouveau type de parcours.

Vous pouvez sélectionner les types de parcours suivants :

- **Parcours le plus rapide** - Le parcours le plus rapide vers votre destination. Votre parcours est vérifié en permanence, en tenant compte des conditions de circulation.
- **Parcours le plus court** - Le parcours le plus court vers votre destination. Celui-ci peut vous prendre bien plus de temps que le parcours le plus rapide.
- **Parcours le plus écologique** - le parcours le plus économe en carburant.
- **Éviter les autoroutes** - ce type de parcours vous permet d'éviter tous les autoroutes.
- **Parcours pédestre** - ce type de parcours est optimisé pour les trajets à pied.
- **Parcours cyclable** - ce type de parcours est optimisé pour les vélos.

Vous pouvez définir le type de parcours par défaut dans le menu [Paramètres](#).

Fonctions de parcours

Vous pouvez choisir d'éviter certaines fonctions se trouvant sur le parcours actuellement planifié. Vous pouvez éviter les fonctions de parcours suivantes :

- **Routes à péage**
- **Ferries et trains de transport de voiture**
- **Voies de covoiturage**
- **Voies non revêtues**

Remarque : les voies réservées au covoiturage n'existent pas dans tous les pays. Pour emprunter ces voies, votre véhicule doit, par exemple, être occupé par plusieurs personnes ou utiliser un carburant dit « vert ».

Si vous choisissez d'éviter une fonction de parcours, un nouveau parcours est planifié.

Dans [Planification de parcours](#) dans le menu Paramètres, vous pouvez définir comment gérer chaque fonction de parcours lors de la planification d'un nouveau parcours.

Ajouter un arrêt sur votre parcours à partir de votre parcours actuel

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Parcours actuel**.

2. Sélectionnez **Ajouter un arrêt au parcours**.

Le mode carte s'affiche.

3. Pour sélectionner un arrêt, procédez de l'une des façons suivantes :

- Effectuez un zoom avant sur la carte, puis maintenez enfoncé pour sélectionner un emplacement. Dans le menu contextuel, sélectionnez **Ajouter au parcours actuel**.



- Sélectionnez **Rechercher** et recherchez un emplacement. Une fois l'emplacement trouvé, sélectionnez le bouton **Ajouter un arrêt au parcours**.

Votre parcours est recalculé de façon à inclure votre arrêt.

Ajouter un arrêt à votre parcours à l'aide de la carte

1. Appuyez sur le bouton d'affichage pour afficher la carte.
L'ensemble de votre parcours apparaît sur la carte.
2. Effectuez un zoom avant sur la carte, puis maintenez enfoncé pour sélectionner un emplacement.
3. Sélectionnez le bouton du menu contextuel.
4. Sélectionnez **Utiliser sur le parcours**.
5. Sélectionnez **Ajouter au parcours actuel**.



Votre parcours est recalculé de façon à inclure votre arrêt.

Supprimer un arrêt de votre parcours

1. Appuyez sur le bouton d'affichage pour afficher la carte.
L'ensemble de votre parcours apparaît sur la carte.
2. Dans la [barre de parcours](#), appuyez sur l'arrêt à supprimer.
Un zoom avant est effectué sur l'arrêt et un menu contextuel s'affiche.

Conseil : si vous sélectionnez le mauvais arrêt, appuyez sur le bouton Précédent pour revenir à la carte.

3. Sélectionnez **Supprimer cet arrêt**.
L'arrêt est supprimé et votre parcours est recalculé.

Réorganiser les arrêts sur un parcours

Remarque : si vous avez planifié un parcours sans arrêts, ce bouton vous permet d'inverser le parcours.

1. En mode carte, sélectionnez le parcours.

Conseil : effectuez un zoom avant sur le parcours pour en faciliter la sélection.

1. Sélectionnez le bouton du menu contextuel.
2. Sélectionnez **Gérer les arrêts**, puis **Réorganiser les arrêts**.
Le mode carte s'affiche, le parcours étant effacé. La destination apparaît sur la carte, ainsi que tous les arrêts.
3. Sélectionnez les arrêts un par un, dans l'ordre dans lequel vous souhaitez vous y rendre.
Les symboles changent et deviennent des drapeaux au fur et à mesure que vous sélectionnez les arrêts.
4. Sélectionnez votre destination.
Votre parcours est recalculé et inclut les arrêts dans le nouvel ordre.

Mes parcours

À propos de Mes parcours

Mes parcours vous permet de créer rapidement des parcours enregistrés avec des arrêts (facultatif), parfois également appelés itinéraires. Vous pouvez utiliser la fonction Mes parcours pour enregistrer, récupérer et modifier des parcours.

Les situations suivantes peuvent vous pousser à utiliser la fonction Mes parcours :

- **Au travail** - Votre métier implique de suivre chaque jour plusieurs parcours avec divers arrêts. Les parcours peuvent changer et vous devez faire preuve de flexibilité en étant en mesure de modifier l'ordre des arrêts ou le parcours planifié.
- **En vacances** - Vous partez en vacances et vous voulez planifier et enregistrer un parcours. Ce parcours inclut des routes touristiques, des arrêts dans plusieurs hôtels et d'autres lieux, tels que des sites touristiques.
- **Lors de vos trajets domicile-travail** - Vous voulez ajouter un ou plusieurs arrêts courants entre votre domicile et votre bureau. Le parcours pour rentrer chez vous le soir est l'inverse du parcours pour aller travailler le matin.

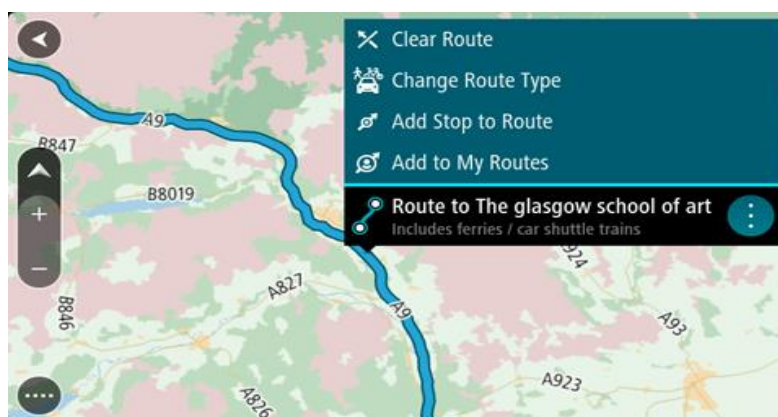
Vous pouvez ajouter le parcours que vous avez planifié sur la carte à la liste Mes parcours en le sélectionnant.

Enregistrer un parcours

1. Planifiez un parcours en suivant les étapes de la section [Planifier un parcours](#).

Conseil : si le parcours que vous avez planifié ne s'affiche pas en mode carte, sélectionnez le bouton Précédent pour afficher votre parcours.

2. Sélectionnez le parcours.
3. Sélectionnez le bouton de menu contextuel pour ouvrir le menu.



4. Sélectionnez **Gérer le parcours**, puis **Ajouter à Mes parcours**.
Le nom du parcours s'affiche dans l'écran de modification.
5. Modifiez le nom du parcours afin de le reconnaître facilement.
6. Sélectionnez **Terminé** pour sauvegarder votre parcours dans la liste Mes parcours.

Conseil : vous pouvez également enregistrer un parcours à l'aide du bouton **Ajouter à Mes parcours** du menu Parcours actuel.

Naviguer à l'aide d'un parcours enregistré

Pour naviguer à l'aide d'un parcours précédemment enregistré, procédez comme suit :

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Mes parcours**.
2. Sélectionnez un parcours dans la liste.

Le parcours s'affiche en mode carte.



3. Pour naviguer jusqu'au point de départ du parcours enregistré, sélectionnez **Aller**.
Le point de départ du parcours enregistré devient le premier arrêt et le parcours est planifié. Le guidage jusqu'à votre destination commence à partir de votre position actuelle. Dès que vous commencez à rouler, le mode guidage s'affiche automatiquement.



Conseil : il existe deux autres méthodes pour naviguer à l'aide d'un parcours enregistré : Sélectionnez le point de départ du parcours. Lorsque le menu contextuel s'ouvre, sélectionnez **Transformer en arrêt**.

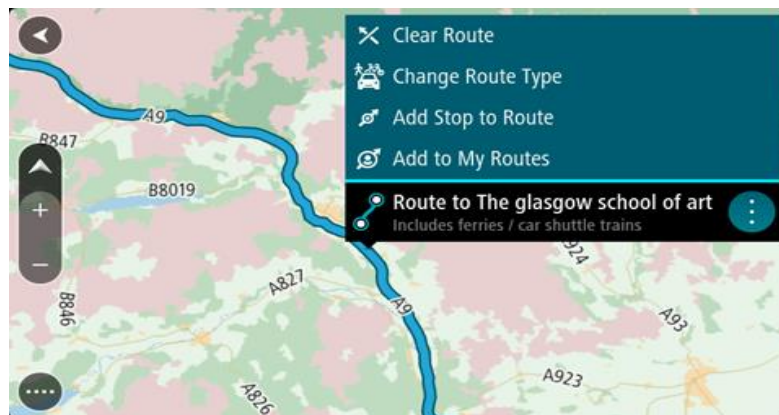
Vous pouvez également sélectionner **Aller au parcours** dans le menu Parcours actuel.

Ajouter un arrêt à un parcours enregistré à l'aide de la carte

Remarque : vous pouvez également toucher un emplacement sur la carte et maintenir appuyé, puis sélectionner **Ajouter au parcours actuel** dans le menu contextuel.

1. Appuyez sur le bouton d'affichage pour afficher la carte.
L'ensemble de votre parcours apparaît sur la carte.
2. Sélectionnez le parcours.

- Sélectionnez le bouton de menu contextuel pour ouvrir le menu.



- Sélectionnez **Gérer les arrêts**.
- Sélectionnez **Ajouter un arrêt au parcours**.
- Sélectionnez le nouvel arrêt sur la carte.

Conseil : si vous connaissez le nom de votre nouvel arrêt, vous pouvez utiliser la fonction **Rechercher** pour le sélectionner, plutôt que d'utiliser la carte.

- Sélectionnez le bouton **Ajouter un arrêt** pour ajouter cet emplacement en tant qu'arrêt. Votre parcours est recalculé de façon à inclure votre arrêt.

Conseil : pour mettre à jour le parcours enregistré dans la liste Mes parcours, sélectionnez le parcours sur la carte, puis sélectionnez **Enregistrer les modifications du parcours** dans le menu contextuel.

Supprimer un parcours de Mes parcours

- Dans le menu principal, sélectionnez **Mes parcours**.
- Sélectionnez **Modifier la liste**.
- Sélectionnez les parcours que vous souhaitez supprimer.
- Sélectionnez **Supprimer**.

Commande vocale (commande vocale intelligente)

À propos de la commande vocale

Remarque : la commande vocale est uniquement disponible lorsque votre TomTom BRIDGE est sur sa fixation et que le microphone est connecté.

Au lieu de sélectionner des éléments sur l'écran pour commander votre TomTom BRIDGE, vous pouvez utiliser la voix pour contrôler votre TomTom navigation app.

Vous pouvez utiliser la commande vocale pour contrôler de nombreuses fonctionnalités de navigation sur votre TomTom navigation app, ou pour modifier des paramètres. Par exemple, vous pouvez faire passer votre appareil aux couleurs diurnes ou baisser le volume simplement à l'aide de votre voix.

La commande vocale est active en mode carte, en mode guidage et sur l'écran de commande vocale.

Important : une voix qui lit les noms de rues est nécessaire pour la commande vocale. Si aucune voix qui lit les noms de rues n'est installée et sélectionnée sur votre TomTom BRIDGE, cette fonctionnalité n'est pas disponible.

Pour sélectionner une voix pour la lecture des noms de rues, sélectionnez **Voix** dans le menu Paramètres, puis **Choisir une voix** et sélectionnez une voix de synthèse qui lira à voix haute les noms de rues.

Démarrer la commande vocale

En mode carte ou en mode guidage, dites la phrase d'activation pour démarrer la commande vocale. La phrase d'activation par défaut est « Salut TomTom » mais vous pouvez [créer votre propre phrase d'activation](#).

Conseil : par défaut, la commande vocale est désactivée. Vous pouvez activer ou désactiver la phrase d'activation dans le menu [Paramètres](#).

Vous pouvez également sélectionner **Commande vocale** dans le menu principal :



Lorsque la commande vocale est prête à être utilisée, l'écran de commande vocale s'affiche et votre TomTom navigation app dit « Je vous écoute ». Parlez lorsque vous entendez le bip.

Remarque : si le [contrôle du volume](#) est défini sur 20 % ou moins, le volume passe automatiquement à 50 % au démarrage de la commande vocale.

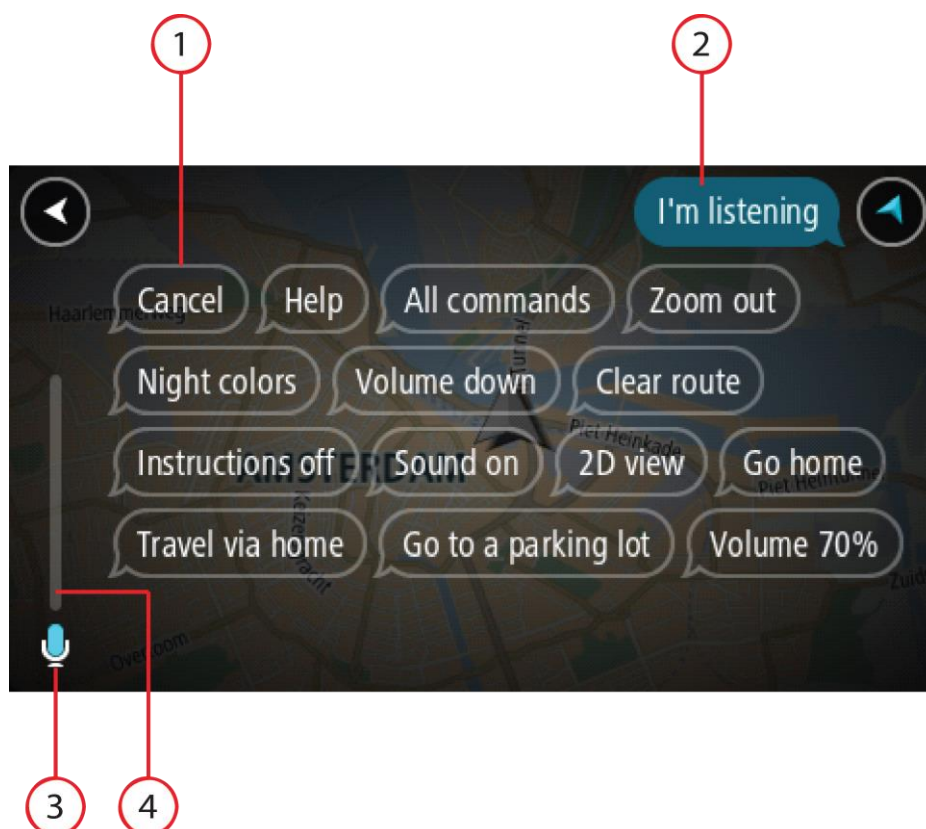
Créer votre propre phrase d'activation

Vous pouvez créer votre propre phrase d'activation pour démarrer la commande vocale. Vous pouvez choisir de créer une phrase d'activation amusante ou facile à prononcer.

Pour créer une phrase d'activation, procédez comme suit :

1. Sélectionnez **Commande vocale** dans le menu [Paramètres](#).
2. Sélectionnez **Modifier la phrase d'activation**.
3. Saisissez votre phrase d'activation à l'aide du clavier.
Votre phrase doit comporter au moins trois syllabes. N'utilisez pas une phrase que vous entendez ou prononcez souvent.
L'indicateur montre la qualité de votre phrase :
 - La couleur rouge indique que votre phrase ne fonctionnera pas.
 - La couleur orange signifie que votre phrase fonctionnera peut-être.
 - La couleur verte indique que votre phrase est correcte.
4. Sélectionnez **Écouter** pour écouter votre phrase d'activation.
5. Sélectionnez **Terminé**, puis **Oui** pour sauvegarder votre phrase d'activation.
Vous pouvez à présent utiliser votre nouvelle phrase d'activation. [Démarez la commande vocale](#) et essayez !

L'écran de commande vocale



1. Exemples de ce que vous pouvez dire.

Conseil : dites « Toutes les commandes » pour afficher une liste des commandes que vous pouvez prononcer. Vous pouvez également sélectionner Aide dans le menu principal, puis **Commande vocale** et enfin, **Quelles commandes puis-je dire ?**.

2. Le statut de la commande vocale sur votre appareil. Vous pouvez parler lorsque votre appareil dit « Je vous écoute » et que le symbole représentant un microphone apparaît dans le coin gauche.
Le message de statut vous indique lorsque la commande vocale n'a pas compris ce que vous avez dit et vous donne des instructions à propos de son utilisation. En même temps, la commande vocale lit le message à voix haute.

3. Le symbole représentant un microphone indique quand vous pouvez parler :

-  Ce symbole indique que la commande vocale est prête à vous écouter. Parlez lorsque vous entendez le bip.

-  Ce symbole indique que la commande vocale est occupée.

4. L'écran du microphone. Pendant que vous parlez, l'écran du microphone indique dans quelle mesure la commande vocale entend bien votre voix :

- Une barre bleu clair signifie que la commande vocale entend votre voix.
- Une barre rouge signifie que votre voix est trop forte pour que la commande vocale reconnaisse les mots individuels.
- Une barre bleu foncé signifie que votre voix est trop faible pour que la commande vocale reconnaisse les mots individuels.

Quelques conseils pour l'utilisation de la commande vocale

Vous pouvez aider votre TomTom navigation app à comprendre ce que vous dites en suivant ces quelques conseils :

- Installez votre TomTom navigation app en face de vous, à une distance équivalente à un bras, loin des haut-parleurs et des grilles de ventilation.
- Réduisez le bruit de fond, comme les voix à la radio. Si le bruit de la route est trop important, vous devrez peut-être parler en direction du microphone.
- Parlez de manière fluide et naturelle, comme si vous vous adressiez à un ami.
- Lorsque vous dites une adresse, essayez de ne pas faire de pause entre les différentes parties de l'adresse et n'ajoutez pas de mot.
- Dites « numéro un » ou « numéro deux » et non « un » ou « deux », lors de la sélection d'un élément, par exemple un numéro de rue, dans une liste.
- Essayez de ne pas corriger vos erreurs. Par exemple, ne dites pas : « Numéro quatre... Euh, je voulais dire numéro cinq. ».

Important : la commande vocale sur votre TomTom navigation app est conçue pour les personnes dont la langue sélectionnée est la langue maternelle et dont l'accent est neutre. Si vous parlez avec un fort accent ou avec un accent étranger, la commande vocale ne comprendra peut-être pas ce que vous dites.

Pourquoi utiliser la commande vocale

Pour afficher la liste des commandes disponibles, sélectionnez **Aide** dans le menu principal, puis **Commande vocale** et enfin, **Quelles commandes puis-je dire ?**.

Lorsque la commande vocale est activée, vous pouvez également dire « Toutes les commandes » pour afficher la liste des commandes disponibles.

Voici quelques-unes des commandes que vous pouvez dire lorsque la commande vocale est activée :

Commandes globales

- « Aide », « Retour » et « Annuler »

Navigation et parcours

- « Aller au domicile » et « Passer par le domicile »
- « Aller à un parking » et « Aller à une station service »
- « Passer par un parking » et « Passer par une station service »
- « Afficher Mes destinations » et « Destinations récentes »
- « Passer par une destination récente » et « Passer par un lieu enregistré »
- « Signaler un radar »

- « Quand vais-je arriver à destination ? »
- « Marquer la position actuelle »
- « Ajouter la position actuelle à Mes destinations »
- « Effacer parcours »
- « Quelle est la prochaine instruction ? »

Paramètres de l'appareil

- « Volume 70 % », « Augmenter volume » et « Diminuer volume »
- « Désactiver le son » et « Activer le son »
- « Activer les instructions » et « Désactiver les instructions »
- « Couleurs diurnes » et « Couleurs nocturnes »
- « Mode 2D » et « Mode 3D »
- « Zoom avant » et « Zoom arrière »

Prononcer les commandes différemment

Votre TomTom navigation app reconnaît de nombreux mots en plus de ceux affichés dans la liste des commandes. N'hésitez pas à utiliser vos propres mots. Vous pouvez utiliser d'autres mots ayant le même sens, par exemple :

- « OK », « Correct » ou « D'accord » à la place de « Oui » pour confirmer ce que vous avez dit.
- « Aller vers », « Rechercher » ou « Le plus proche » au lieu de « Aller à » lorsque vous voulez aller à une station service.
- « Annuler » ou « Supprimer » au lieu de « Effacer » lorsque vous voulez effacer votre parcours actuel.

Saisir une adresse à l'aide de la commande vocale

Remarque : si la saisie d'adresse vocale n'est pas prise en charge dans le pays où vous vous trouvez, la commande vocale est interrompue et l'écran de saisie d'adresse s'affiche. Vous pouvez saisir l'adresse de la manière classique, à l'aide du clavier.

L'exemple suivant vous indique comment utiliser la commande vocale pour planifier un parcours jusqu'à une adresse ou un emplacement :

1. En mode carte, dites la phrase d'activation pour démarrer la commande vocale.
L'écran de commande vocale s'affiche et votre TomTom navigation app dit « Je vous écoute ». Lorsque la commande vocale est prête à vous écouter, une icône en forme de microphone apparaît dans le coin inférieur gauche.



2. Dites « Aller à une adresse » ou « Aller à un lieu enregistré ».

Conseil : dites « Toutes les commandes » pour afficher une liste des commandes que vous pouvez prononcer. Vous pouvez également sélectionner Aide dans le menu principal, puis **Commande vocale** et enfin, **Quelles commandes puis-je dire ?**.

Pour certaines commandes, votre TomTom navigation app répète ce que vous dites et vous demande une confirmation.

3. Si la commande est correcte, dites « Oui ».
Si la commande est incorrecte, dites « Non » et répétez la commande après avoir entendu « Je vous écoute ».
4. Si l'adresse figure dans un autre État, dites « Changer d'État » et dites le nom de l'État.
Votre appareil répète ce que vous dites et vous demande une confirmation.
5. Si l'État est correct, dites « Oui ».

Si l'État est incorrect, dites « Non » et répétez le nom de l'État après avoir entendu « Je vous écoute ».

6. Dites l'adresse ou l'emplacement sans le nom de l'État.

Vous pouvez également dire le nom d'un lieu ou un centre-ville. Votre TomTom navigation app répète ce que vous dites et vous demande une confirmation.

Important : dites « numéro un » ou « numéro deux » et non « un » ou « deux », lors de la sélection d'un élément, par exemple un numéro de rue, dans une liste.

7. Si l'adresse ou l'emplacement est correct, dites « Oui ».

Si l'adresse ou l'emplacement est incorrect, dites « Non » et répétez l'adresse après que votre appareil vous a dit « Je vous écoute ».

Conseil : si vous voulez modifier le numéro de rue ou la rue, vous pouvez dire « Modifier le numéro de rue » ou « Modifier la rue ».

Votre TomTom navigation app planifie un parcours de votre position actuelle à votre destination.

Conseil : pour arrêter la commande vocale, dites « Annuler ». Pour retourner à l'étape précédente, dites « Précédent ».

Conseil : votre TomTom navigation app reconnaît les endroits et les noms de rues prononcés dans la langue locale avec la prononciation locale. La saisie d'adresse vocale n'est pas possible pour les codes postaux, qui doivent être entrés au clavier.

Aller au domicile à l'aide de la commande vocale

L'exemple suivant vous indique comment utiliser la commande vocale pour planifier un parcours jusqu'à votre domicile :

1. En mode carte ou en mode guidage, dites la phrase d'activation pour démarrer la commande vocale.

L'écran de commande vocale s'affiche et votre TomTom navigation app dit « Je vous écoute ». Lorsque la commande vocale est prête à vous écouter, une icône en forme de microphone apparaît dans le coin inférieur gauche et un bip est émis.



2. Dites la commande « Aller au domicile ».

Conseil : dites « Toutes les commandes » pour afficher une liste des commandes que vous pouvez prononcer. Vous pouvez également sélectionner Aide dans le menu principal, puis **Commande vocale** et enfin, **Quelles commandes puis-je dire ?**.

Pour certaines commandes, votre TomTom navigation app répète ce que vous dites et vous demande une confirmation.

3. Si la commande est correcte, dites « Oui ».

Si la commande est incorrecte, dites « Non » et répétez la commande après avoir entendu « Je vous écoute ».

Votre appareil planifie un parcours de votre position actuelle à votre domicile.

Conseil : pour arrêter la commande vocale, dites « Annuler ». Pour retourner à l'étape précédente, dites « Précédent ».

Aller à un point d'intérêt à l'aide de la commande vocale

L'exemple suivant vous indique comment utiliser la commande vocale pour planifier un parcours jusqu'à une station service :

1. En mode carte ou en mode guidage, dites la phrase d'activation pour démarrer la commande vocale.

L'écran de commande vocale s'affiche et votre TomTom navigation app dit « Je vous écoute ». Lorsque la commande vocale est prête à vous écouter, une icône en forme de microphone apparaît dans le coin inférieur gauche et un bip est émis.



2. Dites la commande « Aller à une station service ».

Conseil : dites « Toutes les commandes » pour afficher une liste des commandes que vous pouvez prononcer. Vous pouvez également sélectionner Aide dans le menu principal, puis **Commande vocale** et enfin, **Quelles commandes puis-je dire ?**.

Pour certaines commandes, la commande vocale répète ce que vous dites et vous demande une confirmation.

Si un parcours est planifié, une liste des stations service le long de votre parcours est affichée. Si aucun parcours n'est planifié, une liste des stations service à proximité de votre position actuelle est affichée.

3. Dites le numéro de la station service que vous souhaitez utiliser, par exemple « numéro trois ». La commande vocale répète ce que vous dites et vous demande une confirmation.
4. Si la commande est correcte, dites « Oui ».
Si la commande est incorrecte, dites « Non » et répétez la commande après avoir entendu « Je vous écoute ».

Votre TomTom navigation app planifie un parcours de votre position actuelle à la station service.

Conseil : pour arrêter la commande vocale, dites « Annuler ». Pour retourner à l'étape précédente, dites « Précédent ».

Modifier un paramètre à l'aide de la commande vocale

Par exemple, pour modifier le volume, procédez comme suit :

1. En mode carte, dites la phrase d'activation pour démarrer la commande vocale.
L'écran de commande vocale s'affiche et votre TomTom navigation app dit « Je vous écoute ». Lorsque la commande vocale est prête à vous écouter, une icône en forme de microphone apparaît dans le coin inférieur gauche et un bip est émis.



2. Dites la commande « Volume 50 % ».

Conseil : dites « Toutes les commandes » pour afficher une liste des commandes que vous pouvez prononcer. Vous pouvez également sélectionner Aide dans le menu principal, puis **Commande vocale** et enfin, **Quelles commandes puis-je dire ?**.

Pour certaines commandes, votre TomTom navigation app répète ce que vous dites et vous demande une confirmation.

3. Si la commande est correcte, dites « Oui ».
Si la commande est incorrecte, dites « Non » et répétez la commande après avoir entendu « Je vous écoute ».

Le volume sur votre TomTom navigation app passe à 50 %.

Conseil : pour arrêter la commande vocale, dites « Annuler ». Pour retourner à l'étape précédente, dites « Précédent ».

Radars

À propos des radars

Le service Radars vous prévient de l'emplacement des radars suivants :

- Emplacements des radars fixes.
- Emplacements des radars mobiles.
- Zones de radars mobiles fréquents.
- Emplacements des radars de tronçon.
- Zones de radars.
- Emplacements de radars de feu rouge.
- Radars sur route à circulation réglementée.

Le service Radars vous prévient également des dangers relatifs à la sécurité suivants :

- Emplacements des zones d'accidents fréquents.
- Embouteillages.

Le TomTom BRIDGE utilise une connexion permanente ou une connexion via smartphone pour [se connecter aux services TomTom](#).

Important : si vous êtes hors de la zone couverte par votre forfait data, des frais d'itinérance supplémentaires peuvent s'appliquer lorsque vous utilisez les services TomTom.

Remarque : les services TomTom ne sont pas disponibles dans tous les pays ou régions et tous les services ne sont pas disponibles selon les pays et les régions. Pour plus d'informations sur les services disponibles dans chaque région, rendez-vous sur tomtom.com/services.

Alertes radars

Le son défini pour les alertes radars est émis pour les types de radars les plus courants. Pour [modifier la manière dont vous êtes averti](#) de la présence de radars, sélectionnez **Sons et alertes** dans le menu [Paramètres](#).

Les avertissements sont émis lorsque vous approchez d'un radar. Vous êtes averti de plusieurs façons :

- Un symbole s'affiche sur la barre de parcours et sur le parcours sur la carte.
- La distance vous séparant du radar apparaît dans la [barre de parcours](#).
- Un son d'avertissement est émis lorsque vous approchez du radar.
- Lorsque vous approchez d'un radar ou que vous circulez dans une zone de radars de tronçon, votre vitesse est surveillée. Si vous dépassez la limitation de vitesse de plus de 5 km/h ou 3 mph, la barre de parcours devient rouge. Si vous dépassez la limitation de vitesse de moins de 5 km/h ou 3 mph, la barre de parcours devient orange.

Conseil : en mode carte ou en mode guidage, vous pouvez sélectionner une icône de radar dans la barre de parcours pour voir le type de radar, la vitesse maximale autorisée et la longueur de la zone de radars de tronçon, le cas échéant. En mode carte, vous pouvez également sélectionner un radar affiché sur votre parcours.

Icône sur la carte	Icône dans la barre de parcours	Description
		Radar fixe : ce type de radar vérifie la vitesse de passage des véhicules et se situe à un emplacement fixe.
		Radar mobile : ce type de radar vérifie la vitesse de passage des véhicules et n'est pas fixe.
		Zones de radars mobiles fréquents : ce type d'avertissement indique les lieux où des radars mobiles sont souvent utilisés.
		Radars de tronçon : ce type de radars mesure votre vitesse moyenne entre deux points. Vous êtes averti à l'entrée et à la sortie de la zone de radars de tronçon. Lorsque vous conduisez dans une zone de radars de tronçon, votre vitesse moyenne est indiquée à la place de votre vitesse actuelle. La distance vous séparant de la fin de la zone apparaît dans la barre de parcours.
		Zones de radars : ces zones peuvent comporter plusieurs radars. Vous êtes averti à l'entrée et à la sortie de la zone de radars. Lorsque vous conduisez dans une zone de radars, votre vitesse actuelle est indiquée et l'avertissement visuel s'affiche dans la barre de parcours.
	 	Radar de feu rouge : ce type de radar contrôle les véhicules qui ne respectent pas les feux de circulation. Il existe deux types de radars de feu rouge : certains vérifient le franchissement de feu rouge et d'autres vérifient à la fois la vitesse et le franchissement de feu rouge.
		Restriction de conduite : ce type d'avertissement indique les routes à circulation réglementée.
		Zone d'accidents fréquents : ce type d'avertissement indique un lieu où les accidents de la route sont historiquement nombreux. Vous êtes averti à l'entrée et à la sortie de la zone d'accidents fréquents. Lorsque vous conduisez dans une zone d'accidents fréquents, votre vitesse actuelle est indiquée. Tant que vous vous trouvez dans la zone d'accidents fréquents, l'avertissement visuel continue à s'afficher dans la barre de parcours.

Icône sur la carte	Icône dans la barre de parcours	Description
		Embouteillages : les embouteillages sont signalés par des avertissements dans la barre de parcours.

Modifier le mode d'avertissement

Pour modifier la façon dont l'app de navigation vous avertit de la présence de radars, sélectionnez le bouton **Sons et alertes** dans le menu **Paramètres**.



Vous pouvez alors définir la manière dont vous souhaitez être averti pour les différents types de radars et de dangers relatifs à la sécurité. Vous pouvez modifier les paramètres pour indiquer si vous souhaitez être averti, ne jamais être averti ou être averti uniquement si vous dépassez la limitation de vitesse.

Par exemple, pour modifier la manière dont vous êtes averti à l'approche d'un radar fixe, procédez comme suit :

1. Sélectionnez **Sons et alertes** dans le menu **Paramètres**.
2. Sélectionnez **Alertes radars**.
3. Sélectionnez **Radars fixes**.
4. Sélectionnez l'une des options d'avertissement suivantes :
 - **Toujours**.
 - **Uniquement en cas de vitesse excessive**.
 - **Jamais**.
5. Sélectionnez le bouton **Précédent**.

Conseil : pour désactiver tous les avertissements sonores, sélectionnez **Paramètres**, puis **Sons et alertes** et désactivez les **sons d'avertissement**.

Signaler un nouveau radar

Si vous passez devant un nouveau radar dont vous n'avez pas été averti, vous pouvez le signaler instantanément.

Remarque : pour signaler un radar, votre appareil doit disposer d'une connexion de données mobile.

Pour signaler un radar, deux méthodes sont possibles :

Utiliser le menu abrégé pour signaler un radar

1. Sélectionnez le symbole de l'emplacement actuel ou le volet de vitesse en mode guidage.
 2. Sélectionnez **Signaler un radar** dans le menu contextuel.
- Un message apparaît pour vous remercier d'avoir ajouté le radar.

Conseil : si vous avez fait une erreur lors du signalement d'un radar, sélectionnez **Annuler** dans le message.

Le radar est automatiquement enregistré sur votre appareil et envoyé aux autres utilisateurs.

Utiliser le menu principal pour signaler un radar

1. Sélectionnez le bouton du menu principal pour ouvrir le menu principal.



2. Sélectionnez **Signaler un radar**.



Un message apparaît pour vous remercier d'avoir ajouté le radar.

Conseil : si vous avez fait une erreur lors du signalement d'un radar, sélectionnez **Annuler** dans le message.

Le radar est automatiquement enregistré sur votre appareil et envoyé aux autres utilisateurs.

Confirmer ou supprimer un radar mobile

Vous pouvez confirmer la présence d'un radar mobile ou supprimer un radar mobile s'il n'est plus présent.

1. Juste après être passé devant un radar mobile, un message apparaît dans la barre de parcours vous demandant si le radar mobile était toujours là.
2. Sélectionnez **Oui** si le radar mobile était toujours présent.
3. Sélectionnez **Non** si le radar mobile a été retiré.

Si vous sélectionnez Non, le radar mobile est supprimé de votre carte.

Mettre à jour les emplacements des radars et des dangers

Les emplacements des radars peuvent changer fréquemment. De nouveaux radars peuvent également apparaître sans avertissement et les autres dangers, tels que les zones d'accidents fréquents, peuvent également être modifiés.

Une fois [connecté aux services TomTom](#), vous recevez toutes les mises à jour des emplacements de radars fixes et mobiles en temps réel. Vous n'avez rien à faire pour obtenir ces mises à jour : celles-ci sont envoyées automatiquement à votre app de navigation.

Mes destinations

À propos de Mes destinations

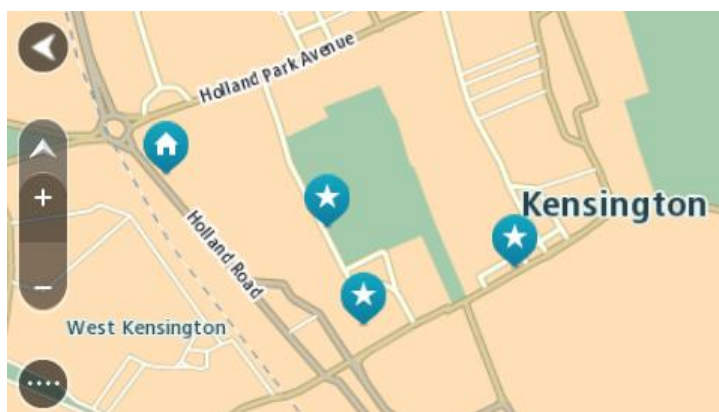
Mes destinations constitue un moyen simple de sélectionner un emplacement sans le rechercher à chaque fois. Vous pouvez utiliser Mes destinations pour regrouper vos adresses utiles.

Les éléments suivants se trouvent toujours dans Mes destinations :

- **Domicile** : cet emplacement peut correspondre à l'adresse de votre domicile ou à tout autre lieu que vous fréquentez souvent, comme votre bureau. Cette fonction vous permet de vous y rendre facilement.
- **Destinations récentes** : sélectionnez ce bouton pour choisir votre destination parmi une liste de lieux que vous avez récemment utilisés comme destination. Ceux-ci incluent également vos arrêts.
- **Emplacements marqués** : vous pouvez marquer un emplacement et l'ajouter temporairement à Mes destinations.

Vous pouvez ajouter un emplacement à Mes destinations directement depuis [Mes destinations](#), en [sélectionnant un emplacement](#) sur la carte, en [recherchant un emplacement](#) ou en [marquant un lieu](#).

Votre domicile, les emplacements marqués et les emplacements que vous avez ajoutés apparaissent dans une liste sous Mes destinations et sont indiqués par un marqueur sur la carte.



Configurer l'emplacement de votre domicile

Vous pouvez définir votre domicile des manières suivantes :

Définir votre domicile à l'aide de Mes destinations

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Mes destinations**.
2. Sélectionnez **Ajouter domicile**.
3. Pour sélectionner un emplacement pour votre domicile, procédez de l'une des façons suivantes :

- Effectuez un zoom avant sur la carte sur l'emplacement à sélectionner. Appuyez et maintenez enfoncé pour sélectionner l'emplacement, puis sélectionnez l'icône d'emplacement de domicile.



- Sélectionnez le bouton Rechercher et recherchez un emplacement. Sélectionnez un emplacement à définir comme domicile. Sélectionnez **Définir le domicile**.

Définir votre domicile à l'aide de la carte

1. En mode carte, faites glisser la carte et zoomez jusqu'à ce que vous voyiez votre domicile.
2. Sélectionnez l'emplacement en touchant l'écran pendant environ une seconde.
Un menu contextuel affiche l'adresse la plus proche.
1. Ouvrez le menu contextuel et sélectionnez **Ajouter à Mes destinations**.
2. Dans la barre de nom, saisissez « Domicile ».

Remarque : « Domicile » doit commencer par une majuscule.

3. Sélectionnez **Ajouter**.
Votre domicile s'affiche sur la carte.

Modifier l'emplacement de votre domicile

Vous pouvez modifier votre domicile des manières suivantes.

Modifier votre domicile à l'aide de Mes destinations

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Mes destinations**.
2. Sélectionnez **Domicile**.
Votre domicile s'affiche sur la carte avec un menu contextuel.



3. Sélectionnez **Modifier le lieu**.
4. Pour sélectionner un nouvel emplacement pour votre domicile, procédez de l'une des façons suivantes :
 - Effectuez un zoom avant sur la carte sur l'emplacement à sélectionner. Appuyez et maintenez enfoncé pour sélectionner l'emplacement, puis sélectionnez l'icône d'emplacement de domicile.
 - Sélectionnez le bouton **Rechercher** et recherchez un emplacement. Sélectionnez un emplacement à définir comme domicile. Sélectionnez **Définir le domicile**.

Modifier l'emplacement de votre domicile à l'aide de la carte

1. En mode carte, faites glisser la carte et zoomez jusqu'à ce que vous voyiez votre domicile.
2. Sélectionnez l'emplacement en touchant l'écran pendant environ une seconde.
Un menu contextuel affiche l'adresse la plus proche.
1. Ouvrez le menu contextuel et sélectionnez **Ajouter à Mes destinations**.
2. Dans la barre de nom, saisissez « Domicile ».

Remarque : « Domicile » doit commencer par une majuscule.

3. Sélectionnez **Ajouter**.
Le nouvel emplacement devient votre domicile.

Ajouter un emplacement à partir de Mes destinations

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Mes destinations**.
2. Sélectionnez **Ajouter une nouvelle destination**.
3. Pour sélectionner un emplacement, procédez de l'une des façons suivantes :
 - Effectuez un zoom avant sur la carte sur l'emplacement à sélectionner. Appuyez et maintenez enfoncé pour sélectionner l'emplacement, puis sélectionnez l'icône d'ajout d'emplacement.
 - Recherchez un emplacement. Sélectionnez **Voir sur carte**, puis sélectionnez l'icône d'ajout d'emplacement.



Le nom de l'emplacement s'affiche dans l'écran de modification.

4. Modifiez le nom de l'emplacement afin de le reconnaître facilement.
5. Sélectionnez **Terminé** pour enregistrer l'emplacement dans la liste Mes destinations.

Ajouter un emplacement à Mes destinations à partir de la carte

1. [Déplacez la carte](#) et zoomez jusqu'à ce que la destination où vous voulez vous rendre apparaisse.
2. Appuyez et maintenez enfoncé pour sélectionner l'emplacement.



3. Sélectionnez le bouton du menu contextuel.



4. Sélectionnez **Ajouter à Mes destinations**.

Le nom de l'emplacement s'affiche dans l'écran de modification.

5. Modifiez le nom de l'emplacement afin de le reconnaître facilement.
6. Sélectionnez **Terminé** pour enregistrer l'emplacement dans la liste Mes destinations.
L'emplacement ajouté s'affiche avec un marqueur sur la carte.

Ajouter un emplacement à Mes destinations à l'aide de la fonction de recherche

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Rechercher**.
2. Recherchez un emplacement.
3. Sélectionnez l'emplacement, puis **Voir sur carte**.
4. Lorsque l'emplacement s'affiche sur le mode carte, sélectionnez le bouton du menu contextuel.



5. Sélectionnez **Ajouter à Mes destinations**.
Le nom de l'emplacement s'affiche dans l'écran de modification.
6. Modifiez le nom de l'emplacement afin de le reconnaître facilement.
7. Sélectionnez **Terminé** pour enregistrer l'emplacement dans la liste Mes destinations.

Ajouter un emplacement à Mes destinations à l'aide du marquage

Pour marquer un emplacement et l'ajouter temporairement à Mes destinations, procédez comme suit :

1. Vérifiez que votre emplacement actuel correspond bien à l'emplacement que vous souhaitez marquer.
2. Sélectionnez le symbole d'emplacement actuel ou le volet de vitesse en mode guidage pour ouvrir le menu abrégé.
3. Sélectionnez **Marquer le lieu**.
4. Dès qu'il est marqué, l'emplacement est enregistré dans Mes destinations, dans la liste Emplacements marqués.

Si vous souhaitez enregistrer définitivement un emplacement marqué, ajoutez-le à Mes destinations, en procédant comme suit :

1. À partir du menu principal, sélectionnez **Mes destinations**.
2. Sélectionnez **Emplacements marqués** et choisissez votre emplacement dans la liste.
Votre emplacement s'affiche sur la carte.
3. Sélectionnez **Ajouter à Mes destinations** dans le menu contextuel.
Le nom de l'emplacement s'affiche dans l'écran de modification.
4. Modifiez le nom de l'emplacement afin de le reconnaître facilement.
5. Sélectionnez **Ajouter**.

Supprimer une destination récente de Mes destinations

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Mes destinations**.
2. Sélectionnez **Destinations récentes**.
3. Sélectionnez **Modifier la liste**.
4. Sélectionnez les destinations que vous souhaitez supprimer.
5. Sélectionnez **Supprimer**.

Supprimer un emplacement de Mes destinations

1. Dans le menu principal, sélectionnez **Mes destinations**.

2. Sélectionnez **Modifier la liste**.
3. Sélectionnez les emplacements que vous souhaitez supprimer.
4. Sélectionnez **Supprimer**.

Importer une liste de points d'intérêt

Vous pouvez trouver des listes de points d'intérêt sur Internet et les télécharger dans [Mes destinations](#) en [transférant les fichiers sur votre appareil](#). Une liste de points d'intérêt peut par exemple comporter des campings ou des restaurants dans la zone où vous vous rendez, et constituer un moyen simple de sélectionner un emplacement sans le rechercher à chaque fois.

Votre TomTom BRIDGE utilise des fichiers .OV2 pour les listes de points d'intérêt.

Pour importer un fichier .OV2 sur votre TomTom BRIDGE, procédez comme suit :

1. Connectez votre TomTom BRIDGE à votre ordinateur à l'aide du câble USB fourni avec votre appareil, puis allumez-le.

Remarque : utilisez UNIQUEMENT le câble USB fourni avec votre appareil. Les autres câbles USB pourraient ne pas fonctionner.

Remarque : vous ne pouvez pas utiliser le support pour connecter votre appareil à votre ordinateur.

Remarque : vous devez brancher directement le câble USB sur un port USB de votre ordinateur plutôt que sur un hub USB ou un port USB de clavier ou de moniteur.

2. Sur votre ordinateur, ouvrez un programme de gestion des fichiers.
Votre appareil apparaît dans le système de fichiers de votre ordinateur sous le nom TomTom Bridge.
3. Ouvrez le dossier de stockage interne de votre appareil, puis ouvrez le dossier Locations.
4. Copiez les fichiers .OV2 de votre ordinateur dans le dossier Locations.
Le fichier .OV2 est importé et le message **Nouvelle liste d'adresses ajoutée** s'affiche.

Conseil : si votre fichier .OV2 inclut également un fichier d'icône, vous pouvez également le copier dans le dossier Locations. Le fichier d'icône est utilisé pour indiquer les points d'intérêt sur la carte.

5. Sélectionnez **Mes destinations** dans le menu principal.
Votre nouvelle liste de points d'intérêt s'affiche dans la liste des destinations.
6. Sélectionnez votre nouvelle liste de points d'intérêt.
Votre nouvelle liste de points d'intérêt s'ouvre, répertoriant tous les points d'intérêt de la liste. Sélectionnez le mode carte pour afficher tous les points d'intérêt sur la carte.

Paramètres

Aspect

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Aspect**.



Cet écran vous permet de modifier les paramètres suivants :

- **Affichage**
Sélectionnez [Affichage](#) pour modifier l'aspect de l'affichage.
- **Barre de parcours**
Sélectionnez [Barre de parcours](#) pour modifier les informations indiquées dans la barre de parcours.
- **Mode Guidage**
Sélectionnez [Mode Guidage](#) pour modifier les informations indiquées en mode guidage.
- **Zoom automatique**
Sélectionnez [Zoom automatique](#) pour modifier l'affichage des croisements lorsque vous conduisez.
- **Basculement automatique en mode carte**
Par défaut, la modification automatique de l'affichage est activée. Cela signifie par exemple que votre TomTom navigation app affiche le mode carte lorsqu'un parcours alternatif est suggéré, entre autres circonstances. Votre TomTom navigation app affiche également le mode guidage lorsque vous démarrez et que vous commencez à accélérer. Sélectionnez ce paramètre si vous voulez désactiver le basculement automatique entre le mode guidage et le mode carte.
- **Afficher un aperçu des sorties d'autoroute**
Sélectionnez ce paramètre pour contrôler l'aperçu en plein écran lorsque vous approchez des sorties d'autoroute.

Affichage

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Aspect**.



Couleur du thème

Sélectionnez **Couleur du thème** pour modifier la dominante de couleur utilisée pour les menus, boutons et icônes.

Luminosité

Sélectionnez **Luminosité** pour modifier les paramètres suivants :

- **Luminosité diurne**
Déplacez le curseur pour ajuster le niveau de luminosité de l'écran pendant la journée.

- **Luminosité nocturne**

Déplacez le curseur pour ajuster le niveau de luminosité de l'écran pendant la nuit.

Sélectionnez **Basculer automatiquement vers couleurs nocturnes** pour passer automatiquement aux couleurs nocturnes lorsque la nuit tombe.

Taille du texte et des boutons

Sélectionnez **Taille du texte et des boutons** pour modifier la taille du texte et des boutons à l'écran.

Remarque : cette fonction est uniquement disponible sur les appareils dotés d'un écran de 6 pouces / 15 cm minimum.

Faites glisser le curseur pour modifier la taille du texte et des boutons (petite, moyenne ou grande), puis sélectionnez **Appliquer cette modification**. Votre TomTom navigation app doit redémarrer pour que la modification prenne effet.

Barre de parcours

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Aspect**.



Sélectionnez [Informations sur l'arrivée](#) pour modifier les informations sur l'arrivée indiquées dans la barre de parcours.

Sélectionnez [Informations de parcours](#) pour modifier les informations de parcours indiquées dans la barre de parcours.

Afficher l'heure actuelle

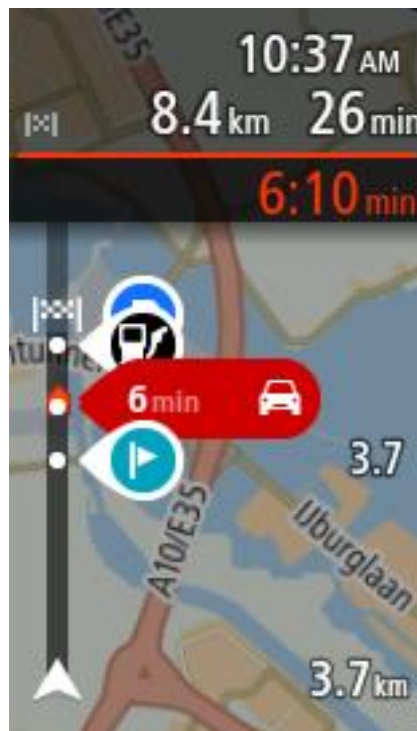
Sélectionnez ce paramètre pour afficher l'heure actuelle en mode guidage. Lorsque ce paramètre est activé, l'heure actuelle s'affiche en bas de la [barre de parcours](#).

Afficher la barre de parcours élargie si possible

La barre de parcours élargie ne s'affiche pas par défaut. Vous pouvez sélectionner ce paramètre pour activer la barre de parcours élargie en mode guidage.

Remarque : la barre de parcours élargie peut uniquement s'afficher si l'écran est suffisamment large.

Lorsque la barre de parcours élargie est affichée, vous pouvez voir plus d'informations sur votre parcours. Par exemple, vous pouvez voir la durée et la distance vous séparant des embouteillages, et bien plus encore.



Informations sur l'arrivée

Sélectionnez **Informations sur l'arrivée** pour modifier les paramètres suivants :

- **Afficher la distance restante**
Sélectionnez ce paramètre pour afficher la distance restant à parcourir dans le volet Informations sur l'arrivée pendant la navigation.
- **Afficher le temps restant**
Sélectionnez ce paramètre pour afficher le temps de trajet restant dans le volet Informations sur l'arrivée pendant la navigation.
- **Basculer automatiquement entre la distance et le temps**
Sélectionnez ce paramètre pour contrôler le basculement automatique entre la distance restante et le temps restant dans le volet Informations sur l'arrivée.
- **Afficher les informations sur l'arrivée pour**
Utilisez ce paramètre pour indiquer si vous souhaitez voir les informations sur la destination ou sur le prochain arrêt dans le volet Informations sur l'arrivée.

Conseil : pour savoir où se trouvent les différents volets en mode guidage et en mode carte, consultez [Éléments à l'écran](#).

Informations de parcours

Vous pouvez choisir de visualiser les informations suivantes dans la barre de parcours :

- **Parking**
Sélectionnez ce paramètre pour afficher les parkings.
- **Stations service**
Sélectionnez ce paramètre pour afficher les stations service sur votre parcours.
- **Arrêts**

Sélectionnez ce paramètre pour afficher les arrêts sur votre parcours.

- **Aires de repos**

Sélectionnez ce paramètre pour afficher les aires de repos sur votre parcours.

Mode Guidage

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Aspect**.



- **Afficher nom de la rue actuelle**

Ce paramètre affiche le nom de la rue dans laquelle vous vous trouvez en mode guidage.

- **Style du mode Guidage**

Sélectionnez ce paramètre pour choisir entre les versions 3D et 2D du mode guidage. Les modes guidage 2D et 3D se déplacent en fonction de la direction du trajet.

Zoom automatique

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Aspect**.



Sélectionnez **Zoom automatique** pour modifier les paramètres du zoom automatique en mode guidage lorsque vous approchez d'un changement de direction ou d'un croisement. Le zoom avant peut faciliter le changement de direction ou la négociation du croisement.

- **Zoom avant sur le prochain changement de direction**

Tous les changements de direction et les croisements sur votre parcours s'affichent avec le zoom avant maximum.

- **En fonction du type de route**

Les changements de direction et les croisements sur votre parcours s'affichent avec un zoom standard en fonction du type de route sur lequel vous vous trouvez.

- **Aucun**

Aucun des changements de direction et des croisements sur votre parcours n'est zoomé.

Voix

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Voix**.



Choisir une voix

Sélectionnez **Choisir une voix** pour modifier la voix qui donne les instructions vocales.

Une large gamme de voix est à votre disposition. Certaines voix de synthèse peuvent lire les noms de rue et d'autres informations directement sur la carte et certaines voix ont été enregistrées par des acteurs.

Remarque : les voix de synthèse ne sont pas disponibles dans toutes les langues.

Si vous avez besoin d'une voix de synthèse et que votre langue n'est pas disponible, vous devrez sélectionner la voix dans une liste de voix de synthèse installées, disponibles dans le pays dans lequel vous vous trouvez.

Paramètres d'instructions

- **Lire les instructions anticipées**

Par exemple, si vous activez ce paramètre, vous pourrez bénéficier d'instructions anticipées telles que « Après 2 km, prenez la sortie à droite » ou « Tout droit, tournez à gauche ».

Remarque : lorsque vous choisissez une voix enregistrée, seul ce paramètre apparaît car les voix enregistrées ne peuvent pas lire les numéros de route, les panneaux routiers, etc.

- **Lire les numéros de route à voix haute**

Utilisez ce paramètre pour indiquer si les numéros de route font partie des instructions de navigation lues à voix haute. Par exemple, lorsque les numéros de route sont lues à voix haute, vous entendez « Tournez à gauche sur l'A100 ».

- **Lire les informations sur les panneaux routiers**

- Utilisez ce paramètre pour indiquer si les informations sur les panneaux routiers font partie des instructions de navigation lues à voix haute. Par exemple, « Tournez à gauche sur A302 Bridge Street en direction de Islington ».

- **Lire les noms de rue à voix haute**

Utilisez ce paramètre pour indiquer si les noms de rue font partie des instructions de navigation lues à voix haute. Par exemple, lorsque les noms de rue sont lus à voix haute, vous entendez « Tournez à gauche sur la rue de la Paix ».

- **Lire les noms de rue étrangers à voix haute**

Utilisez ce paramètre pour indiquer si les noms de rue étrangers font partie des instructions de navigation lues à voix haute, par exemple « Tournez à droite sur Graham Road ». Par exemple, une voix de synthèse en anglais peut lire et prononcer les noms de rue français, mais la prononciation ne sera peut-être pas complètement exacte.

Commande vocale

Remarque : la commande vocale est uniquement disponible lorsque votre TomTom BRIDGE est sur sa fixation et que le microphone est connecté.

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Commande vocale**.



- **Démarrer la commande vocale lorsque je dis « Salut TomTom »**

Sélectionnez ce paramètre pour démarrer la [commande vocale](#) lorsque vous prononcez la phrase d'activation.

- **Modifier la phrase d'activation**

Utilisez ce paramètre pour [créer votre propre phrase d'activation](#).

- **Utiliser la voix pour accepter un parcours alternatif**

Utilisez ce paramètre pour contrôler la possibilité d'accepter un parcours alternatif à l'aide de votre voix. Lorsqu'un parcours alternatif peut vous faire gagner du temps, le nombre de minutes est également prononcé à voix haute, pas seulement affiché à l'écran.

Cartes

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Cartes**.



Changer de carte

Sélectionnez la carte que vous souhaitez utiliser.

Planification de parcours

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Planification de parcours**.



Lorsqu'un parcours plus rapide est disponible

Si un parcours plus rapide est identifié pendant que vous roulez, TomTom Traffic peut planifier à nouveau votre trajet pour emprunter ce parcours plus rapide. Sélectionnez l'une des options suivantes :

- **Toujours emprunter le parcours le plus rapide**
- **Me demander pour que je choisisse**
- **Ne pas me demander**

Toujours planifier ce type de parcours

Vous pouvez choisir parmi les types de parcours suivants :

- **Parcours le plus rapide** - le parcours qui prend le moins de temps.
- **Parcours le plus court** - la distance la plus courte entre les endroits que vous définissez. Il se peut que le parcours le plus court ne soit pas le plus rapide, surtout s'il traverse une ville.
- **Parcours le plus écologique** : le parcours le plus économe en carburant pour votre trajet.
- **Éviter les autoroutes** : ce type de parcours évite toutes les autoroutes.
- **Parcours pédestre** - un parcours pour les trajets à pied.
- **Parcours cyclable** - un parcours pour les trajets à vélo.

Éviter sur tous les parcours

Vous pouvez choisir d'éviter les ferries et les trains de transport de voiture, les routes à péage, les voies réservées au covoiturage et les voies non revêtues. Paramétrez la façon dont TomTom doit gérer chacun de ces quatre éléments lorsque l'appareil calcule un parcours.

Les voies réservées au covoiturage n'existent pas dans tous les pays. Pour emprunter ces voies, votre véhicule doit, par exemple, être occupé par plusieurs personnes ou utiliser un carburant dit « vert ».

Sons et alertes

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Sons et alertes**.



Cet écran vous permet de modifier les paramètres de sons et d'alertes.

Type d'avertissement

Type d'avertissement

Vous pouvez choisir le type d'avertissement que vous souhaitez entendre lorsque vous conduisez :

- **Lire les avertissements à haute voix**
L'appareil émet des avertissements vocaux et des sons d'avertissements.
- **Sons d'avertissement**
L'appareil émet uniquement des sons d'avertissement.
- **Aucun**
Aucun son d'avertissement n'est émis.

Alertes radars

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Sons et alertes**.



Sélectionnez **Alertes radars**. Vous pouvez alors définir la manière dont vous souhaitez être averti pour les différents types de radars et de dangers relatifs à la sécurité. Vous pouvez modifier les paramètres de délai d'avertissement anticipé et indiquer si vous souhaitez être averti, ne jamais être averti ou être averti uniquement si vous dépassez la limitation de vitesse.

Alertes de sécurité

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Sons et alertes**.



Sélectionnez **Alertes de sécurité**. Vous pouvez alors définir la manière dont vous souhaitez être averti pour les différents types de zones de danger et de dangers relatifs à la sécurité. Vous pouvez modifier les paramètres de délai d'avertissement à l'avance et indiquer si vous souhaitez être averti, ne jamais être averti ou être averti uniquement si vous dépassez la limitation de vitesse.

- **Zones de danger**
Ce type d'avertissement est uniquement émis en France où vous êtes simplement alerté de la présence de zones de danger.
- **Zones d'accidents fréquents**
Ce type d'avertissement indique un lieu où les accidents de la route sont historiquement nombreux.
- **Zones à risques**
Ce type d'avertissement est uniquement émis en France où vous êtes simplement alerté de la présence de zones de danger.
- **Embouteillages**
Les avertissements d'embouteillages dans la barre de parcours font partie de [TomTom Traffic](#). Vous pouvez choisir de ne jamais être averti ou d'être averti si vous approchez d'un embouteillage trop rapidement.

- **En cas de vitesse excessive**

Cet avertissement apparaît dès que vous dépassez la limitation de vitesse de plus de 5 km/h ou 3 mph. Lorsque vous roulez trop vite, le volet de vitesse devient rouge en mode guidage.

Unités

Sélectionnez **Paramètres** dans le menu principal, puis **Langue et unités**.



Cet écran vous permet de modifier les paramètres suivants :

- **Distance**

Sélectionnez ce paramètre pour choisir les unités utilisées sur votre appareil pour les fonctions telles que la planification de parcours. Si vous voulez que les unités soient définies par le GPS, sélectionnez **Automatique**.

Langue

La langue utilisée sur le TomTom BRIDGE est également utilisée dans les apps installées sur l'appareil. Par exemple, la langue utilisée pour les boutons et les menus de l'app de navigation est identique à celle sélectionnée dans les paramètres de votre appareil.

Vous pouvez modifier la langue de l'appareil sous **Langue et saisie** dans l'app Paramètres TomTom BRIDGE.

Si vous modifiez la langue de l'appareil, la voix utilisée pour les instructions de parcours et autres instructions vocales dans l'app de navigation ne sera peut-être pas compatible avec la nouvelle langue. Accédez à [Voix](#) dans le menu Paramètres et téléchargez une voix compatible.

Important : certaines voix sont des fichiers volumineux dont le téléchargement peut prendre un certain temps. Pour éviter des frais de données élevés quand vous téléchargez une voix, nous vous conseillons d'utiliser une connexion Wifi.

Obtenir de l'aide

Aide

Sélectionnez **Aide** dans le menu principal ou le menu Paramètres.



Sur cet écran figurent les informations suivantes :

- **Initiation rapide**

Sélectionnez cette option pour suivre un didacticiel sur l'utilisation de votre appareil de navigation.

- **À propos de**

Cet écran est un écran d'informations plutôt qu'un écran de paramétrage : il vous donne des informations sur votre TomTom BRIDGE. Il est possible que vous ayez à accéder à cet écran lors d'un appel au support client TomTom ou que vous deviez saisir des informations apparaissant sur cet écran lorsque vous utilisez la boutique TomTom.

App Caméra d'extérieur

Utiliser l'app Caméra d'extérieur TomTom

Cette section explique comment utiliser l'app Caméra d'extérieur TomTom.

Important : pour les autres paramètres et les instructions d'utilisation du TomTom BRIDGE, et pour les instructions sur d'autres apps installées sur le TomTom BRIDGE, reportez-vous à la documentation utilisateur correspondante.

L'app vous montre une image en direct issue de la caméra installée à l'extérieur de votre véhicule.

Remarque : la caméra de recul s'active généralement automatiquement lorsque vous passez la marche arrière. Les autres caméras externes peuvent être activées par un interrupteur sur le tableau de bord du véhicule. L'app ne fonctionne pas si elle ne reçoit pas de signal de la caméra.

Sélectionnez le bouton **Caméra d'extérieur** pour démarrer l'app. L'image de la caméra apparaît automatiquement.



Sur certains appareils, l'image de la caméra s'affiche dans un widget sur l'écran principal. Sélectionnez le widget pour afficher l'image de la caméra en plein écran.

App Musique TomTom

Utiliser l'app Musique TomTom

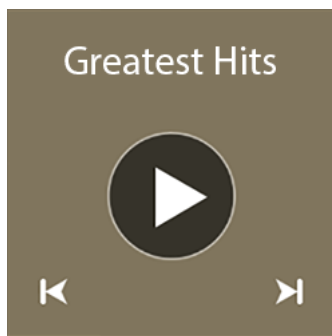
Cette section explique comment utiliser l'app Musique TomTom.

Important : pour les autres paramètres et les instructions d'utilisation du TomTom BRIDGE, et pour les instructions sur d'autres apps installées sur le TomTom BRIDGE, reportez-vous à la documentation utilisateur correspondante.

Utilisez l'app Musique pour sélectionner et lire des morceaux de musique [stockés sur la mémoire interne de l'appareil](#) ou sur la [carte mémoire](#) insérée dans votre TomTom BRIDGE.

En fonction de la configuration du TomTom BRIDGE, l'app Musique peut être lancée à partir de l'un des emplacements suivants sur votre TomTom navigation app :

- Le widget de l'app Musique sur l'écran d'accueil.



- Le bouton Musique sur l'écran des apps.



L'app recherche automatiquement la musique sur l'appareil et sur la carte mémoire. Les pistes sont lues de manière aléatoire. Vous pouvez sélectionner une piste musicale à l'aide des boutons Précédent et Suivant. Sélectionnez le bouton de lecture pour écouter le morceau.

Si elle est disponible, l'image de l'album s'affiche.

La lecture des morceaux de musique continue même lors de l'utilisation d'autres apps. Réglez le volume de la musique en utilisant la commande du volume dans la [barre système](#).

Addendum

Important : avis de sécurité et avertissements

GPS (Global Positioning System) et GLONASS (Global Navigation Satellite System)

Les systèmes GPS (Global Positioning System) et GLONASS (Global Navigation Satellite System) sont des systèmes qui s'appuient sur les satellites pour fournir des informations d'emplacement et de temps partout dans le monde. Le système GPS est utilisé et contrôlé par le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, à qui incombe la disponibilité et la précision du système. Le système GLONASS est utilisé et contrôlé par le Gouvernement de Russie, à qui incombe la disponibilité et la précision du système. Tout changement dans la disponibilité et la précision des systèmes GPS et GLONASS ou dans les conditions de l'environnement risque d'affecter le fonctionnement de cet appareil. TomTom décline toute responsabilité quant à la disponibilité et la précision des systèmes GPS et GLONASS.



Messages de sécurité

Utiliser avec précaution

L'utilisation de produits TomTom lors de vos déplacements ne dispense en aucun cas de l'observation des règles de sécurité routière en vigueur.

Votre appareil est conçu pour être une aide à la conduite et non un substitut, et ne vous dispense pas de faire preuve de prudence et de vigilance au volant. Respectez toujours les panneaux de signalisation et les lois en vigueur. Être distrait au volant peut être extrêmement dangereux. Veuillez ne pas utiliser cet appareil d'une façon susceptible de détourner dangereusement l'attention du conducteur de la route. TomTom vous recommande d'utiliser les systèmes mains-libres lorsqu'ils sont disponibles et d'arrêter complètement votre véhicule dans un endroit sécurisé pour manipuler l'appareil.

Note pour les véhicules commerciaux et hors gabarit

Si aucune carte pour poids lourd n'est installée sur ce produit, il est uniquement destiné à être utilisé dans les voitures et dans les véhicules commerciaux légers sans remorque : en effet, il ne proposera pas de parcours appropriés aux véhicules commerciaux, aux bus, aux camping-cars ou aux véhicules de loisirs. Si vous conduisez un véhicule de ce type, rendez-vous sur [tomtom.com](https://www.tomtom.com) pour trouver le produit adapté contenant des cartes indiquant les restrictions relatives au poids et à la hauteur.

Avions et hôpitaux

L'utilisation des périphériques munis d'une antenne est interdite dans la majorité des avions, des hôpitaux et bien d'autres environnements. Cet appareil ne doit pas être utilisé dans ces environnements.

Messages de sécurité

Veuillez lire et tenir compte des conseils de sécurité suivants :

- Vérifiez régulièrement la pression de vos pneus.
- Faites régulièrement entretenir votre véhicule.
- Les médicaments peuvent influencer sur votre capacité à conduire.
- Mettez toujours votre ceinture de sécurité, le cas échéant.

- Ne conduisez pas après avoir bu.
- La plupart des accidents ont lieu à moins de 5 km / 3 miles du domicile.
- Respectez le code de la route.
- Utilisez toujours vos clignotants.
- Toutes les 2 heures, faites une pause d'au moins 10 minutes.
- Gardez votre ceinture de sécurité attachée.
- Restez à une distance raisonnable du véhicule précédent.
- Avant de partir à moto, ajustez correctement votre casque.
- Si vous conduisez une moto, portez toujours des vêtements et des équipements de protection.
- Lorsque vous conduisez une moto, soyez toujours très vigilant et anticipez.

Courant : 5 Vcc, 2,0 A

Comment TomTom utilise vos informations

Vous pouvez consulter les informations relatives à l'utilisation des données personnelles à la page tomtom.com/privacy.

Batterie

Ce produit utilise une batterie lithium-ion.

Ne pas utiliser dans un environnement humide et/ou corrosif. Ne pas placer, ranger ou conserver le produit dans un environnement à haute température, sous la lumière directe du soleil, dans ou à proximité d'une source de chaleur ou encore dans un four à micro-ondes ou un conteneur pressurisé et ne pas l'exposer à des températures de plus de 140 °F/60 °C. Dans le cas contraire, la batterie peut présenter une fuite d'acide, chauffer, exploser ou s'enflammer et causer des blessures et/ou des dommages. Ne pas essayer de percer, ouvrir ni démonter la batterie. En cas de fuite et de contact avec le liquide qui s'échappe de la batterie, nettoyer à l'eau et consulter immédiatement un médecin. Pour des raisons de sécurité et pour prolonger la durée de vie de la batterie, sortez votre produit du véhicule lorsque vous ne conduisez pas et conservez-le dans un lieu sec et frais. Le chargement est impossible à des températures faibles (en-dessous de 32 °F/0 °C) ou élevées (au-dessus de 140 °F/60 °C).

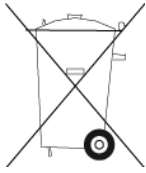
Températures : fonctionnement standard : 32 °F/0 °C à 113 °F/45 °C ; stockage de courte durée : -4 °F/-20 °C à 140 °F/60 °C ; stockage de longue durée : -4 °F/-20 °C à 95 °F/35 °C.

Important : avant d'allumer l'appareil, laissez-le s'adapter à la plage de température de fonctionnement standard pendant au moins 1 heure. N'utilisez pas l'appareil hors de cette plage de température.

Attention : risque d'explosion si la batterie est remplacée par un type de batterie incorrect.

N'extrayez pas, ou ne tentez pas d'extraire la batterie, qui n'est pas remplaçable par l'utilisateur. En cas de problème de batterie, veuillez contacter le support client TomTom.

LA BATTERIE CONTENUE DANS LE PRODUIT DOIT ÊTRE RECYCLÉE OU MISE AU REBUT DE MANIÈRE ADÉQUATE, DANS LE RESPECT DES LOIS ET RÉGLEMENTATIONS LOCALES, ET NE DOIT PAS ÊTRE JETÉE AVEC LES DÉCHETS MÉNAGERS. EN AGISSANT AINSI, VOUS CONTRIBUEZ À PRÉSERVER L'ENVIRONNEMENT. POUR CHARGER LA BATTERIE DE VOTRE APPAREIL TOMTOM, UTILISEZ EXCLUSIVEMENT LE CÂBLE D'ALIMENTATION CC (CHARGEUR DE VOITURE/CÂBLE DE BATTERIE) ET L'ADAPTATEUR CA (CHARGEUR SECTEUR) FOURNIS, AINSI QU'UN SUPPORT COMPATIBLE OU LE CÂBLE USB FOURNI PERMETTANT DE CONNECTER VOTRE APPAREIL À UN ORDINATEUR.



Si votre appareil nécessite un chargeur, veuillez utiliser le chargeur fourni. Pour obtenir plus d'informations sur d'autres chargeurs de voiture compatibles avec votre appareil, rendez-vous sur tomtom.com.

L'autonomie indiquée pour la batterie est l'autonomie maximale possible d'une batterie. Elle ne peut être atteinte que dans des conditions atmosphériques spécifiques. L'autonomie maximale estimée de la batterie est établie selon un profil d'utilisation moyen.

Pour découvrir comment augmenter l'autonomie de la batterie, consultez la FAQ suivante : tomtom.com/batterytips.

Veuillez ne pas désassembler ou écraser, tordre ou déformer, percer ou déchiqueter le produit.

Veuillez ne pas modifier ou transformer, tenter d'insérer des objets étrangers dans la batterie, l'immerger ou l'exposer à l'eau ou à d'autres liquides, l'exposer au feu, à une explosion ou à d'autres risques.

Utilisez uniquement la batterie spécifiée pour le système.

Utilisez uniquement la batterie avec un système de chargement autorisé pour le système par cette norme. L'utilisation d'une batterie ou d'un chargeur non autorisé peut entraîner un risque d'incendie, d'explosion ou de fuite, entre autres.

Veuillez ne pas court-circuiter une batterie ou relier les bornes de la batterie par des objets métalliques conducteurs.

Remplacez la batterie uniquement par une autre batterie autorisée pour ce système par la norme IEEE-Std-1725-200x. L'utilisation d'une batterie non autorisée peut entraîner un risque d'incendie, d'explosion ou de fuite, entre autres.

Veuillez mettre au rebut les batteries usagées dans le respect des réglementations locales.

L'utilisation de batteries par des enfants doit être surveillée.

Évitez de laisser tomber l'appareil. En cas de chute de l'appareil, en particulier sur une surface dure, et de suspicion d'endommagement, contactez le support client.

L'utilisation inappropriée de la batterie peut entraîner un incendie, une explosion ou un autre risque.

En ce qui concerne les périphériques hôtes utilisant un port USB comme source de chargement, leur manuel d'utilisation doit inclure une déclaration indiquant que l'appareil de navigation doit être exclusivement connecté à des produits portant le logo USB-IF ou respectant le programme de conformité USB-IF.

Stimulateurs cardiaques

Les fabricants de stimulateurs cardiaques recommandent de maintenir une distance d'au moins 15 cm (6 pouces) entre un appareil portable sans fil et un stimulateur cardiaque afin d'éviter d'éventuelles interférences avec le stimulateur cardiaque. Ces recommandations sont conformes aux recommandations et recherches indépendantes du Wireless Technology Research (Centre de recherche sur la technologie sans fil).

Conseils pratiques à l'attention des personnes portant un stimulateur cardiaque

- Maintenez TOUJOURS une distance de plus de 15 cm / 6 pouces entre votre stimulateur cardiaque et votre appareil.
- Ne placez jamais l'appareil dans une poche de poitrine.

Autres appareils médicaux

Consultez votre médecin ou le fabricant de l'appareil médical afin de savoir si l'utilisation de votre produit sans fil est susceptible de provoquer des interférences avec l'appareil médical.

Mise en garde spéciale relative à la conduite en Californie, dans le Minnesota et dans d'autres États

La section 26708 du code de la route de l'État de Californie, qui s'applique à toutes les personnes circulant dans l'État de Californie, restreint l'installation de supports de systèmes de navigation sur le pare-brise à un carré de 5 pouces de côté dans l'angle inférieur le plus éloigné du conducteur ou à un carré de 5 pouces de côté dans l'angle inférieur le plus proche du conducteur et en dehors de la zone de déploiement de l'airbag, si le système est uniquement utilisé pour une navigation de porte à porte alors que le véhicule motorisé est en marche. Les conducteurs circulant dans l'État de Californie ne doivent pas installer leur appareil sur la fenêtre côté conducteur ou la lunette arrière.

La section 169.71, sous-division 1, section 2, de la réglementation législative de l'État du Minnesota interdit à toute personne circulant dans l'état du Minnesota de conduire avec un appareil suspendu entre le conducteur et le pare-brise.

De nombreux autres États ont promulgué des lois destinées à restreindre l'installation d'objets ou de matériels sur le pare-brise, la fenêtre latérale ou la lunette arrière, susceptibles d'empêcher le conducteur de voir clairement la route. Il incombe au conducteur de connaître les lois en vigueur et de placer l'appareil de sorte qu'il ne le gêne pas dans sa conduite.

TomTom Inc. décline toute responsabilité concernant les amendes, les pénalités ou les dommages encourus par le conducteur en cas de non-respect de la loi. Lorsque vous conduisez dans un État imposant des restrictions de fixation sur le pare-brise, TomTom vous recommande d'utiliser le disque de fixation adhésif fourni ou d'acheter un autre système de fixation (sur le tableau de bord ou les grilles de ventilation, par exemple). Pour plus d'informations sur ces options de fixation, rendez-vous sur tomtom.com.

Informations FCC destinées à l'utilisateur



CET APPAREIL EST CONFORME À LA SECTION 15 DES RÈGLES FCC

Déclaration de conformité à la FCC (Federal Communications Commission)

Cet équipement émet de l'énergie sous forme de fréquences radio et, en cas de non-respect des instructions d'installation et d'utilisation, il y a un risque d'interférences radio ou télévisuelles.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas créer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit tolérer les interférences reçues, ce qui inclut les interférences qui risquent de provoquer une utilisation indésirable.

Cet équipement a été testé et entre dans la catégorie des appareils numériques de Classe B, selon la Section 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites ont été conçues pour protéger les installations domestiques contre les interférences néfastes. Cet équipement génère, utilise et émet de l'énergie sous forme de fréquences radio et, en cas de non-respect des instructions d'installation et d'utilisation, risque de provoquer des interférences radio. Il n'existe aucune garantie contre ces interférences. En cas d'interférences radio ou télévisuelles, pouvant être vérifiées en allumant, puis en éteignant l'équipement, l'utilisateur est invité à essayer de résoudre le problème de l'une des façons suivantes :

- réorienter ou déplacer l'antenne de réception ;
- éloigner l'équipement du poste de réception ;
- brancher l'équipement sur une prise appartenant à un circuit différent de celui du récepteur ;
- demander de l'aide auprès du revendeur ou d'un technicien radio/TV expérimenté.

Les changements ou les modifications qui ne sont pas expressément approuvés par la partie responsable de la conformité sont susceptibles de révoquer les droits d'utilisation de cet équipement.

Important

Afin d'assurer la conformité aux règlements FCC, utilisez des câbles blindés et leurs connecteurs avec cet équipement. Il est important d'utiliser des câbles blindés et les connecteurs correspondants pour réduire les risques d'interférences radio et télévisuelles. Vous pouvez obtenir ce type de câble auprès d'un revendeur agréé. Si l'utilisateur modifie cet équipement ou ses périphériques sans l'approbation de TomTom, la FCC peut révoquer les droits d'utilisation. Pour les clients résidant aux États-Unis, vous trouverez plus de détails dans le livret suivant de la Federal Communications Commission : « How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems ». Ce livret est disponible auprès du service d'impression du gouvernement américain : US Government Printing Office, Washington, DC 20402. N° de stock 004-000-00345-4.

ID FCC :S4L4FI72, S4L4FI73

ID IC :5767A-4FI72, 5767A-4FI73

Déclaration d'exposition aux rayonnements à fréquence radio définie par la FCC

Les émetteurs contenus dans cet appareil ne doivent pas être placés à proximité d'un autre émetteur ou d'une autre antenne, ou manipulés simultanément avec ces derniers.

Sélection du code de pays FCC

La fonction de sélection du code de pays est désactivée pour les produits distribués aux États-Unis ou au Canada. Conformément aux réglementations FCC, tous les produits Wifi distribués aux États-Unis doivent uniquement utiliser les canaux de fonctionnement américains.

Partie responsable en Amérique du Nord

TomTom, Inc., 24 New England Executive Park, Suite 410, Burlington, MA 01803

Tél. : 866 486-6866 option 1 (1-866-4-TomTom)

Informations relatives aux émissions au Canada

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- Cet appareil ne doit pas créer d'interférences.
- Cet appareil doit tolérer les interférences, ce qui inclut les interférences qui risquent de provoquer une utilisation indésirable de l'appareil.

Son utilisation est autorisée dans la mesure où l'appareil ne provoque pas d'interférences nuisibles.

Cet appareil numérique de classe B est conforme aux règlements canadiens ICES-003.

La fonction de sélection du code de pays est désactivée pour les produits distribués aux États-Unis ou au Canada.

L'équipement est certifié conforme aux exigences de la norme RSS-210 pour le 2,4 GHz.

REMARQUE IMPORTANTE

Déclaration d'exposition aux rayonnements IC :

- Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements définies par la norme IC RSS-102 pour un environnement non contrôlé.
- Cet appareil et son ou ses antenne(s) ne doivent pas être placés à proximité d'un autre émetteur ou d'une autre antenne, ou manipulés simultanément avec ces derniers.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements définies par la norme IC pour un environnement non contrôlé. Les utilisateurs finaux doivent respecter les instructions d'utilisation spécifiques pour satisfaire les normes d'exposition aux fréquences radio. Pour respecter les exigences en matière de conformité de l'exposition aux fréquences radio IC, veuillez suivre les instructions d'utilisation décrites dans ce manuel.

Législation américaine - Débit d'absorption spécifique (DAS)

CE MODÈLE D'APPAREIL SANS FIL RÉPOND AUX EXIGENCES GOUVERNEMENTALES EN MATIÈRE D'EXPOSITION AUX ONDES RADIO DANS LE CADRE D'UNE UTILISATION CONFORME AUX INSTRUCTIONS DE CETTE SECTION

Ce système de navigation par GPS est un émetteur-récepteur radio. Il est conçu et fabriqué pour ne pas dépasser les limites d'émission et d'exposition aux fréquences radio définies par la FCC (Federal Communications Commission) du gouvernement américain et par Industry Canada (IC) du gouvernement canadien.

Les limites de DAS recommandées par la FCC (Federal Communications Commission) du gouvernement américain et Industry Canada (IC) du gouvernement canadien sont de 1,6 W/kg en moyenne par gramme de tissu pour le corps (4,0 W/kg en moyenne pour 10 grammes de tissu pour les extrémités : mains, poignets, chevilles et pieds). Les tests de DAS sont effectués dans des positions d'utilisation standard indiquées par la FCC/l'IC à la puissance certifiée la plus élevée de l'appareil et à toutes les bandes de fréquences.

Limites d'exposition

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements définies pour un environnement non contrôlé. Afin d'éviter tout dépassement potentiel des limites d'exposition aux fréquences radio, tout être humain doit rester éloigné d'au moins 20 cm (8 pouces) de l'antenne dans le cadre d'un fonctionnement normal.

Ce document

Le plus grand soin a été apporté à la préparation de ce document. Cependant, en raison de l'évolution permanente de nos produits, certaines informations peuvent ne pas être tout à fait à jour. Les informations publiées dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

TomTom décline toute responsabilité en cas d'omissions ou d'erreurs techniques ou d'édition dans le présent manuel, ainsi qu'en cas de dommages accidentels ou indirects résultant du contenu ou de l'utilisation de ce document. Ce document contient des informations protégées par droits d'auteur. Toute photocopie ou reproduction, sous quelque forme que ce soit, de tout ou partie de ce document est soumise à l'autorisation écrite préalable de TomTom N.V.

Noms des modèles

4FI70, 4FI72, 4FI73

Informations de copyright

© 2015 TomTom. Tous droits réservés. TomTom et le logo TomTom (« deux mains ») font partie des marques déposées appartenant à TomTom N.V. ou l'une de ses filiales. L'utilisation de ce produit est régie par notre garantie limitée et le contrat de licence utilisateur final, que vous pouvez consulter à l'adresse suivante : tomtom.com/legal.

© 2015 TomTom. Tous droits réservés. Ce contenu est breveté et fait l'objet d'une protection du copyright, une protection des droits de base de données et/ou d'autres droits de propriété intellectuelle détenus par TomTom ou ses fournisseurs. En utilisant ce contenu, vous acceptez et vous vous engagez à respecter les termes du contrat de licence. Toute copie ou divulgation non autorisée de ce contenu pourra engager la responsabilité civile et pénale du contrefacteur.

Ordnance Survey © Droit d'auteur de la couronne Numéro de licence 100026920.

Source de données ©2015 TomTom

Tous droits réservés.

Source de données

Les données cartographiques Whereis® sont sous copyright 2015 de Telstra® Corporation Limited et ses concédants ; Whereis® est une marque déposée de Telstra® Corporation Limited, utilisée sous licence.

Source de données

© 2015 GeoSmart Maps Limited.

Logiciel SoundClear™ d'annulation de l'écho acoustique © Acoustic Technologies Inc.

Le logiciel inclus dans ce produit contient un logiciel protégé par des droits d'auteur régi par la licence GPL. Un exemplaire de cette licence peut être consulté dans la section Licence. Nous pouvons vous communiquer l'intégralité du code source correspondant durant une période de trois ans suivant le dernier envoi du produit. Pour en savoir plus, consultez la page tomtom.com/gpl ou contactez votre équipe locale de support client TomTom via la page tomtom.com/support. Sur demande de votre part, nous vous enverrons un CD comportant le code source correspondant.

Linotype, Frutiger et Univers sont des marques commerciales de Linotype GmbH déposées au Bureau américain des brevets et des marques de commerce et dans certaines autres juridictions.

MHei est une marque commerciale de The Monotype Corporation et peut être déposée dans certaines juridictions.